

ACADÉMIE IMPÉRIALE DE MUSIQUE

# SÉMIRAMIS

OPÉRA EN QUATRE ACTES

DE

G. ROSSINI

AVEC

ILLUSTRATIONS, POINTS D'ORGUE, TEXTE ITALIEN

ET

TRADUCTION FRANÇAISE

DE

MÉRY

*Marguerite Genin*

Prix net. 20 francs

PARIS

AU MÉNESTREL, 2 BIS, RUE VIVIENNE

HEUGEL ET C<sup>IE</sup>

ÉDITEURS-LIBRAIRES POUR LA FRANCE ET L'ÉTRANGER

AU MÉNESTREL  
208 R. Vivienne  
HEUGEL & C<sup>IE</sup>

# SEMIRAMIS DE ROSSINI

TRADUCTION FRANÇAISE

de

## MÉRY

Opéra en quatre actes, représenté pour la première fois, à Paris, à l'Académie impériale de Musique, le 3 juillet 1860

AVEC RÉCITATIFS ADAPTÉS À LA SCÈNE FRANÇAISE, PAR M. CARAFA

### DISTRIBUTION, PERSONNAGES :

SEMIRAMIS....	M <sup>lles</sup> CARLOTTA MARCHISIO.	ASSUR.....	MM. OBIN.
ARSACE.....	BARBARA MARCHISIO.	OROES.....	COULON.
AZÉMA.....	BENGEAT.	IDRÈNE.....	DUPRÈNE.
L'OMBRE DE NINUS.....		M. FRÉRET.	

PRINCES, SATRAPES, MAGES, FEMMES DE LA COUR DE SÉMIRAMIS, SACMATES, SCYTHES, ÉGYPTIENS, INDIENS, BAYADÈRES, NINIVIENNES, ARINDAS, GUERRIERS, GARDÉS, MENÉRIFIÈRES, ESCLAVES, SERVITEURS.

La scène se passe à Babylone, vers l'an 1912 avant l'ère chrétienne.

BALLET DE M. PÉTIPIA

Musique de

## CARAFÀ

### Pas des Niniviennes :

M<sup>lles</sup> PARENI, BARATTE, LAMY, SEGAUD, POIRET ET BEAUGRAND.

### Pas Assyriens :

M<sup>l</sup><sup>le</sup> ZINA ET M. CHAPUY.

Portraits de G. ROSSINI (Naples-1820 et Paris-1860) par M. LEMOINE, d'après MAYER, de Vienne, et une photographie de NUMA BLANC; dessins de M. BELIN, d'après les décors de MM. CAMBON et THIERRY (1<sup>er</sup> et 2<sup>e</sup> actes), MM. NOLAU et RUBÉ (3<sup>e</sup> acte), M. DESPLÈCHIN (4<sup>e</sup> acte), et les photographies de DISDÈRI.

Pour la mise en scène, s'adresser à M. COLLEUILLE, régisseur de la scène, à l'Opéra, pour les maquettes de décors, dessins de costumes, accessoires, à l'Agence DAVID FIS, 3, rue Cadet; et à la librairie de Michel Lévy frères, pour le libretto de MÉRY, tel qu'il a été publié en dehors des exigences de la musique et des récitatifs. (2 bis, rue Vivienne).

HEUGEL ET C<sup>o</sup>, ÉDITEURS DE LA PARTITION

PARIS. -- TYPOGRAPHIE MORRIS ET COMP., RUE AMELOT, 64.



M  
1503  
R835-543  
1860

CATALOGUE thématique de la PARTITION

de

SÉMIRAMIS

avec Paroles françaises, texte italien, points d'orgue des sœurs MARCHISIO et de M. OBIN, indications d'orchestre et tous autres détails conformes

À LA REPRÉSENTATION DE L'OPÉRA.

RÉCITATIFS adaptés à la scène française par M. CARAFA.

Partition réduite au Piano par M. Croharé.

OUVERTURE . . . . . Page 1.

ACTE I.

N<sup>o</sup> 1. INTRODUCTION et CHŒUR. Pages 20.  
 Sous ces pou-ti-ques, nos saints can-ti-ques  
*He-lo si ce-lebri' be-lo so-no-ri*

N<sup>o</sup> 2. TRIO. Pages 36.  
 MM Obin, Dufrené et Coulon  
 Roi — du Gange, de cette ri-ve  
*La — dal ginge a te primera*

N<sup>o</sup> 3. CHŒUR et QUATUOR. Pages 48.  
 M<sup>le</sup> C<sup>ta</sup> Marchisio, MM. Obin, Dufrené et Coulon.  
 Qui tant de peu-ples et — de rois  
*Di tan-ti Regi e po-po-li*

N<sup>o</sup> 4. SCÈNE et CAVATINE. Pages 97.  
 M<sup>lle</sup> B<sup>ra</sup> Marchisio  
 O bon-heur de la-me-ra-  
*Ah quel giorno ognor rum-*

N<sup>o</sup> 5. SCÈNE et DUO. Pages 115.  
 M<sup>le</sup> B<sup>ra</sup> Marchisio et M. Obin.  
 Bel — le i-ma-ge  
*Bel — lu i-ma-go*

ACTE II.

N<sup>o</sup> 6. CHŒUR et CAVATINE. Pages 138.  
 M<sup>lle</sup> C<sup>ta</sup> Marchisio.  
 Ra-yon de mon amour  
*Bel rag-gio lu-*

N<sup>o</sup> 7. RÉCIT et DUO. Pages 151.  
 Melles C<sup>ta</sup> et B<sup>ra</sup> Marchisio.  
 Garde-moi ce beau zè — le  
*Ser-lami ognor si fi-do*

N<sup>o</sup> 15. TRIO et FINAL. Pages 388.  
 Melles C<sup>ta</sup> B<sup>ra</sup> Marchisio et M. Obin  
 Nuit de ter-reur! nuit de ter-reur!  
*Lu-sa-to-ar-dir lu-sa-to-ar-dir*

N<sup>o</sup> 8. CHŒUR. Pages 166.  
 Ba-by-lo — ne pour-toi quelle té-te!  
*Ergio ma — la fron-te ad-te-ra*

BALLET.

PAS DES NINIVIENNES . . . . . 177.  
 PAS ASSYRIEN . . . . . 186.  
 M<sup>les</sup> C<sup>ta</sup> B<sup>ra</sup> Marchisio, MM. Obin, Dufrené et Coulon.

N<sup>o</sup> 9. QUINTETTE et FINAL. Pages 199.  
 Rois et Ma — ges  
*Giuri-a-gnu — ges*

ACTE III.

N<sup>o</sup> 10. DUO. Pages 282.  
 M<sup>lle</sup> C<sup>ta</sup> Marchisio et M. Obin  
 Si la vie en — cor  
*Si lu-ri — tu an — cor*

N<sup>o</sup> 11. CHŒUR. Pages 305.  
 Dans cette en-ceinte auguste et sainte  
*In questo an-gusto soggiorno ca-no*

N<sup>o</sup> 12. AIR. Pages 515.  
 M<sup>lle</sup> B<sup>ra</sup> Marchisio  
 O mal-heur fa-tal qui  
*In si-bur-ba-ra, scia-*

N<sup>o</sup> 13. DUO. Pages 354.  
 Melles C<sup>ta</sup> et B<sup>ra</sup> Marchisio  
 Eh! bien, pu-nis la mè-re  
*Eh-ben pu-nis fe-ri-sei*

ACTE IV.

N<sup>o</sup> 14. CHŒUR et AIR. Pages 358.  
 M. Obin  
 En-fin le jour tom-be  
*Il di-gia ca-de*

1<sup>re</sup> et G<sup>de</sup> Fl.  
Hautbois,  
Clar: en La.  
Cors: en E<sup>c</sup>.  
Tromp: en La.  
Bassons.  
Trombone.  
Timb: en E<sup>c</sup>.  
G<sup>de</sup> Caisse.  
Quatuor.

# SÉMIRAMIS

1

## OUVERTURE.

All. vivo.

PIANO.

pp

Timb:

Fl. Haut.

This system shows the beginning of the piano accompaniment. The piano part is in the bass clef with a 6/8 time signature and a key signature of one sharp (F#). It starts with a *pp* dynamic. The timpani part is in the bass clef with a 6/8 time signature and a key signature of one sharp. The flute part is in the treble clef with a 6/8 time signature and a key signature of one sharp.

Alt. Viol:

pp (1<sup>re</sup> et 2<sup>es</sup> Viol.)

P

This system continues the piano accompaniment. The first violin part is in the treble clef with a 6/8 time signature and a key signature of one sharp. The piano part continues in the bass clef. The flute part continues in the treble clef.

Fl. Haut.

P Clar. Cors.

This system continues the piano accompaniment. The flute part continues in the treble clef. The clarinet and horn parts are in the bass clef with a 6/8 time signature and a key signature of one sharp.

Cors. Quat.

Bass.

Fl. Haut:  
Clar:

This system continues the piano accompaniment. The cor Anglais part is in the treble clef with a 6/8 time signature and a key signature of one sharp. The bassoon part is in the bass clef with a 6/8 time signature and a key signature of one sharp. The flute and clarinet parts continue in the treble clef.

p Viol. Clar.

cres -

This system continues the piano accompaniment. The violin and clarinet parts are in the bass clef with a 6/8 time signature and a key signature of one sharp. The piano part continues in the bass clef.

Haut.

8 Fl.

een - do.

This system continues the piano accompaniment. The flute part is in the treble clef with a 6/8 time signature and a key signature of one sharp. The piano part continues in the bass clef. The lyrics 'een - do.' are written below the piano part.

8

*ff* Tutti.

*ff*

This system shows the beginning of a musical piece. The top staff is in treble clef and the bottom in bass clef. The music features a rhythmic pattern of eighth notes in the bass and a more melodic line in the treble. A dynamic marking of *ff* (fortissimo) is present, along with the instruction 'Tutti.'.

8

Andantino.

dol.

4 Cors.

This system continues the piece with a change in tempo to 'Andantino.' and dynamics to 'dol.' (dolce). The instrumentation includes '4 Cors.' (four horns). The musical texture is more spread out than in the first system.

2 Cors. 2 Bass.

4 Cors. 2 Bass.

This system features a change in instrumentation to '2 Cors. 2 Bass.' (two horns and two basses). The music continues with a similar rhythmic pattern.

Bass.

4 Cors.

1<sup>re</sup> Cor

4 Cors.

This system introduces 'Bass.' (bassoon) and '1<sup>re</sup> Cor' (first horn). The instrumentation remains at '4 Cors.' (four horns).

This system continues the musical development with various instrumental textures and dynamics.

*ff* Tutti.

Haut. Clar.

Bass.

*ff*

This final system on the page returns to a forte dynamic (*ff*) and 'Tutti.' marking. The instrumentation includes 'Haut. Clar.' (oboe) and 'Bass.' (bassoon). The music concludes with a powerful, rhythmic flourish.

Tutti.

The first system consists of two staves. The upper staff is in treble clef and contains a series of chords, many of which are beamed together, creating a dense texture. The lower staff is in bass clef and features a melodic line with some grace notes and a steady eighth-note accompaniment.

The second system continues the piano and bass parts. The upper staff maintains the dense chordal texture, while the lower staff continues its melodic and accompanimental role.

1<sup>re</sup> Vi 1. pizz. Alt.

Haut. Cors. Bass. Haut. Clar.

*p*

The third system introduces woodwinds and strings. The upper staff is for the first violin (1<sup>re</sup> Vi 1. pizz.) and the alto (Alt.). The lower staff is for the horn (Haut.), cor Anglais (Cors.), bassoon (Bass.), and clarinet (Haut. Clar.). The dynamic marking *p* is present.

2<sup>ds</sup> Viol. Vlle 1<sup>re</sup> Viol. Alt.

The fourth system features the second violin (2<sup>ds</sup> Viol.), viola (Vlle), first violin (1<sup>re</sup> Viol.), and alto (Alt.). The first violin and alto parts have a similar melodic line, while the second violin and viola provide harmonic support.

2<sup>ds</sup> Viol. Vlle 1<sup>re</sup> Viol. Alt.

Fl. Clar.

The fifth system includes the second violin (2<sup>ds</sup> Viol.), viola (Vlle), first violin (1<sup>re</sup> Viol.), alto (Alt.), flute (Fl.), and clarinet (Clar.). The flute and clarinet parts are more active, with some melodic lines.

4

2ds Viol. Vlle 1st Viol. Alto.

Haut. Cors. Haut. Clar. 4. Cors.

2ds Viol. Vlle 1st Viol. Alto. 2ds Viol. Vlle

*ff* Tutti.

Haut. Clar. Bass.

Tutti.

*ff*

1<sup>a</sup> Viol. pizz. Cors. Haut. dol. 2<sup>a</sup> Viol. pizz.

Clar. All. pizz. Cors.

Vlle Bass. Timb.

All. Vlle pp Haut. Clar. Cors. Bass. Quat.

cres cen

Tutti do. ff

Allegro.

4 2 1      4 2 1

*p*      *p*

Quat.

*ff*      *p*

Tutti      *Viol.*

*ff*

Cors. Quat.

Bass.

Haut.

Clar.

Cors. Bass. Quat.

*f*      *Viol.*      *dim.*

Haut. Fl. Clar.

*pp* Cors. Bass. Quat.

Haut. Fl. Clar.

Haut. Fl. Clar. *ff*

*ff* *Close*

Clar. con Haut. 3<sup>a</sup> Bassa.

*f*

*ff*

Haut. Clar. Cors. Bass. Trump.

Tutti *ff*

2<sup>da</sup> Viol. P<sup>te</sup> et G<sup>lo</sup> Fl.

*f* Tutti.

*pp* *pp* *pp* *pp* *pp* *pp*

First system of musical notation. The upper staff contains a melodic line with dynamics *f* and *p*. The lower staff contains a bass line with dynamics *fz* and *p*. The system concludes with the instruction *ff* Clar. Quat. and *Tutti. p*.

Second system of musical notation. The upper staff features a melodic line with a crescendo hairpin. The lower staff features a bass line with a *ff* dynamic. The instruction *Tutti.* is placed between the staves.

Third system of musical notation. The upper staff includes the instruction *Quat. pizz.* and *pp*. The lower staff includes *Quat.*, *Clar. Bass.*, and *p*. The system ends with a triplet of notes marked *fz*.

Fourth system of musical notation. The upper staff contains a melodic line with triplet markings and a *f* dynamic. The lower staff contains a bass line with chords.

Fifth system of musical notation. The upper staff contains a melodic line with triplet markings and a *dim.* dynamic. The lower staff includes the instruction *Cors.*. The system concludes with *Fl. Haut. Clar.*

Sixth system of musical notation. The upper staff contains a melodic line with triplet markings and a *fz* dynamic. The lower staff includes the instruction *pte Fl. Haut.*

pt<sup>e</sup> Fl. Quat.

Quat. Cors Bass. Timb.

*p*

This system features a grand staff with a treble clef and a bass clef. The treble staff contains a melodic line with numerous triplet markings (indicated by '3' above groups of notes). The bass staff provides a harmonic accompaniment with chords and moving lines. The system is divided into four measures. The first measure is labeled 'pt<sup>e</sup> Fl. Quat.' and the second measure is labeled 'Quat. Cors Bass. Timb.' with a dynamic marking of *p*.

Clar.

cres

Tromp.

This system continues the grand staff notation. The treble staff has a melodic line with some slurs. The bass staff has a steady accompaniment. The system is divided into four measures. The second measure is labeled 'Clar.' and the third measure is labeled 'cres' and 'Tromp.'

cen

Haut.

do.

Fl.

This system continues the grand staff notation. The treble staff has a melodic line with slurs. The bass staff has a steady accompaniment. The system is divided into four measures. The first measure is labeled 'cen', the second 'Haut.', the third 'do.', and the fourth 'Fl.'

Tutti.

*pp* Cors. Bass. Quat.

*pp*

This system continues the grand staff notation. The treble staff has a melodic line with slurs. The bass staff has a steady accompaniment. The system is divided into four measures. The first measure is labeled 'Tutti.' and the second measure is labeled '*pp* Cors. Bass. Quat.' with a dynamic marking of *pp*.

cresc.

This system continues the grand staff notation. The treble staff has a melodic line with slurs. The bass staff has a steady accompaniment. The system is divided into four measures. The fourth measure is labeled 'cresc.'

This system continues the grand staff notation. The treble staff has a melodic line with slurs. The bass staff has a steady accompaniment. The system is divided into four measures.

First system of musical notation. The upper staff (treble clef) features a complex, rapid melodic line with many accidentals. The lower staff (bass clef) provides a harmonic accompaniment with chords and moving lines. The dynamic marking *f* *Tutti.* is present in the first measure.

Second system of musical notation. The upper staff continues the melodic line. The lower staff has a dynamic marking *ff* in the third measure.

Third system of musical notation. The upper staff continues the melodic line. The lower staff continues the harmonic accompaniment.

Fourth system of musical notation. The upper staff continues the melodic line. The lower staff continues the harmonic accompaniment.

Fifth system of musical notation. The upper staff continues the melodic line. The lower staff continues the harmonic accompaniment.

Sixth system of musical notation. The upper staff continues the melodic line. The lower staff continues the harmonic accompaniment.

First system of musical notation, consisting of piano and bass staves. The piano part features a complex rhythmic pattern with many sixteenth notes. The bass part provides a steady accompaniment with eighth notes.

Second system of musical notation, including woodwind and brass parts. The piano part is marked *ff*. The woodwind and brass parts are marked *Tutti*. The dynamic marking *ff* is also present at the end of the system.

Fl. Haut. Clar. Cors.  
Tromp. Bass.

*ff*

Tutti.

Fl. Haut. Clar. Cors.  
Tromp. Bass.

*ff*

Third system of musical notation, featuring string parts and woodwinds. The piano part is marked *Tutti*. The woodwind part is marked *p*.

Tutti.

2<sup>ds</sup> Viol. Alt.

*p*

Fourth system of musical notation, detailing violin and viola parts. The piano part is marked *pp*. The violin parts are marked *1<sup>st</sup> Viol.*, *2<sup>e</sup> Viol.*, *4<sup>e</sup> Viol.*, *3<sup>e</sup> Viol.*, and *1<sup>st</sup> Viol.*. The viola parts are marked *Alto.*.

*pp*

1<sup>st</sup> Viol.

2<sup>e</sup> Viol.

4<sup>e</sup> Viol.

3<sup>e</sup> Viol.

1<sup>st</sup> Viol.

Alto.

Alto.

Fifth system of musical notation, featuring a melodic line with a *rall.* marking. The piano part is marked *p*.

*rall.*

*p*

Sixth system of musical notation, starting with the tempo marking *Allegro.* and the marking *Quat*. The piano part is marked *p*. The tempo marking *Allegro.* is also present at the end of the system.

*Allegro.*

*p*

Quat

*p*

Seventh system of musical notation, including woodwind and brass parts. The piano part is marked *ff*. The woodwind and brass parts are marked *Tutti*. The dynamic marking *p* is also present at the end of the system.

*ff*

Tutti.

*p*

1<sup>st</sup> Viol.

*ff*

First system of the score. The top staff is for the woodwinds, with parts for Cors. Quat. and Bass. The bottom staff is for the piano. The key signature has one sharp (F#) and the time signature is 3/4.

Inset musical staff for Haut. and Clar. instruments, showing a melodic line.

Second system of the score. The woodwind part continues with Cors. Bass. and Quat. The piano accompaniment features a steady eighth-note pattern in the right hand and chords in the left hand.

Third system of the score. The woodwind part continues with Cors. Bass. and Quat. The piano accompaniment features a steady eighth-note pattern in the right hand and chords in the left hand. The first violin part is indicated as 1<sup>re</sup> Viol. with a *dim.* (diminuendo) marking.

Inset musical staff for Haut., Fl., and Clar. instruments, showing a melodic line.

Fourth system of the score. The woodwind part continues with Cors. Bass. and Clar. The piano accompaniment features a steady eighth-note pattern in the right hand and chords in the left hand. The dynamic marking *pp* (pianissimo) is present.

Inset musical staff for Haut., Fl., and Clar. instruments, showing a melodic line.

Fifth system of the score. The woodwind part continues with Cors. Bass. and Clar. The piano accompaniment features a steady eighth-note pattern in the right hand and chords in the left hand. The dynamic marking *pp* (pianissimo) is present.

Clar. col Flauto 3<sup>o</sup> bassa.

*ff* Tutti.

Haut. Clar. Cors. Bassa.

2<sup>o</sup> Viol. P<sup>te</sup> et G<sup>do</sup> Fl. Tutti.

First system of a musical score, consisting of a treble and bass staff. The treble staff features a melodic line with a series of eighth notes and a half note, while the bass staff provides a rhythmic accompaniment of eighth notes.

Second system of the musical score. The treble staff contains a complex texture of chords and moving lines. The bass staff has a steady eighth-note accompaniment. The word "Tutti." is written above the bass staff. Dynamic markings *sf* and *f* are present below the bass staff.

Third system of the musical score. Both staves feature dense, rhythmic patterns. The bass staff is marked with *sf* and *f* dynamics.

Fourth system of the musical score. The treble staff has a more melodic character. The bass staff continues with a rhythmic accompaniment. Dynamic markings include *f*, *p*, *ff*, and *P*. The text "Quat." and "Tutti. Quat. Clar." is written below the bass staff.

Fifth system of the musical score. The treble staff has a melodic line with some rests. The bass staff is marked with *sf* and "Tutti". A dashed line with the number "8" is positioned above the treble staff.

Sixth system of the musical score. The treble staff has a melodic line with some rests. The bass staff is marked with *pp* and "Quat. pizz.". The system concludes with a double bar line.

Fl. Clar.

Quat. Fl. Cors.

*fz*

This system shows the beginning of a musical passage. The Flute Clarinet part has a melodic line with triplets and a dynamic marking of *fz*. The Quadruple Bass and Flute Corsage parts provide a harmonic accompaniment with chords and some melodic movement.

Fl.

The second system continues the piece. The Flute part has a more active melodic line with many triplets. The Quadruple Bass part continues with a steady accompaniment.

dim.

*p*

Fl. Clar. Quat.

*fz*

Cors.

The third system introduces a dynamic change with *dim.* and *p*. The Flute Clarinet and Quadruple Bass parts are marked with *fz*. The Flute Corsage part has a melodic line with triplets.

*fz*

The fourth system features a strong *fz* dynamic. The Flute part has a very active melodic line with many triplets. The Quadruple Bass part continues with a steady accompaniment.

*pp*

4 Cors. Quat.

Timp.

Clar.

The fifth system is marked with *pp*. It includes parts for 4 Corsages, Quadruple Bass, Timpani, and Clarinet. The music is more rhythmic and accompanimental in nature.

First system of a musical score. The top staff is a treble clef with a key signature of one sharp (F#) and a 2/4 time signature. It contains a complex rhythmic pattern of eighth and sixteenth notes. The bottom staff is a bass clef with a key signature of one sharp (F#) and a 2/4 time signature, containing a simpler rhythmic pattern. The word "cres" is written above the first measure of the bass staff, and "Bass." is written below it. In the third measure, "Cen" is written above the staff and "Horn, Fl." is written below it. The system ends with a repeat sign.

Second system of a musical score. The top staff continues the complex rhythmic pattern from the first system. The bottom staff continues the simpler rhythmic pattern. The word "do" is written above the second measure of the bass staff. The dynamic marking *f* is written above the third measure, and "Tutu." is written below it. The dynamic marking *mf* is written below the fourth measure. The system ends with a repeat sign.

Third system of a musical score. The top staff continues the complex rhythmic pattern. The bottom staff continues the simpler rhythmic pattern. The dynamic marking *p* is written below the first measure. The word "Cres." is written above the second measure, and "Corns, Bsns, Timb., Triang., Quat." is written below it. The system ends with a repeat sign.

Fourth system of a musical score. The top staff continues the complex rhythmic pattern. The bottom staff continues the simpler rhythmic pattern. The dynamic marking *cresc.* is written above the third measure, and "Clar." is written below it. The system ends with a repeat sign.

Fifth system of a musical score. The top staff continues the complex rhythmic pattern. The bottom staff continues the simpler rhythmic pattern. The dynamic marking *f* is written below the first measure. The word "Cen" is written above the second measure, and "do." is written below it. The system ends with a repeat sign.

8

Tutti.

This system shows the first three measures of a musical piece. The right-hand part features a continuous eighth-note pattern, while the left-hand part consists of chords. The tempo is marked 'Tutti'.

8

*ff* Tutti.

G. Basso  
avec P<sup>mo</sup>

This system continues the piece. The right-hand part has a more complex rhythmic pattern. The left-hand part includes a section marked 'G. Basso avec P<sup>mo</sup>'.

8

This system continues the musical piece with similar rhythmic patterns in both hands.

8

This system continues the musical piece with similar rhythmic patterns in both hands.

8

avec P<sup>mo</sup>

This system continues the musical piece. The left-hand part includes a section marked 'avec P<sup>mo</sup>'.

8

This system continues the musical piece with similar rhythmic patterns in both hands.

8

ff, Horns, Clar.  
Corns, Bass, Trump.

*fz*

This system features a grand staff with treble and bass clefs. The treble clef part contains a complex, fast-moving melodic line with many beamed notes. The bass clef part provides a harmonic accompaniment with chords and some moving lines. A dynamic marking of *fz* is present at the end of the system.

8

*ff* Tutti.

*fz*

This system continues the musical texture. The treble clef part has a similar fast melodic line. The bass clef part features a more active, rhythmic accompaniment. A dynamic marking of *ff* and the instruction "Tutti." are at the beginning, and *fz* is at the end.

8

*ff*

This system shows the continuation of the piece. The treble clef part maintains its fast melodic character. The bass clef part has a more active, rhythmic accompaniment. A dynamic marking of *ff* is placed in the middle of the system.

8

This system continues the musical texture. The treble clef part has a fast melodic line. The bass clef part features a more active, rhythmic accompaniment.

8

avec l'Organo

This system concludes the page. The treble clef part has a fast melodic line. The bass clef part features a more active, rhythmic accompaniment. The instruction "avec l'Organo" is at the bottom left. The system ends with a double bar line and repeat signs.

Hâtes,  
 Hautbois,  
 Clarinettes en F#,  
 Cors en FA,  
 Trompettes en SI,  
 Bassons  
 Timballes en FA, DO,  
 Quatuor,  
 Trombones.

# ACTE I.

## N°1.

### INTRODUCTION ET CHŒUR.

Bande sur le théâtre, (*ad lib.*)

OROES.

Andante.

*p* Fl. Hautb. Clar.

Quat. *pp*

This system shows the beginning of the piece. The OROES part is a single bass line. The PIANO part consists of two staves. The upper staff is for Flute, Oboe, and Clarinet, starting with a piano (*p*) dynamic. The lower staff is for the Quatuor, starting with a pianissimo (*pp*) dynamic. The tempo is marked 'Andante'.

Fl. Hautb. Clar.

Quat. *pp*

This system continues the PIANO part. The upper staff continues the woodwind parts, and the lower staff continues the Quatuor part with a *pp* dynamic.

*p*

Hautb. Cors, Tromp. B<sup>ons</sup>.

This system introduces the Horns, Trumpets, and Trombones. The upper staff continues the woodwind parts with a piano (*p*) dynamic. The lower staff continues the Quatuor part.

*p* Quat.

This system continues the PIANO part. The upper staff continues the woodwind parts with a piano (*p*) dynamic. The lower staff continues the Quatuor part.

OROEES.

Dieu terri - ble! j'é - cou - te, j'é cou -  
 si gran No - me l'in - te - si l'ôte -

Cors, Tromp. Tromb. B<sup>ous</sup>. Clar. Haut.

- te Sous cet - te sainte vou - te, j'é - cou - te tes au -  
 - si I ve - ne - ranti ton décret u - do - ro e l'is -

Quat. p

- gues décrets; On, oui ton oeuvre de vengeance, Ton ou -  
 - tant tremble. bel - la jus - ti - zia di ven - det - ta at - tu -

Cors. Tromp. Bass. Tromb. f Clar. Haut. p Quat.

- vre com - men - ce. **Più mosso.**

Fl. Haut. Clar. Viol. Alt. Tutti.

Ouvrons le temple et recevons l'hommage  
 Or dell'As-si-ria a 'popoli accor-ru-ti

Que preserit ton i -  
 Al - lestraniere

Quasi. *p* trem.

- ma-ge, At-tendons tes ar-rêts!  
 gen-ti a' Prenci a' Re-gi

Puissent nos chants vainqueurs,  
 quel uovo Au-gu-sto tempio

Au jour funeste,  
 e-bu-lo sa-cro

Apaiser le courroux cé-les-te  
 mi-nistri toi le sa-cro por-toapri-te a

*f*

Qui que nos chants vainqueurs  
 me d'antor no

À-pais le courroux cé-les-te.  
 ouc magi or-tu-ni-bi

*f*

*p*

**Adagio.**

## CHOËUR.

All<sup>o</sup> vivace.

PIANO.

First system of the piano accompaniment. The treble staff begins with a forte (*f*) dynamic and a *Tutti* marking. The music is in 9/4 time and features a complex, rhythmic accompaniment.

Second system of the piano accompaniment. The treble staff has a *fz* dynamic. The bass staff includes a *fz* dynamic and a marking for *1ers Viol.* (First Violin). The system concludes with a marking for *Altos.* (Alto).

Third system of the piano accompaniment. The treble staff is marked *pp* (pianissimo) and includes a marking for *Cors. Bons. Triang.* (Cornets, Bells, Triangles). The bass staff has a *p* (piano) dynamic and a *Tutti* marking. A performance instruction *sempre staccato il basso.* (always staccato the bass) is written below the bass staff.

Fourth system of the piano accompaniment, continuing the complex rhythmic accompaniment from the previous systems.

Fifth system of the piano accompaniment. The treble staff features a *Clar.* (Clarinet) entry. The piano accompaniment continues with complex rhythmic patterns.

Cors. Bons., Triang., Quat. Hautb., Clar. Cors. Bons., Triang., Quat.

Hautb., Clar.

cresc.

SOPRANO.

Sous ces por - ti - ques, Nos saints en - ti - ques, Nos chants mys - tiques Fê -

TÉNORS.

Be - lo si ce - le - bri, Be - lo s'o - no - ri Be - lo s'o - no - ri in

BASSES.

Sous ces por - ti - ques, Nos saints en - ti - ques, Nos chants mys - tiques Fê -

CHŒUR.

**ff** Bande sur le théâtre.

**fz**

- tent ce jour.

si bel di

- tent ce jour.

*p* O Sainte i  
Suoni fo -

*p* O Sainte i

*fz* *f* *p* *pp*

*p* Receis l'homma - ge De notre a - mour, En ce beau  
Suoni fo - sto - ro - li, Mi - sti - ei co - ri, In si bel

- ma - ge De notre a - mour, Receis l'homma - ge

- sto - ro - li, Mi - sti - ei co - ri, All'aria ec - che - qui - ro

sempre staccato il basso.

jour En ce beau jour, Receis l'homma - ge De notre a -  
di, In si bel di, Suoni fo - sto - ro - li, Mi - sti - ei

En ce beau jour, O Sainte i - ma - ge, De notre a - mour,

In si bel di, Suoni fo - sto - ro - li, Mi - sti - ei co - ri,

-mour, En ce beau jour, ce beau jour!  
*cu-ri* *tu si bel di, in si bel di,*

Reçois l'homma - ge En ce beau jour!

All'aire ce - chappi - no *in si bel di!*

Clar.

Seytheet Sap - mate, *E sacro a Be - lo* Peu - ples sou - mis, *Un si gran di,*

Toussur l'Euphrate, Peu - ples sou - mis, Chantent leur

*E sacro a Be - lo Un si gran di, E sacro a*

La souve - rai - ne *E sacro a Be - lo* Sé - mi - ra - mis! *Un si gran di*

reine Sé - mi - ra - mis!

*Be - lo, Un si gran di,*

Haut. Clar. Haut. Clar.

Reçois l'homme - ge De notre a - mour  
 suoni fe - ste-ro - li Mi - sti - ci co - ri

O Sainte - ma - ge, De notre a - mour, Reçois Thom.  
 suoni fe - ste-ro - li, Mi - sti - ci co - ri, All' vivo co -

En ce beau jour en ce beau jour, Re - çois l'hom - ma - ge en ce beau  
 In si bel di, in si bel di, E saero a Be - lo e sa - ero a

- ma - ge En ce beau jour, Re - çois l'hom - ma - ge en ce beau  
 - chaggi - no In si bel di, E saero a Be - lo e sa - ero a

Reçois l'hom ma - - - ge

jour en ce beau jour, saero a Be - Reçois l'hom - ma - ge En  
 Belo Un si gran di Reçois l'hom ma - ge en

Belo Un si gran di e saero a Be - lo Un

jour en ce beau jour, Reçois l'homme - ge en  
 E saero a Be - lo un

Reçois l'homma - - - ge

ce beau jour, Reçois l'homma - ge En ce beau  
 si gran di, e sacra Be - lo Un si gran

ce beau jour, Reçois l'homma - ge En ce beau  
 si gran di, e sacra Be - lo Un si gran

ce beau jour, Reçois l'homma - ge En ce beau  
 si gran di, e sacra Be - lo Un si gran

jour, en ce beau jour.  
 di un si gran di.

jour, en ce beau jour.

*f* Bande.

*f* Sa main qui fon - de, Ac - corde au monde  
*f* dul Gange au - ra - to, dul Ni - lo - atte - ro,  
*f* Sa main qui fon - de, Ac - corde au monde

The first system of the score consists of three vocal staves and a piano accompaniment. The vocal staves are in treble clef, and the piano accompaniment is in bass clef. The music is in a 3/4 time signature. The lyrics are: "Sa main qui fon - de, Ac - corde au monde" on the first line, "dul Gange au - ra - to, dul Ni - lo - atte - ro," on the second line, and "Sa main qui fon - de, Ac - corde au monde" on the third line. The piano accompaniment features a steady bass line with chords and some melodic movement in the right hand.

Un doux re - pos, Accorde un doux re - pos, Un  
dul Tigri in - do - mi - to, dall' orbe in - - to, re -  
Un doux re - pos, Accorde un doux re - pos, Un

The second system of the score consists of three vocal staves and a piano accompaniment. The vocal staves are in treble clef, and the piano accompaniment is in bass clef. The music is in a 3/4 time signature. The lyrics are: "Un doux re - pos, Accorde un doux re - pos, Un" on the first line, "dul Tigri in - do - mi - to, dall' orbe in - - to, re -" on the second line, and "Un doux re - pos, Accorde un doux re - pos, Un" on the third line. The piano accompaniment continues with a steady bass line and chords, with some melodic movement in the right hand.

doux re - pos, Un doux re -  
- ni - - te o popoli In si bel  
doux re - pos, Un doux re -

The third system of the score consists of three vocal staves and a piano accompaniment. The vocal staves are in treble clef, and the piano accompaniment is in bass clef. The music is in a 3/4 time signature. The lyrics are: "doux re - pos, Un doux re -" on the first line, "- ni - - te o popoli In si bel" on the second line, and "doux re - pos, Un doux re -" on the third line. The piano accompaniment continues with a steady bass line and chords, with some melodic movement in the right hand.

- pos Du Nil au Gan - ge, Qui tout se ran - ge. Sous ses drapeaux sous

di. E sa - cré Be - lo que - sto gran di ve - ni - te ie -

pos Du Nil au Gan - ge, Qui tout se ran - ge. Sous ses drapeaux sous

ses drapeaux sous ses dra - peaux. Sous ces por - ti - ques, Nos saints can -

- ni te in si bel di. In tanta glo - ria, Vor - rà del -

ses drapeaux sous ses dra - peaux. Sous ces por - ti - ques, Nos saints can -

*ff* *ff* *ff*

*ff* *Tutti*

- ti - ques, Nos chants mystiques Fê - tent ee jour.

Cie - lo, Erut noi pro - pi - zio di - scen - der Be - lo.

- ti - ques, Nos chants mystiques Fê - tent ee jour.

*fz* *fz* *fz*

persvons.

sotto voce.

Belle Assy -  
Frat noi pro -

sotto voce.

Belle Assy - ri - e,

sotto voce.

Frat noi pro - pi - zio

*p* *Altos.*

*pp*

- ri - e, Ter - re ché - ri - e, Terre ché - rie De nos a -  
- pi - zio Di - scen - der Belo, render co - si, render co -

Ter - re ché - ri - e, Belle Assy - ri - e, De nos a -

Di - scen - der Belo, Lietu l'As - si - ria render co -

- ieux, Tanoblehis - toi - re Re - çoit la Gloire  
si, Fran oi pro - pi - zio Di - scen - der Be - lo

- ieux Tanoblehis - toi - re Re - çoit - la Gloire, recoit la

- si, Frat noi pro - pi - zio Di - scen - der Belo, Lietu l'As -

Qui vient des Cieux qui vient des Cieux!  
*ren-der co - si, ren-der co - si,*

Gloire Qui vient des Cieux! Belle Assy -  
*- si - ria ren-der co - si, Lie - tu l'As -*

Clar.

Ter-re ché - ri - e De nos a - ieux, Receis ta  
*Lie - tu l'As - si - ria ren - der co - si Lie - tu l'As -*

- ri - e, De nos a - ieux, Ta noble histo - re

- si - ria ren - der co - si, Lie - tu l'As - si - ria

Hautb. Clar.

Gloire Qui vient des Cieux!  
*- si - ria ren - der co - si,*

Qui vient des Cieux! Cé - leste i -  
*ren - der co - si, Vor - ra pro -*

Hautb. Clar.

Cé\_este i - mage, De notre a - mour, Re\_çois l'hom -  
 vor\_rà pro - pi\_zio, tis\_cen\_der Be\_lo, Rander co -  
 -mage, De notre a - mour, Re\_çois l'hommage  
 -pi\_zio tis\_cen\_der Be\_lo, Tie\_tz l'as\_si\_via

sempre staccato.

-mage En ce beau jour, re - çois l'hom - ma - ge en ce beau  
 - si, Rander co - si, è sa - cro a Be - lo è sa - cro a  
 En ce beau jour, re - çois l'hom - ma - ge en ce beau  
 Rander co - si, è sa - cro a Be - lo è sa - cro a

crese.

jour, en ce beau jour, re - çois l'hom - ma -  
 Be - lo un si gran di, è sa - cro a Be -  
 jour, en ce beau jour, re - çois l'hom -  
 Be - lo un si gran di, è sa - cro a Be -  
 jour, en ce beau jour, re - çois l'hom -  
 Be - lo un si gran di, è sa - cro a

ff

- ge en ce beau jour, re\_çois Thomma  
 - lo un si gran di è sa\_cro a Be - - -  
 - ma ge en ce beau jour, re\_çois Thomma  
 Be - lo un si gran di è sa\_cro a Be - - -  
 - ge en ce beau jour, re\_çois Thomma  
 - lo un si gran di è sa\_cro a Be - - -  
 - ma ge en ce beau jour, re\_çois Thomma  
 Be - lo un si gran di è sa\_cro a

- ge en ce beau jour, en  
 - lo un si gran di un  
 - ma ge en ce beau jour, en  
 Be - lo un si gran di un  
 - ge en ce beau jour, en  
 - lo un si gran di un  
 - ma ge en ce beau jour, en  
 Be - lo un si gran di un

ce beau jour, en  
si gran di au

ce beau jour, en

Fl. Haut. Clar.

Detailed description: This system contains the first four measures of the piece. It features three vocal staves (Soprano, Alto, Bass) and a piano accompaniment. The piano part includes a woodwind line for Flute, Oboe, and Clarinet. The lyrics are: 'ce beau jour, en' for the top voice and 'si gran di au' for the middle voice.

ce beau jour, en  
si gran di au

ce beau jour, en

Tutti.

Detailed description: This system contains measures 5 through 8. The vocal parts continue with the lyrics 'ce beau jour, en' and 'si gran di au'. The piano accompaniment features a 'Tutti' marking. The piano part includes a woodwind line for Flute, Oboe, and Clarinet.

ce beau jour.  
si gran di.

ce beau jour.

Detailed description: This system contains the final measures of the piece. The vocal parts conclude with the lyrics 'ce beau jour.' and 'si gran di.'. The piano accompaniment concludes with a final cadence. The piano part includes a woodwind line for Flute, Oboe, and Clarinet.

N. 2.  
TRIO.

**Andante maestoso.**

**IDRENE.** Roi du Gange, de cette  
Là du Gan-ge a te pri-

**ORCES.**

**ASSUR.**

**PIANO.** *Quat. pp* *ff Tutti.*

**I.** ri-ve, Verstoi jar-ri-ve. Dieu Bé-lus, ô Dieu puissant! toi que j'im-  
-mie-ro A te pri-mie-ro Re-co o-mag-gi-o Dio pos- -

*f* *p* Clar. Cors. Bass. *p* Quat.

**I.** -plo re! Je t'a-  
-sen - - - - - tes. Or sur-

*f Tutti.* *pp Bass, Quat.*

1. *do - re, Daigue enco - re Me sou - ri - do tu ele - men - te A' lei*

*Cors.*

1. *- ri - re, O Dieu puissant en m'ex - au - cant. Dieu puis - so - ti A' lei ro - ti del mio - cor l' mer -*

*ff* *Haut.*

1. *- sant de Ba - by - lo - ne, Le bon - ce - de Tro - vi o - ma - i - tu - co -*

*p* *Quat.* *Haut.*

1. *- heur nous vient de - star - te - ti - ro a -*

1. *toi, mor* Le bon heur le bonheur nous vient de  
*tu co stin te e ti va a*

1. *toi, mor*  
**CHOR.**  
 Que Béus, Dieu de l'empi-re, Donne un trône au nouveau roi, En ce  
*tu tel di Cassi-ria o-mni Vegg' al trono au suc-ces-sor, Vegg' al*  
 Que Béus, Dieu de l'empi-re, Donne un trône au nouveau roi, En ce  
*p Quat.*

**ASSUR.**  
 = Pou - plees-pèrel... que l'allé - gres-se que l'allé -  
*si spe-ra-te si si e-sul - ta - te si si e-sul -*  
 jour nous don - ne un roi.  
*tro - no au suc - ces - sor.*  
 jour nous don - ne un roi.  
*ff tu.*

A.

grosse É - cla - te en ce jour di - vres - so!  
 ta - te can - gie - rà d'As - si - ria il fu - to

Fl. Haut  
 Clar. Cors.

A.

Bé - lus mé - me, Bé - lus don - ne A l'Eu -  
 Questo gior - no de - si - a - to d'al - ti e.

A.

plura - te, à l'Euphrate don - ne un roi; Et le sceptre et la cou -  
 ren - ti d'alti venti il di sa - rà Al suo trono il suo ces -

A.

ron - ne Se - ront le - prix de ma -  
 so - re - La Re - gi - na scie - glie

A. *f*

foi, ———— Oui ———— le trô — ne se\_ra le prix de ma  
 -rà ———— la re — gi — na scie — gli — e —

A. *f*

foi. En ce jour un roi vous don — ne L'abondance avec la  
 -rà ———— La mia fede il mio, ra — lo — re Ob — li\_a — re non tor.

*f* *Viol. Cor.*

A. *f*

IDIÈNE. OROES ASSUR.

paix. = Que dit-il, ———— A toi le trô — ne! = C'est la rei — ne qui l'or —  
 -rà ———— E tu aspi — — ri? E tu pre\_ten — di? Di regnar di Ni — no at

A. *f*

OROES ASSUR.

- don — ne = Non, ja — mais. = La rei — ne or —  
 tro — no Tu? che or — vor! sai pur chi

*f* *Tutti.*

CLUES.

-don-ne! Non, ja - mais. Ton nom seul est un mal -  
 so - no? Sò chi è Assur! si tit - to to

Fl. dim. Clar. Bass. B<sup>ss</sup>e

ASS.

-heur! Ab! que dit-il?.. et quel lan -  
 sò! A quei det - ti a quell' as -

1<sup>re</sup> Viol. 2<sup>de</sup> Viol. Alt. Cors. Bass. Quat. p

-ga - ge, je me sens fré - mir de rage! Je promets a cet ou -  
 -pet - to fre - mer sen - to il cor nel petto Tre - nor sen - to il cor nel

IBENE.

Que dit - il et quel lan -  
 A quei det - ti a quell' as -

OROE.

Que dit - il et quel lan -  
 A quei det - ti a quell' as -

-tra - ge Ma ven - geance et ma lu - reur!  
 -pet - to ce - to a sten - to il mio ter - cer.

Haut Clar.

A. *ga-ge, Lui régner, roi sans cou-ra-ge.*  
*-pet-to Fre-mer sen-to il cor nel pet-to.*

O. *ga-ge, Lui régner, roi sans cou-ra-ge = Ah! que dit il et quel lan-*  
*-pet-to Fre-mer sen-to il cor nel pet-to. Fre-mer sen-to il cor nel*

A. *-ga-ge, Je me sens fré-mir de rage! Je pro-mets à cet ou-*  
*pet-to Ce-toa sten-to il mio ter-ro-re Fre-mer sen-to il cor nel*

IBRENE.

Lui régner, roi sans cou-  
 Fre-mer sen-to il cor nel

OROE.

Lui régner, tout me pré-  
 Fre-mer sen-to il cor nel

*-tra-ge Ma-ven-gean-ce et ma-fu-*

*-tra-ge. Ma-ven-gean-ce et ma-fu-reur!*  
*-pet-to Ce-toa sten-t il mio-ter-ror.*

Haut. Clar.

I. *ra-ge, Pour son peuple quel mal - heur! quel mal - heur!*  
*pet-to Ce lo a stento il mio fu - ror ce - lou*

O. *-sa-ge Des jours de cri-me et d'horreur! tout me présa - ge*  
*pet-to Ce lo a stento il mio fu - ror ce lo a sten - to*

A. *Où ma vengean - ce et ma fu -*  
*si ce lo a sten - to il tr -*

*Tutti.*

I. *lui re - gner, roi sans cou - ra - ge,*  
*sten - to il mio fu - ror il mio fu -*

O. *des jours d'horreur! des jours d'horreur! tout me pré -*  
*il mio fu - ror il mio fu - ror il mio fu -*

A. *- reur et ma fureur et ma fureur où ma vengeance et ma fureur où ma vengeance et ma fu*  
*- ror il mio terror il mio terror si ce lo a stento il mio terror si ce lo a stento il mio ter*

*p* *crisu.* *crisu.*

I. *al!* pour son peu - ple quel mal -  
 - rer il mio - il mio fu -

O. *f*  
 - sa - ge des jours d'hor - reur des jours d'hor -  
 - rer si ce - lo a sten - to il mio - il mio fu -

A.  
 - reur oui ma ven - gean - ce et ma fu -  
 - rer ce - lo a sten - to il mio ter -

*f* *p*

I. *p*  
 - heur! quel mal - heur!  
 - rer ce - lo a

O. *p*  
 - reur! tout me pré - sa - ge  
 - rer ce - lo a sten - to

A. *p*  
 - reur! oui ma ven - gean - ce et ma fu -  
 - rer a ce - lo a sten - to il ter -

*p*

1. *tr.* lui ré gner, roi  
*tr.* sten - - - - - to il - - - - - mio - - - - - fu - - - - -

*tr.* *tr.* *tr.*  
*tr.* *tr.* *tr.*

des jours d'hor\_reur!

des jours d'hor\_reur!

il mio fu - rer

il mio fu - rer

*tr.* *tr.* *tr.*  
*tr.* *tr.* *tr.*

-reur! et ma fu - reur! et ma fu -  
- rer il mio ter - rer il mio ter -

*tr.* *tr.* *tr.*  
*tr.* *tr.* *tr.*

*tr.* *tr.* *tr.*  
*tr.* *tr.* *tr.*

1. *tr.* sans cou - ra - ge.  
- rer - - - - - il - - - - - mio - - - - - fu - - - - -

*tr.* *tr.* *tr.*  
*tr.* *tr.* *tr.*

tout - - - - - me - - - - - pré - - - - -  
il - - - - - mio - - - - - fu - - - - -

*tr.* *tr.* *tr.*  
*tr.* *tr.* *tr.*

-reur! oui ma ven - geance et ma fu - reur oui ma ven - geance et ma fu -  
- rer si ge - lo a sten - to il mio ter - rer si ce - lo a sen - to il mio ter -

*tr.* *tr.* *tr.*  
*tr.* *tr.* *tr.*

I. *ah!* pour son peu - ple quel mal -  
 - *ror* il mio il mio fu -

O. - sa - ge des jours d'hor - reur des jours d'hor -  
 - *ror* si ce - lo a sten - to il mio il mio fu -

A. - reur! oui ma ven - geance et ma fu -  
 - *ror* ce - lo a sten - to il mio ter -

*f* *p* CRPSC.

I. - heur! *ah!* pour son peu - ple, quel mal - heur! *ah!* quel mal -  
 - *ror* si ce - lo a sten - to ce - lo a sten - to il mio fu -

O. - reur des jours d'horreur des jours des jours d'horreur des jours d'hor -  
 - *ror* si ce - lo a sten - to il mio il mio ter - *ror* il mio fu -

A. - reur et ma vengeance et ma juste fu - reur et ma fu -  
 - *ror* si ce - lo a sten - to il mio il mio ter - *ror* il mio ter -

*p* *f* CRPSC. *f*

*p* *f*

*f*

*f*

*p* *crese.* *f*

-heur! ah pour son peu ple quel mal-heur! — ah! quel — mal-  
 -ror si ce — to a sten — to ce — to a sten — t il mio — fu —  
 -reur des jours d'horreur des jours des jours d'horreur! — des jours — d'hor-  
 -ror si ce — to a sten to il mio il mio fu — ror — il mio — fu —  
 -reur et ma ven-gance et ma jus-te fu-yeur — et ma — fu —  
 -ror si ce — to a sten to il mio il mio fu — ror — il mio — fu —

*p* *f*

-heur!  
 -ror.  
 -reur!  
 -ror.  
 -reur!  
 -ror.

Fl. Clar. Cors. Bass. *pp*

Flûtes.  
 Hautbois.  
 Clar. en Ut.  
 Cors. en Fa.  
 Tromp. en Si.  
 Bassons.  
 Tromb.  
 Bande sur le Théâtre  
 Triangle.  
 Timbale.  
 Grosse-Caisse.  
 Quatuor.

N. 5.

CHŒUR et QUATUOR.

Chœur.

Allegretto.

PIANO.

*p* Cors. Bass. *ff* *p* Tutti. Quat. pizz.

*ff* Fl. Haut.

Cors. Bass. *ff* Tutti *p*

Fl. Haut. Clar. Cors. *p*  
 Tromb. Tromp. Bass. *ff* *p*

4 5 2 1 5

4 5 2 1 5

4 5 2 1 5

4 5 2 1 5

Detailed description: This is a musical score for piano accompaniment, consisting of five systems of staves. Each system includes a grand staff with a treble and bass clef. The music is in 4/4 time and marked 'Allegretto'. The score features various dynamics such as *p* (piano), *ff* (fortissimo), and *pizz.* (pizzicato). There are also performance instructions like 'Tutti' and 'Quat. pizz.'. Fingerings are indicated with numbers 1-5. The score is for a piano and includes parts for various instruments as indicated by the labels above the staves.

CHŒUR.

*f* Unisson tous nos voix, *p* Voi - ci la rei - ne,

*f* *di plausi qual cla - mor* *p* *già - ti - vo e chey - già*

*f* Unisson tous nos voix, *p* Voi - ci la rei - ne,

*f* Elle est de tous les rois *p* La sou - ve - raine.

*f* *in lie - ti suon fragor* *p* *già la fe - steggia.*

*f* Elle est de tous les rois *p* La sou - ve - raine.

*f* Quel éclat vient à nous *p* De sa cou - ron - ne!

*f* *qual dea nel suo fulgor* *p* *già sà - vi - ci - na*

*f* Quel éclat vient à nous *p* De sa cou - ron - ne!

*f* Le monde est à genoux *p* De - vant son trône!

*f* Ah rien de' nostri cor *p* Bel - la Re - gi - na

Le monde est à genoux *p* De - vant son trône!

The first system of the musical score consists of three staves. The top staff is the vocal line, starting with a forte (*f*) dynamic and a half note rest, followed by the lyrics 'Le monde est à genoux' and 'De - vant son trône!' with a piano (*p*) dynamic. The middle staff is the vocal line for a second voice, starting with a half note rest and the lyrics 'Ah rien de' nostri cor' and 'Bel - la Re - gi - na'. The bottom staff is the piano accompaniment, featuring a rhythmic pattern of eighth notes in the right hand and chords in the left hand, with dynamics ranging from *f* to *p*.

*f* Tes étendards vainqueurs, *p* En As - sy - ri - e,

*f* Ah ti ve - dit - mo - au - cor *p* Re - sa - ci - se - i

Tes étendards vainqueurs, *p* En As - sy - ri - e,

The second system of the musical score consists of three staves. The top staff is the vocal line, starting with a half note rest and the lyrics 'Tes étendards vainqueurs,' and 'En As - sy - ri - e,' with a piano (*p*) dynamic. The middle staff is the vocal line for a second voice, starting with a half note rest and the lyrics 'Ah ti ve - dit - mo - au - cor' and 'Re - sa - ci - se - i'. The bottom staff is the piano accompaniment, continuing the rhythmic pattern from the first system, with dynamics ranging from *f* to *p*.

*f* T'ont soumis tous les cœurs, *p* Rei - ne ché - ri - e!

*f* A voi di - tal - fa - vor *p* sien gra - zie o - ne - i

T'ont soumis tous les cœurs, *p* Rei - ne ché - ri - e!

The third system of the musical score consists of three staves. The top staff is the vocal line, starting with a half note rest and the lyrics 'T'ont soumis tous les cœurs,' and 'Rei - ne ché - ri - e!' with a piano (*p*) dynamic. The middle staff is the vocal line for a second voice, starting with a half note rest and the lyrics 'A voi di - tal - fa - vor' and 'sien gra - zie o - ne - i'. The bottom staff is the piano accompaniment, continuing the rhythmic pattern from the first system, with dynamics ranging from *f* to *p*.

*f* L'Ori\_ent, ce berceau *p* De tant de  
*f* Al fin lorsqu'il eut *p* tu te pa -  
*f* L'Ori\_ent, ce berceau *p* De tant de

Detailed description: This system contains the first two systems of a musical score. The top system features a vocal line with lyrics 'L'Ori\_ent, ce berceau' and 'De tant de' in French, and 'Al fin lorsqu'il eut' and 'tu te pa -' in Italian. The bottom system features piano accompaniment with dynamic markings *f* and *p*.

gloi\_res, *f* Na rien vu de plus beau *p* Rien de plus  
 - scia - mo *f* Co\_nosci il nostro amor *p* ta nos - tra  
 gloi\_res, *f* Na rien vu de plus beau *p* Rien de plus

Detailed description: This system contains the second and third systems of the musical score. The top system features a vocal line with lyrics 'gloi\_res, Na rien vu de plus beau' and 'Rien de plus' in French, and '- scia - mo Co\_nosci il nostro amor' and 'ta nos - tra' in Italian. The bottom system features piano accompaniment with dynamic markings *f* and *p*.

beau Que tes grandes vie - toi - res!  
*f* tu tei de men - ti de - r.  
 beau *f* Que tes grandes vie - toi - res!

Detailed description: This system contains the third and fourth systems of the musical score. The top system features a vocal line with lyrics 'beau Que tes grandes vie - toi - res!' and 'tu tei de men - ti de - r.' in French and Italian. The bottom system features piano accompaniment with dynamic markings *f* and *p*, and includes the instruction '1<sup>re</sup> Viol.'.

Rien de plus beau Que tes grandes vic-  
ser - ba - te o - quor d'As - si - ria to splen -

Rien de plus beau Que tes grandes vic-  
8 *f* *Tutti.*

- toi - res. Gloi - re à toi! n'a rien vu de plus  
- dor il no - stro a - mor in lei clo - men - ti

- toi - res. Gloi - re à toi! n'a rien vu de plus  
8 *p* *crusc.*

beau, non, rien de plus beau que tes grandes vic-  
te - i ser - ba - te o - quor d'As - si - ria to splen -

beau, non, rien de plus beau que tes grandes vic-  
8 *f* *Tutti.*

- toi - - res, gloi - re à toi! oui gloi - re à  
 - dor il no - stro a - mor il no - stro a -  
 - toi - - res, gloi - re à toi! oui gloi - re à

8

Clar.

toi, oui gloi - re à toi, oui gloi - re à  
 - mor il no - stro a - mor il no - stro a -

8

4<sup>e</sup> Viol. 4<sup>e</sup> Viol.

toi!  
 - mor.

toi!  
*mf* Clar. solo. *ff*

## QUATUOR.

Andante.  
ASSUR.

Qui, tant de peu- ples  
in-ten-ti Re-gie

Clar. Bass  
Cory.

Quat. Cors. Bass.  
Quat. pizz.

*f* Tutti. : *P* Quat.

Bass.

et de rois que ton pou- voir en-chaî- ne,  
po- pù- li che mi- ri a te- d'au- tor- no

attendent tous i-ci tes lois, reine en ce jour, ce jour promis à leur a-mour!  
fra-roti at- te- so e palpi-ti ce- co Re-gi- na o Re-gi- na il di.

Clar. Cors.  
Bass.

Tutti.

SEM.

Qui tous ces peu - ples et ces rois Que mon pou - voir en -

*Era tan - ti Re - gi e po - po - li De' Au - ni nel - so -*

Qui tant de peu - ples, puis - san - te

*Di tan - ti po - po - li a te diu -*

*p* *Qual.* *Bass.*

-chai - ne, At - tendent tous i - ci mes lois En ce grand

*- gior - no Ah per - ché tre - mi e pal - pi - ti Mi - se - ro*

rei - - ne, At - tendent tous les lois, Gran - de

*- tor - - no Fra - vo - ti e pal - pi - ti o Re -*

*p* *Clar. Cors.* *Bass.* *f*

jour promis à leur a - mour. Qui tous ces

*cor mi - se - ro cor - ca - - si? Fra tan - ti*

**TRÉFÈ.**

Qui tant de peu - ples

*Di tan - ti po - po -*

rei - ne, dans ce jour! Qui

*- gi - ut ee - - col di. r*

*f* *f* *f* *Tutti.* *p* *Qual.*

S. peu - ples, Qu'ici j'en - chaî - ne, Attendent,  
 po - po - li qui net soy - gior - no Ah perche

I. et de rois Que ton pou - voir en - chaî - ne, Attendent tous i -  
 po - po - li che mi - ri a te - d'in - tor - no Fra voti at - te - so e

A. tant de rois, o rei - ne, Sont  
 po - po - li d'in - tor - no E

Bass.

S. tous mes lois dans ce grand jour.  
 pat - pi - ti o cor - ce - si?

I. - ci tes lois, Reine en ce jour promis à no - tre a - mour.  
 pat - pi - ti Ec - ce Re - gi - na o Re - gi - nail di.

A. sous tes lois dans ce grand jour.  
 pat - pi - ti o Re - gi - na ec - ce il di.

*f* Clar. Cors. Bass. *f* *f* *f* *f* Tutti.

*p*

S. *Oui mon pouvoir en -  
Fra po - po - li d'un -*

I. *Oui tant de peu - ples, ô gran - de  
Fra tan - ti po - po - li a te d'un -*

ORCES. *Oui tant de peu - ples et de rois, que ton pou - voir - en  
Di tan - ti Re - gi e po - po - li che mi - ri a te d'un -*

A. *Tant de rois!  
Ee co il di*

*p* Quat. *Bass.*

S. *- chai - - ne peu - ples et rois en  
- tor - - no tu pal - pi - ti o*

I. *rei - - ne, tous at - ten - dent tes lois en  
- tor - - no fra ro - ti e pal - pi - ti o Re -*

*- chai - - ne, at - tendent tous i - ci tes lois en ce grand  
- tor - - no fra ro - ti at - te - so e pal - pi - ti ee - co o Re -*

*tant de rois!  
ee - co il di*

*oui dans  
si Re -*

*Clar. Cors Bass.*

S. *ee* grand jour! at\_tendent tous mes lois, at\_tendent tous mes  
*cor co si mi\_se-ro cor co si mi\_se-ro cor co*

I. *ee* grand jour! at\_tendent tous tes lois, at\_tendent tous tes  
*- gi - na ec - co il di ec-co Re - gi - na il di ec-co Re - gi - na il*

O. jour ce jour promis à leur a\_mour, at\_tendent tous tes lois, at\_tendent tous tes  
*- gi - na o Re - gi - na il di ec-co Re - gi - na il di ec-co Re - gi - na il*

A. *ee* grand jour! at\_tendent tous tes lois, at\_tendent tous tes  
*- gi - na il di ec-co Re - gi - na il di ec-co Re - gi - na il*

Clar. Solo.  
 Cors. Bass.

Haut. Solo.  
 Cors. Bass.

S. *lois, attendent tous mes lois, re\_cevront ici mes lois, attendent tous mes*  
*- si mi\_se-ro cor co - si mi\_se-ro cor - si mi\_se-ro cor co*

I. *lois, attendent tous tes lois, re\_cevront ici tes lois, attendent tous tes*  
*di ecco Re - gi - na il di ec-co Re - gi - na il di ec-co Re - gi - na il*

O. *lois, attendent tous tes lois, oui tes lois, attendent tous tes*  
*di ecco Re - gi - na il di Re - gi - na il di ec-co Re - gi - na il*

A. *lois, attendent tous tes lois, at\_tendent tes lois, attendent tous tes*  
*di ecco Re - gi - na il di Re - gi - na il di ec-co Re - gi - na il*

Clar.  
 Fl.  
 Cors. Quat.  
 Bass.

*p* *f* *ff*

S. lois, at\_tendent tous mes lois, at\_tendent tous mes lois re\_cevront i\_ci mes  
 si mi\_se\_ro cor co - si mi\_se\_ro cor co - si mi\_se\_ro cor co -

I. lois, at\_tendent tous tes lois, at\_tendent tous tes lois re\_cevront i\_ci tes  
 di ee\_co Re - gi - nail di ee\_co Re - gi - nail di ee\_co Re - gi - nail

O. lois, at\_tendent tous tes lois, at\_tendent tous tes lois oui tes  
 di ee\_co Re - gi - nail di ee\_co Re - gi - nail di Re - gi - nail

A. lois, at\_tendent tous tes lois, at\_tendent tous tes lois at\_tendent tes  
 di ee\_co Re - gi - nail di ee\_co Re - gi - nail di Re - gi - nail

*f* *ff* Cors., *p* Bass.  
 Quat.

S. lois, mes lois mes lois.  
 - si co - si co - si

I. lois, tes lois oui tes lois.  
 di il di il di

O. lois, tes lois oui tes lois.  
 di il di il di

A. lois, tes lois oui tes lois.  
 di il di il di

*pp* *p* *p* *p*

*f* *ff* *p* *p*

Fl Haut Clar. Tutti  
 Clar solo  
 Tutti.

ASSIB. Allegro.

De\_vant ce peu - ple qui vous  
 Re - gi - na - all' - a - ra e

Tromb. *f*  
 Bass. *f*

**Allegro.**

*f* Quat. Bass: Tromb. Haut. Clar. *f* Viol.

A. ai - me, En ce moment - su -  
 giu - ra Ch'og - gi all' As - si - ria o -

A. - prê - me, De Ni - nus le di - a - dé - me At -  
 - ma - i Tra noi tu sce - glie - ra - i Di

V. - tend vo - tre é - poux. = Eh! bien!  
 Ni - - - noit suc - ces - sor Eb - ben!

SEM.  
 Quat. Cors. Bass Tromb. Fl. Haut. Clar. *f*

SEM.



il ne vient pas  
Et non r'ê\_au\_cor

HERÈNE.



Qui vous arrê\_te?  
A che s'ar\_re\_sta.

ASSUB.



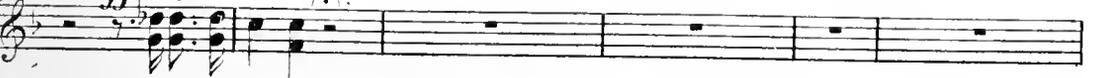
Qui vous arrê\_te?  
A che s'ar\_re\_sta.

ORCÉ.



Qui vous arrê\_te?  
A che s'ar\_re\_sta.

Soprani.



Qui vous arrê\_te?

Tenori.



A che s'ar\_re\_sta.

Bassi.



Qui vous arrê\_te?



Fl. Haut. Clar. Cors.  
Tromp. Bass. Tromb.

ff  
f  
p  
Quat.  
Fl. Haut.  
Clar.

S. Je ju-re.  
Di Ni-vo.

I. Qu'attendez-vous?  
che at - ten-di?

O. Qu'attendez-vous?  
che at - ten-di?

A. Qu'attendez-vous?  
che at - ten-di?

Qu'attendez-vous?  
che at - ten-di?

Qu'attendez-vous?  
che at - ten-di?

*ff* *ff* Tutti. (Tonnerre sur le Théâtre)

CHŒRS.

Ar-rê - - -  
Sos - pen - - -

*ff* H. Haut. Clar. Cors.,  
Quat. Trump. Bass. Triangle.

te, re gar del..  
 di ah mi ra

*ff*

SÉM.

AZÉMA. La nu\_e a voi\_  
 Che fi\_a? che or - -

IDIENE. La nu\_e a voi\_  
 Che fi\_a? che or - -

OROS. La nu\_e a voi\_  
 Che fi\_a? che or - -

ASSUR. La nu\_e a voi\_  
 Che fi\_a? che or - -

Soprani. La nu\_e a voi\_  
 Che fi\_a? che or - -

Tenori. La nu\_e a voi\_  
 Che fi\_a? che or - -

Bassi. La nu\_e a voi\_

Haut.



S.  
*p*  
 à ma vue;  
 che or - -ror!

Az.  
*p*  
 à ma vue;  
 che or - -ror!

I.  
*p*  
 à ma vue;  
 che or - -ror!

As.  
*p*  
 à ma vue;  
 che or - -ror!

O.  
*p*  
 à ma vue;  
 che or - -ror!

*p*  
 à ma vue;  
 che or - -ror!

*p*  
 à ma vue;  
 che or - -ror!

*p*  
 à ma vue;

*p* Quatuor.

## Allegro.

S.  
 Sur l'au - tel la flam - me sain - - - -  
 Ah già il sa - ero fo - co è spen - - - -

Az.  
 Sur l'au - tel la flam - me sain - - - -  
 Ah già il sa - ero fo - co è spen - - - -

I.  
 Sur l'au - tel la flam - me sain - - - -  
 Ah già il sa - ero fo - co è spen - - - -

As.  
 Sur l'au - tel la flam - me sain - - - -  
 Ah già il sa - ero fo - co è spen - - - -

O.  
 Sur l'au - tel la flam - me sain - - - -  
 Ah già il sa - ero fo - co è spen - - - -

Sur l'au - tel la flam - me sain - - - -  
 Ah già il sa - ero fo - co è spen - - - -

Sur l'au - tel la flam - me sain - - - -  
 Ah già il sa - ero fo - co è spen - - - -

Allegro.  
*ff* Tutti. Quattro.

S.  
- - - - - te S'obscur - eit dans eet - te en -  
- - - - - to Tuona i - ra - to il ciel s'os -

Ax.  
- - - - - te S'obscur - eit dans eet - te en -  
- - - - - to Tuona i - ra - to il ciel s'os -

I.  
- - - - - te S'obscur - eit dans eet - te en -  
- - - - - to Tuona i - ra - to il ciel s'os -

As.  
- - - - - te S'obscur - eit dans eet - te en -  
- - - - - to Tuona i - ra - to il ciel s'os -

O.  
- - - - - te S'obscur - eit dans eet - te en -  
- - - - - to Tuona i - ra - to il ciel s'os -

- - - - - te S'obscur - eit dans eet - te en -

- - - - - to Tuona i - ra - to il ciel s'os -

- - - - - te S'obscur - eit dans eet - te en -

*Tutti.*

S.  
- cein - - - - - te.  
- cu - - - - - ra.

Az.  
- cein - - - - - te.  
- cu - - - - - ra.

L.  
- cein - - - - - te.  
- cu - - - - - ra.

As.  
- cein - - - - - te.  
- cu - - - - - ra.

O.  
- cein - - - - - te.  
- cu - - - - - ra.

- cein - - - - - te.  
- cu - - - - - ra.

- cein - - - - - te.

- cu - - - - - ra.

- cein - - - - - te.

Quatuor.

SÉMI-:

Sup - l'au - tel, - la flam - me sain - te  
Tre - ma il tem - plo, in - fau - sto e - ven - to

*f*

1<sup>re</sup> Viol:

Quatuor.

*f* *p*

*f* *p*

S.

Dans le temple s'est éteinte! De Niqual mi, nac cia a noi scia gu ra l'al ma ag-

S.

- nus, j'en tends la plainte, Sa voix monte - ghia - cia di spa - ven - to ah di noi che

S.

jus - qu'au cieux! Sa voix gronde dans l'en - mai sa - ra l'al - ma ag - ghiaccia di spa -

IBBENE.

Le ton - ner - re é - cla - te et l'al - ma ag - ghiac - cia di spa -

ASSEB.

Sa voix monte de l'en - ceinte de l'al - ma ag - ghiaccia di spa - ven - to

OROÉ.

Le ton - ner - re é - cla - te et l'al - ma ag - ghiac - cia di spa -

Cors. **p** Hautb. Clar.

*esce:* *f*

S. *cein\_te, dans l'en ceinte, Sa voix gronde sa*  
*ren\_to ah di no\_i che sa - - ra che mai*

I. *gron - de, L'é - clair é - blou - it nos yeux,*  
*ren - to ah di no\_i che ma\_i sa - ra*

As: *De l'en ceinte jus - qu'aux cieux, mon -*  
*ah di no\_i che sa - - ra ah*

O. *gron - de, Son bruit mon te jus - qu'aux cieux,*  
*ren - to ah di no\_i che ma\_i sa - ra*

*esce:* *f*

S. *voix mon - te jus - qu'aux cieux!*  
*che mai che mai sa - - ra?*

I. *l'éclair l'éclair brille à mes yeux!*  
*che mai che mai che mai sa - ra?*

As: *- te jus - qu'aux cieux!*  
*che mai sa - - ra?*

O. *oui jus - qu'aux cieux!*  
*che mai sa - - ra?*

**CHŒUR.**

*sotto voce, p* Le ton -  
*p* Tre - ma il  
 Le ton -

*p* *Clar. Cors.*

*Quatuor.*

SEMIRAMIS.

*sotto voce.*

Ô ciel, quel - le  
Tre - ma il tem - pio in -

AZÉMA.

Ô ciel, quel - le  
Tre - ma il tem - pio in -

IDRENE.

Ô ciel, quel - le  
Tre - ma il tem - pio in -

ASSUR.

Ô ciel, quel - le  
Tre - ma il tem - pio in -

OROE.

Ô ciel, quel - le  
Tre - ma il tem - pio in -

- ner - re é - cla - te et gron - de,

tem - pio in - fau - sto e - ren - to

- ner - re é - cla - te et gron - de.

Hautb:

S.  
 nuit pro - fon - de  
 fau - sto e - ven - to

Az.  
 nuit pro - fon - de  
 fau - sto e - ven - to

I.  
 nuit pro - fon - de  
 fau - sto e - ven - to

As.  
 nuit pro - fon - de  
 fau - sto e - ven - to

O.  
 nuit pro - fon - de  
 fau - sto e - ven - to

Don - ne l'é - pou - van - te au

quel mi - nue - cie u noi sciu -

Don - ne l'é - pou - van - te au

*Tutti. cresc.*

S.  
Le ton - ner - re é - cla - te et gron - de  
Qual mi - nac - cia a noi scia - gu - ra

Az.  
Le ton - ner - re é - cla - te et gron - de  
Qual mi - nac - cia a noi scia - gu - ra

I.  
Le ton - ner - re é - cla - te et gron - de  
Qual mi - nac - cia a noi scia - gu - ra

As.  
Le ton - ner - re é - cla - te et gron - de  
Qual mi - nac - cia a noi scia - gu - ra

O.  
Le ton - ner - re é - cla - te et gron - de  
Qual mi - nac - cia a noi scia - gu - ra

mon - de!

- gu - ra!

mon - de!

*f*

*f*

S. Et dans eet - te nuit pro - fon - de La ter -  
L'al - ma ay - ghiae - cia di spa - ren - to ah di

Az. Et dans eet - te nuit pro - fon - de La ter -  
L'al - ma ay - ghiae - cia di spa - ren - to ah di

I. Et dans eet - te nuit pro - fon - de La ter -  
L'al - ma ay - ghiae - cia di spa - ren - to ah di

As. Et dans eet - te nuit pro - fon - de La ter -  
L'al - ma ay - ghiae - cia di spa - ren - to ah di

O. Et dans eet - te nuit pro - fon - de La ter -  
L'al - ma ay - ghiae - cia di spa - ren - to ah di

Et dans eet - te nuit pro - fon - de La ter -  
L'al - ma ay - ghiae - cia di spa - ren - to ah di

Et dans eet - te nuit pro - fon - de La ter -  
L'al - ma ay - ghiae - cia di spa - ren - to ah di

Et dans eet - te nuit pro - fon - de La ter -

8

S.  
- peur nous vient des cieux!  
noi che mai sa - - ra

Az.  
- peur nous vient des cieux!  
noi che mai sa - - ra

I.  
- peur nous vient des cieux!  
noi che mai sa - - ra

As.  
- peur nous vient des cieux! La terreur la terreur la ter-  
noi che mai sa - - ra ah di noi ah di noi ah di

O.  
- peur nous vient des cieux! La terreur la terreur la ter-  
noi che mai sa - - ra ah di noi ah di noi ah di

- peur nous vient des cieux! nous vient  
che mai

noi che mai sa - - ra

- peur nous vient des cieux!

8

Cors. Quatuor, Clar.

*ff*

S.  
 vient — des cieux!  
 ah — di noi

A2.  
 vient — des cieux!  
 ah — di noi

I.  
 vient — des cieux!  
 ah — di noi

As.  
 - reur nous vient des cieux! la ter - reur la ter - reur la ter -  
 noi che mai sa - rà ah di noi ah di noi ah di

O.  
 - reur nous vient des cieux! la ter - reur la ter - reur la ter -  
 noi che mai sa - rà ah di noi ah di noi ah di

des — cieux! nous — vient —  
 sa -  
 che — -  
 vient — des cieux!  
 ah — di noi

Tutti.  
 Cors. Quatuor. Tutti.

S.  
vient — des cieux, nous vient des  
che — sa\_rà che mai sa - - -

A2  
vient — des cieux, nous vient des  
che — sa\_rà che mai sa - - -

I.  
vient — des cieux, nous vient des  
che — sa\_rà che mai sa - - -

A1  
- reur nous vient des cieux, nous vient des  
noi che mai sa\_rà che mai sa - - -

O.  
- reur nous vient des cieux, nous vient des  
noi che mai sa\_rà che mai sa - - -

des — cieux, la ter\_reur la ter\_reur la ter\_reur vient des  
sa - - - rà ah di noi ah di noi ah di noi che sa -

vient — des cieux, la ter\_reur la ter\_reur la ter\_reur vient des

che — sa\_rà ah di noi ah di noi ah di noi che sa -

*ff* *ff* *ff* *ff*

*f* *f* *f*

S.  
cieux! la ter - reur vient des cieux!  
- rà ah di noi che sa - rà

Tr.  
cieux!  
- rà

I.  
cieux! la ter - reur vient des cieux!  
- rà Ah di noi che sa - rà

As.  
cieux! nous vient des cieux!  
- rà che moi sa - - - rà

O.  
cieux! nous vient des cieux!  
- rà che moi sa - - - rà

cieux!  
- rà

cieux!  
- rà

cieux!  
- rà

Clar: Solo, Cers. Quatuor.  
p

SÉMI-R:  
Sur - - - Fau - tel, - - - la flam - - me sain - - te  
Tre - - ma il tem - - pio in - - fau - - sto e - ren - - to

f p

f p

S. Dans le temple s'est éteinte! De Ni-  
 qual mi me cia a noi sciu gu ra l'al ma ag-

S. - nus j'en tends la plain te, Sa voix monte -  
 - ghia - cia di spa ren - to ah di noi che -

S. jus qu'aux cieux! Sa voix gronde dans l'en -  
 mui sa - ra l'al ma ag - ghiaccia di spa -

IDRENE.

ASSUR.

Le ton - ner - re é - cla - te et  
 l'al - ma ag - ghiac - cia di spa -

OROE.

Sa voix monte dans l'en - ceinte  
 l'al - ma ag - ghiaccia di spa - ren - to

Le ton - ner - re é - cla - te et  
 l'al - ma ag - ghiac - cia di spa -

Cors. p Hautb. Clar. °

erese:

*f*

S. *cein - te* Dans l'en - ceinte sa - voix gronde sa  
*ten - to* ah - di - no - i che - sa - ra - mai

I. gron - de L'é - clair é - - blou - it nos yeux!  
*ten - to* ah - di - no - i che mai - sa - ra

As. De l'en - ceinte jus - qu'aux cieux! mon -  
 ah - di - no - i che - sa - ra ah

O. gron - de Son bruit mon - te jus - qu'aux cieux!  
*ten - to* ah - di - no - i che mai - sa - ra

erese: *f*

S. *p* voix mon - te jus - qu'aux cieux!  
 che mai - che mai - sa - ra.

I. *p* l'éclair l'éclair brille à mes yeux!  
 che mai che mai che mai sa - ra.

As. *p* - te jus - qu'aux cieux!  
 che mai sa - ra.

O. *p* oui jus - qu'aux cieux!  
 che mai sa - ra.

CHŒUR *p* sotto voce. Le ton -  
*p* Tre - ma il  
*p* Le ton -

*p* Clar Cors

Quat:

SÉNIRAMIS.

*sotto voce.*

Ô ciel quel - le  
Tre - ma il tem - pio in -

AZÉMA.

Ô ciel quel - le  
Tre - ma il tem - pio in -

IDRENE.

Ô ciel quel - le  
Tre - ma il tem - pio in -

ASSUR.

Ô ciel quel - le  
Tre - ma il tem - pio in -

ORCÉ.

Ô ciel quel - le  
Tre - ma il tem - pio in -

- ner - re é - cla - te et gron - de

tem - pio in - fai - stoe - ren - to

- ner - re é - cla - te et gron - de

Hautb:

S.  
 nuit pro - fon - de  
 - fai - sto e - ven - to

Az.  
 nuit pro - fon - de  
 - fai - sto e - ven - to

I.  
 nuit pro - fon - de  
 - fai - sto e - ven - to

As.  
 nuit pro - fon - de  
 - fai - sto e - ven - to

O.  
 nuit pro - fon - de  
 - fai - sto e - ven - to

Don - ne l'é - pou - van - te au  
 qual mi - nac - cia a noi sciu -

Don - ne l'é - pou - van - te au

Tutti. cresc:

S.

Le ton - ner - re é - cla - te et gron - de  
 qual mi - nac - cia a noi scia - gu - ra

Az.

Le ton - ner - re é - cla - te et gron - de  
 qual mi - nac - cia a noi scia - gu - ra

I.

Le ton - ner - re é - cla - te et gron - de  
 qual mi - nac - cia a noi scia - gu - ra

As.

Le ton - ner - re é - cla - te et gron - de  
 qual mi - nac - cia a noi scia - gu - ra

O.

Le ton - ner - re é - cla - te et gron - de  
 qual mi - nac - cia a noi scia - gu - ra

mon - de!

- gu - ra!

mon - de!

S.: Et dans eet - te nuit pro - fon - de La ter -  
*L'al - ma ag - ghiae - cia di spa - ven - to ah di*

Az.: Et dans eet - te nuit pro - fon - de La ter -  
*L'al - ma ag - ghiae - cia di spa - ven - to ah di*

I.: Et dans eet - te nuit pro - fon - de La ter -  
*L'al - ma ag - ghiae - cia di spa - ven - to ah di*

As.: Et dans eet - te nuit pro - fon - de La ter -  
*L'al - ma ag - ghiae - cia di spa - ven - to ah di*

O.: Et dans eet - te nuit pro - fon - de La ter -  
*L'al - ma ag - ghiae - cia di spa - ven - to ah di*

Et dans eet - te nuit pro - fon - de La ter -  
*L'al - ma ag - ghiae - cia di spa - ven - to ah di*

Et dans eet - te nuit pro - fon - de La ter -

8

S.  
- reur nous vient des cieux!  
noi che mai sa - rà

Az.  
- reur nous vient des cieux!  
noi che mai sa - rà

I.  
- reur nous vient des cieux!  
noi che mai sa - rà

As.  
- reur nous vient des cieux! la ter - reur la ter - reur la ter -  
noi che mai sa - rà ah di noi ah di noi ah di

O.  
- reur nous vient des cieux! la ter - reur la ter - reur la ter -  
noi che mai sa - rà ah di noi ah di noi ah di

- reur nous vient des cieux! nous \_\_\_\_\_ vient \_\_\_\_\_  
che \_\_\_\_\_ mai \_\_\_\_\_

noi che mai sa - rà

- reur nous vient des cieux!

8

*ff* Fl: *f<sup>te</sup> Viol:*





S.  
- reur nous vient des cieux nous vient des cieux!  
- rà che mai sa - rà che mai sa - - rà

Az.  
- reur nous vient des cieux nous vient des cieux!  
- rà che mai sa - rà che mai sa - - rà

I.  
- reur nous vient des cieux nous vient des cieux!  
- rà che mai sa - rà che mai sa - - rà

As.  
cieux nous vient des cieux nous vient des cieux!  
- rà che mai sa - rà che mai sa - - rà

O.  
cieux nous vient des cieux nous vient des cieux!  
- rà che mai sa - rà che mai sa - - rà

cieux nous vient des cieux nous vient des cieux!  
- rà che mai sa - rà che mai sa - - rà

cieux nous vient des cieux nous vient des cieux!  
- rà che mai sa - rà che mai sa - - rà

cieux nous vient des cieux nous vient des cieux!  
- rà che mai sa - rà che mai sa - - rà

Cors en Fa

Tutti.

*ff* tutta forza.

**Adagio.**

S. *p* Oui le ciel est en courroux, Ô grand  
 Ah di noi che mai sa - rà ah di

Az. *p* Oui le ciel est en courroux, Ô grand  
 Ah di noi che mai sa - rà ah di

I. *p* Oui le ciel est en courroux, Ô grand  
 Ah di noi che mai sa - rà ah di

As. *p* Oui le ciel est en courroux, Ô grand  
 Ah di noi che mai sa - rà ah di

O. *p* Oui le ciel est en courroux, Ô grand  
 Ah di noi che mai sa - rà ah di

*p* Oui le ciel est en courroux, Ô grand

*p* Ah di noi che mai sa - rà ah di

*p* Oui le ciel est en courroux, Ô grand

Cors. en Fa

**Adagio.**

*p* Cors. Qual: pizz:

Tempo 1<sup>o</sup>

S. *ff*  
 Dieu, pi - tié pi - tié de' nous! ———— oui le  
 noi che mai che mai sa - rà ah di

Az. *ff*  
 Dieu, pi - tié pour nous! ———— oui le  
 noi che mai sa - rà ah di

T. *ff*  
 Dieu, pi - tié pi - tié de nous! ———— oui le  
 noi che mai che mai sa - rà ah di

As. *ff*  
 Dieu, pi - tié pour nous! ———— oui le  
 noi che mai sa - rà ah di

O. *ff*  
 Dieu, pi - tié pour nous! ———— oui le  
 noi che mai sa - rà ah di

*ff*  
 Dieu, pi - tié pour nous! ———— oui le

*ff*  
 noi che mai sa - rà ah di

*ff*  
 Dieu, pi - tié pour nous! ———— oui le

Clar.  


Tempo 1<sup>o</sup>

*ff* Tutti.  


S.

eiel est en cour\_ noi che mai che

As.

eiel est en cour\_ noi che mai che

I.

eiel est en cour\_ noi che mai che

As.

eiel est en cour\_ noi che mai che

O.

eiel est en cour\_ noi che mai che

eiel est en cour\_

noi che mai che

eiel est en cour\_

cresce

ff

S.

- - - - - roux, pro - té - ge - nous, -  
 - - - - - mai - - - - - sa - - - - - ra

Az.

- - - - - roux, pro - té - ge - nous, -  
 - - - - - mai - - - - - sa - - - - - ra

I.

- - - - - roux, pro - té - ge - nous, -  
 - - - - - mai - - - - - sa - - - - - ra

As.

- - - - - roux, pro - té - ge - nous, -  
 - - - - - mai - - - - - sa - - - - - ra

O.

- - - - - roux, pro - té - ge - nous, -  
 - - - - - mai - - - - - sa - - - - - ra

- - - - - roux, pro - té - ge - nous, -  
 - - - - - mai - - - - - sa - - - - - ra

- - - - - roux, pro - té - ge - nous, -  
 - - - - - mai - - - - - sa - - - - - ra

- - - - - roux, pro - té - ge - nous, -  
 - - - - - mai - - - - - sa - - - - - ra

The musical score is written in a key signature of one flat (B-flat) and a common time signature (C). The vocal parts (S., Az., I., As., O.) are written in treble and bass clefs. The piano accompaniment is written in grand staff notation (treble and bass clefs). The lyrics are: "roux, pro-té-ge-nous, mai-sa-ra". The score features various musical notations including slurs, ties, and dynamic markings.

S.

pro - té - ge - nous, pro -  
che mai sa - ra che

Az.

pro - té - ge - nous, pro -  
che mai sa - ra che

I.

pro - té - ge - nous, pro -  
che mai sa - ra che

As.

pro - té - ge - nous, pro -  
che mai sa - ra che

O.

pro - té - ge - nous, pro -  
che mai sa - ra che

pro - té - ge - nous, pro -

che mai sa - ra che

pro - té - ge - nous, pro -

S.  
- té - - ge - nous, veil - le sur nous, veil -  
mai sa - - rà che mai sa - - rà che

A2:  
- té - - ge - nous, veil - le sur nous, veil -  
mai sa - - rà che mai sa - - rà che

I.  
- té - - ge - nous, veil - le sur nous, veil -  
mai sa - - rà che mai sa - - rà che

A1:  
- té - - ge - nous, veil - le sur nous, veil -  
mai sa - - rà che mai sa - - rà che

O.  
- té - - ge - nous, veil - le sur nous, veil -  
mai sa - - rà che mai sa - - rà che

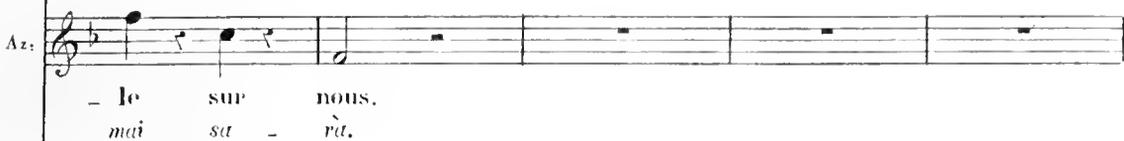
- té - - ge - nous, veil - le sur nous, veil -

mai sa - - rà che mai sa - - rà che

- té - - ge - nous, veil - le sur nous, veil -

S. 

- le sur nous.  
mai sa - ra.

Az. 

- le sur nous.  
mai sa - ra.

I. 

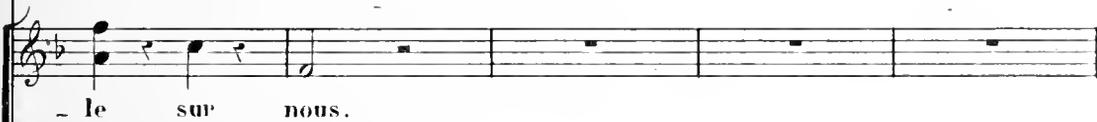
- le sur nous.  
mai sa - ra.

As. 

- le sur nous.  
mai sa - ra.

O. 

- le sur nous.  
mai sa - ra.



- le sur nous.



mai sa - ra.



- le sur nous.





8

The first system of musical notation consists of two staves. The upper staff is in treble clef and contains a series of chords, many of which are beamed together. The lower staff is in bass clef and contains a rhythmic accompaniment of eighth notes.

The second system of musical notation consists of two staves. The upper staff features a melodic line with eighth notes and some beamed sixteenth notes. The lower staff continues the rhythmic accompaniment with eighth notes.

The third system of musical notation consists of two staves. The upper staff has a melodic line with eighth notes. The lower staff continues the rhythmic accompaniment with eighth notes.

The fourth system of musical notation consists of two staves. The upper staff has a melodic line with eighth notes. The lower staff continues the rhythmic accompaniment with eighth notes.

The fifth system of musical notation consists of two staves. The upper staff has a melodic line with eighth notes. The lower staff continues the rhythmic accompaniment with eighth notes.

Flutes.  
Hautb:  
Clar: en UT.  
Cors en SOL.  
Tromp: en UT.  
Bassons.  
Quatuor.

N° 4.

SCÈNE et CAVATINE.

Andante.

Clar: Cors. Tromp: B<sup>UT</sup>

PIANO.

Musical score for Piano, Flute/Horn, and Clarinet. The piano part is in 6/8 time with a key signature of one sharp (F#). It features a complex rhythmic pattern with sixteenth and thirty-second notes. Dynamics include *f* and *p*. The Flute/Horn and Clarinet parts have melodic lines with some grace notes.

Musical score for Clarinet, showing a melodic line with grace notes.

Musical score for Piano, Flute/Horn, Clarinet, Bassoon, and Quatuor. The piano part continues with its complex rhythmic texture. Dynamics include *f* and *p*. The Flute/Horn, Clarinet, and Bassoon parts have melodic lines.

Musical score for Flute/Horn, showing a melodic line with grace notes.

Musical score for Piano, Flute/Horn, and Cors. The piano part continues with its complex rhythmic texture. Dynamics include *p*. The Flute/Horn and Cors parts have melodic lines.

Musical score for Clarinet, showing a melodic line with grace notes.

Musical score for Piano, showing the complex rhythmic texture of the piano part. Dynamics include *p*.

Musical score for Flute, showing a melodic line with grace notes.

Musical score for Piano, showing the complex rhythmic texture of the piano part.

Hautb:

Flu: Bass:

Flu: Cors. Bass:

*p* Quat. pizz.

Flu, Hautb.  
Clar. Bass.

*p*

Flu: 1<sup>o</sup> von Altos. Clar:

2<sup>o</sup> von Altos. Clar:

Bass 2<sup>o</sup> von Altos. Cors.

2<sup>o</sup> von Altos.

Bass

*p* Tutti.

ARSAE.

Me voi-ci done à Baby- Ione! Le calme, oui le  
Ee-comi at-fi-ne in Babi-tonia È questo si

Récit.

Quat: *f*

calme i-ci m'envi-ronne.  
questo di be-lo il tempio

1<sup>o</sup> tempo. Clar. Bass:

*f* Cors. Tromp: *f* *p*

- Quel augus-te si-lence, ô Bêlus re-dou-té! Qui c'est bien là le sé-  
Qual si-len-zio au-gusto! più re-ne-ran-do ancor ren-de il sog-

Récit. *p*

Clar.

-jour de la di-vi-ni-téi  
-giorno della di-vi-ni-tà

1<sup>o</sup> tempo.

## Récit.

Dans cette en\_cainte je suis é\_mu  
 Qui - te nel se\_no a me guerrier

Clar. *fp* *Quat.* *f*

Ma crainte vient du Ciel, elle est sainte! Je erois, mon  
 Nu\_dri\_to fra Po\_ror del\_te pugne o - - ra si

*f*

père, entendre ici ta plain\_te! Quoi mon cœur connaît donc la ter\_  
 desta del nime formi\_da\_bi\_le All' as - petto in so\_li\_to ter\_

*f* *f*

- reur dans cette en\_cainte!  
 - cer Sa\_cro in petto

*p* *p* *p* *1<sup>o</sup> tempo.* *p*

Hautb: B<sup>ons</sup>

J'attends dans le saint lieu la voix de  
 E da me ques - to ni - me che può io -

Cors

Dieu! Mon père ex - pi -  
 - ler! - - - - - Mo - rendo il ge - ni -

**f** Tutti.

- rant i - ci m'a - mè - ne Et de la rei - ne l'ordre se - cret,  
 - to - re Ohi mi chia - mò Se - gre - to cen - no di Se - mi - ra - mi - de

**p** Quat

Voix souverai\_ne, Parle à son tour;      mais ta pen\_sé\_e,      A -  
 mi chinnò rapido, Al-la sua reggia      ed a\_ne lante      Ad A -

\_zéma ma fiancée, — me don — — ne un joyeux re — tour      Et j'ar —  
 — zéma al suo be-ne l'ar — — — den — — — te core      Què vo —

\_rive à ta cour      Sur les ailes      de l'a —  
 — la — va sull' a — li      Què vo — — — ra sull'

\_mour,      Ah! ——— oui j'ar — ri — — — ve.  
 a — li      Ah! ——— dell' a — mo — — — re

## CAVATINE.

Andantino.

ARSACE.

PIANO.

Clar. Cors. Tromp. Cors. Bass: Quat:

*fp* *fp* *p*

Ô bon - heur de l'a - me ra -  
 Ah quel gior - no ognor rum -

vi - - - e! Mon A - zéma, fleur de ma vi - - - e, mon A -  
 - men - - - to di mia gloria, e di con - ten - - - to, che fra

- zé - ma, fleur de ma vi - - - e, oui je vais je - - - vais - - - te re -  
 bar - bu - ri po - te - - - i vita e o - no - re a - - - lei - ser -

Bass Cors

Bons

Cors.

-voir; Chère i - dole de ma - vi - e, sien n'a trom - pé n'a trompé mon es -  
 - bar che fru barba - ri po - - te - i ti - tu e o - no - re a lei ser -

Flu:

-poir. Oui mon  
 - bar Èin - - vo - -

*f* Tutti. *p* Quasi:

Il vons

â - me, oui mon âme - - - est en - - - i -  
 - ia - va l'in - vo - la - - va in que - - - ste

- vré - e; oui mon â - me, oui mon  
 brae - cia al suo vi - le al suo

Clar. Bass.

âme est en - i - vré - e Quand j'ad -  
 vi - to ra - pi - to re; io sen -

Cor solo. Hautb.

- mi - re quand je t'ad - mi - re, Ô con -  
 - ti - a con - tro il mio co - re il suo

Clar. Hautb.

- tré - e de mon a - mour! Dou - ce con -  
 co - re pal - pi - tar io sen -

Clar. Cors.

- tré - e, Dou - ce con - tré - e, sé -  
 - ti - a con - tro il mio co - re il suo

Bass. Hautb.

- jour d'amour \_\_\_\_\_ d'a - mour! Sé - - -  
 co - re pal - - - pi - tar il suo

Clar. Fl. 1

jour d'amour pour moi \_\_\_\_\_ séjour da -  
 a piacere.

- jour d'amour \_\_\_\_\_ d'a - mour! Qui mon âme, en ce  
 co - re pal - - - pi - tar, schiuse il ciglio, mi guar-

f Tutti. p Clar. Hautb.

**Allegro.**

jour, Qui mon âme est en i - vré!  
 - dè, mi sor - rise, e palpi - ta

Fl. f Tutti. p

F. Viol. p

Fl. Clar. Quat. Cors. Tutti. f

Al!  
oh

*f* Viol.  
Hautb.

*f* Tutti.

quel beau jour se lève, — Pour moi s'ouvrent les cieux, les cieux, non  
 co - me da quel dì tut - to tut - to per me can - giò can - giò quel

Quat. *f* Viol. Clar. Bass. Cors.

ce n'est pas un rêve qui va luire — à mes  
 guar - do mi ra - pi si quest' a - ni - mi arcam - -

yeux! A - zé - ma, dans ce beau jour, Ma gloire, c'est ton a -  
 - pù il cie - lo per me s'a - prì a - mo - re si m'ami -

*ff* Tutti: Cors. *P* Fl. Haut. Clar. Cors.

- mour! Ray-on de — ma ten — dres — se qui  
- no d'A — ze — mu da quel di no no no no seor —

*p*  
Fl. Hautb. Clar.  
Cora.

se lè — ve si beau, Soleil — d'a — mour, — divin — flam.  
- dar — mi in mai sa — prò no mai — no mai — no mai — sa —

*f*. Viol.

- beau, Soleil — d'a — mour, as — tre non — veau  
- prò seor dar — mi mai no mai sa — prò

*p* Quat.

— et — si —  
— pour — moi — si —  
— Et — si — beau — pour — moi si —  
— non — sa — prò — non — sa —

*ff* Tutti. *p* Quat. *ff* Tutti.

beau Je res-pi-re l'air des  
- prò schiuse il ci-glio mi guar-

*p* Cors. Bass. Quat. Clar. Cors.

cieux Et dé-si-re, dans ce  
- dò mi so-ri-se pal-pi-

Hautb. cres. Fl. Clar.

jour, Un sou-ri-re de ses yeux, A-zé-  
- tò pal-pi-tò mi guar-dò pal-pi-

*ff* Tutti.

- ma, de tes yeux! Ah! ah!  
- tò mi guar-dò mi guar-dò ch

quel beau jour se lè - ve, — Pour moi s'ou - vrent les cieux, les cieux, non  
en - me du quel di - tut - to tut - to per me can - giò can - giò quel

va lui - re à mes

ce n'est pas un rê - ve — Qui va luire — à mes —  
quar - do - mi - ra - pi - si — quest' a - ni - ma avvam -

veux! A - zé - ma dans ce beau jour, Ma  
- pò il cie - lo per me sù - pri A -

*ff* *p* *p*

gloire, c'est ton a - mour! Ray - on de ma ten - dres - se qui  
 - mo - re si m'ani - mò d'A - ze - ma da quel di nono no no seor -

*p*

se lè - ve si beau, Soleil d'a - mour, divin flam -  
 - dar - mi io mai - sa - prò no mai - no mai - no mai - sa -

- beau, Soleil d'a - mour, as - tre nou - veau  
 - prò seor dar - mi mai no mai sa - prò

*p*

et si beau pour moi si  
 non sa - prò non sa -

*p* *ff* *p*

beau, As - tre nou - veau pour  
- prò no mai , sa - prò no

*f* Tutti. *f* *f*

*fp* *fp* *fp* *fp* *fp* *fp*

moi si beau, As - tre nou - veau pour moi si  
mai sa prò no mai sa - prò no mai sa -

*f* *f*

*fp* *fp*

beau pour moi si beau.  
- prò no mai sa - prò

rall.

suivre.

SCÈNE et DUO.

**Allegro.**

ARSACE.

Musical staff for Arsace, showing a treble clef and a C-clef. The staff contains a few notes at the end of the line.

Permettez que j'em

ORCES.

**Allegro.**

Musical staff for Orces, showing a bass clef and a C-clef. The staff contains a few notes at the end of the line.

Enfin, c'est vous.

PIANO.

Piano accompaniment for the first system, showing a grand staff with treble and bass clefs. The music is marked *p* Quatuor.

Ar.

ORCE.

ARS.

Musical staff for the second system, showing a treble clef and a C-clef. It contains lyrics and musical notation.

\_brasse vos genoux... =Viens dans mes bras, cher Aesa \_ ce. =Il m'est bien

Piano accompaniment for the second system, showing a grand staff with treble and bass clefs. The music is marked *p*.

Ar.

doux d'obéir à mon père, car il me dit à son heu-re der-nière d'aller à

Piano accompaniment for the third system, showing a grand staff with treble and bass clefs.

Ar.

ORCE.

vous. =C'est bien mon fils, es-père, je te promets un des-tin glorieux!

Piano accompaniment for the fourth system, showing a grand staff with treble and bass clefs. The music is marked *f* and *p*.

(Arsace montrant le coffret à Oros.)

Ar. Que ces trésors précie-ux long-temps cachés à tous les

Ar. yeux.... = Don-ne-les moi? (regardant le coffret avec respect)

O. combien je vous vé-nè-re, joyaux sa-crés, aug-tes re-li-quaire!.. près de

O. sen-royal bandeau, la feuille é-crite au bord de son tombeau!... et ton

glai-ve, Ninus, qui sur le mon - de toujours je - tait u - ne terreur pro-

- fon - de et qui n'a pu préserver ta mai - son d'un coup fa-

ABSACE.

que di-tes-vous?

- tal, œu - vre de tra - hi - son d'un as - sas - sin!.. Ar-

ARS

- sa - ce, Ninus est mort em - poison - né!... = De grâce! le nom de l'as - sas -

ORGES.

Ar. *f*

- sin! = L'vengeance au pied sûr est venue a-vec toi, regarde, c'est As-

Alis.

O. *f*

- sur! = Qu'ai-je entendu, je fris-

Allegro.

Ar. *f*

sonne, ma haine i-ci devant ce mon courroux!

(Assur entre)

ASSUR

*f*

= Arsace dans Baby-lo-ne et sans mon

Allegro:

Quel or-gueil! un or-dre de la

ou-dre. quel mo-tif vous amène i-ci?

*f* *f* *f*

reine, la voix de mon a-mour!

Vous à Semi-ra-mis, vous o-seriez en-

*f* *f* *p*

Demander cel-le que j'a-do-re, Cel-le qui m'at-tend dans ce jour, A-

-co-rré....

*f* *f*

Ar. *zéma!* à moi ton-

princesse desti - né - e à Ni - mi - as, jamais à vous

Ar. - jours, à moi son é - poux. je sais qu'aux jardins de l'au - ro - re, Azéma vit en -

Ar. - co - re, à moi pense en - co - re, mon rival je l'a - ho - - - re, Azéma le man -

Ar. - dit, je sais en - co - re je sais en - co - - re que je l'a - do - re.

Flûte.  
Hautb.  
Clarin. U.  
Cors en Fa.  
Trompe en Si.  
Bassons  
Tromb  
Tiimb  
Quatuor

N° 5.

DUO.

All<sup>o</sup> giusto.

ARSACE.

ASSUR.

PIANO.

All<sup>o</sup> giusto.

Flûte

Tutti.

Quatuor.

*p*

*p* Quatuor.

ARSACE.

Bel - - - le i - ma - - ge de - - - l'au - ro - - re,  
Bel - - - la imma - - go de - - - gli de - - i

Ô - - - mon A - zé - - ma, mon A - zé - ma, toi que - - ja - do - - re!  
so - - la A - ze - - ma sola A - ze - ma a - do - ro in te - - i

Cors Bass

*f*

Ar.

Point de trô - ne, point de cou - ron - ne,  
 e più ca - ro a me d'un so - - glio

*p* Hautb. Clar.  
 Cors. Bass:

*f* Tutti

*p* Quatuor.

*f* Tutti.

Ar.

Point de trô - ne sans ton amour! ja - - ban -  
 è l'im - pe - ro del suo cor e più

*p*

*f*

*p*

Cors.  
 Bass: *f*

Tromp.  
 Quatuor.

Ar.

- don - - ne la cou - ron - ne, Point de trô - ne sans ton  
 ca - - ro a me d'un so - - glio è l'im - pe - ro del suo  
 ville

Ar.

cœur! je veux re - gner sur ton cœur je veux  
 cor è l'im - pe - ro del suo cor è l'im -

Flûte à 3<sup>ve</sup>  
 Clar.

Hautb.

*pp* Cors. Bass.  
 Quatuor.

Ar.

ré - gner sur ton cœur, oui sur ton cœur, oui sur ton  
 - pe - ro del suo cor si del suo cor si del suo

*f* Tutti. *p*

ron - ne ma cour ne c'est ton cœur!

Ar.

cœur, oui ma cour - ne c'est ton cœur!  
 cor è l'im - pe - ro del suo cor.

*ff* *f*

Ar.

ASSTB.

Où la hai - ne  
 Dell' As - si - via ai

*p*

qui me dé - vo - re, A maven - gean - ce - te  
 se - mi De - i as - pi - ra - re as - pi -

*p*

A. 

li - vre te li - vre en - co - re.  
- rav sol li - ce a te - i

A. 

La cou - ron - ne,            oui la cou - ron - ne  
du - no Sei - tu            il folle or - go - glio

A. 

Et le trô - ne            sont au vain -  
mal con - ten - de            a me quel

A. 

- queur,            oui            le trô - ne et la            cou - ron - ne ré - com -  
cor            du - no Sei - tail fol - le or - go - glio mal con -

As.  
 - pen - sent ma va - leur, ré - com - pen - sent ma va -  
 ten - de a me quel cor mal con - ten - de a me quel

*pp*

As.  
 - leur, ré - com - pen - sent ma va - leur oui ré - com -  
 cor mal con - ten - de a me quel cor a me quel

ré - com - pen - se ma valeur oui ma va -

As.  
 - pen - sent ma va - leur, oui ré - com - pen - sent ma va -  
 cor a me quel cor mal con - ten - de a me quel

*ff*

ABS.  
 - leur. = Qui ce Sey - te, fils de l'hra - date, oui se croit plus grand que  
 cor Questo Sei - tu in cor non ce - de no ad As - si - rio se - mi

Tutti, *f*

Quatuor.

ASSUR.

toi. = Ton or\_gueil en-fin é-clate, oui tu peux craindre tout de  
 de - a Quello dir quel fusto ce - ce - de si chi son io ram - men - to o -

*f* Tutti. *p* Quatuor

ABSACE.

moi, j'aime A - zé - ma! = l'or - - gueil ta -  
 - mai a - mo A - ze - ma! Tu non

Altos Velle Bass Quatuor Cors Bass.

*f* *p* *f* *p*

-veu - gle, ton ecourse fiat - - te, ton ecourse  
 sa - i non co - no - - sci co - sa è a -

Clac. Hautb.

*f* *p* *f* *p* *f* *p*

a piacere.

flat - - te non l'amour non non l'amour n'est pas fait pour  
 - ma nò nò nò nò non non co - mi - sci co - sa è a -

*pp* colla parte.

Andante.

Ar. *toi. - mor*

*Et solo. tr.*

**Tutti.** Hautb. Clar. Cors. Bass. Quatuor pizz. *P*

Ar. *Qui ton cœur i - gno - re oui ton cœur i -*  
*D'un te - ne - ro a - mo - re co - stin - te re -*

*f* Quatuor.

Ar. *- gno - re Le Dieu que ja - do - re Et sa dou - ce*  
*- ra - ce quel fie - ro tuo co - re ca - pa - ce non*

Bassons

Ar. *loi. Tu veux la cou - ron - ne, La - mour seul la*  
*é i dol - ci soi mo - ti i - gno - ti a te*

*Et solo. p*

Ar.

don - 'ne; A - zé ma sans trô - ne, A - zé ma sans trô - ne est Reine pour moi — A -  
so - no non a - mi che il tro - no non a - mi che il tro - no ch'è tut - to per te — il

*ff* Tutti

Ar.

- zé - ma sans trô - ne, A - zé ma sans trône est reine est rei - ne pour  
co - re d'A - ze - ma è tut - to è tut - to è tut - to è tut - to per

ASSER.

*p* Quatuor.

*1<sup>re</sup>* Viol.

Bass *p*

Cors Bass.

Ton  
Se

Ar.

moi. tu n'ai - mes qu'un trô - ne,  
me non a - mi che il tro - no

à - me se flat - te, ó fils du Sar - ma - te, si  
mon - de fu - ro - re contr' a - mi - mi au - du - ce di

Quatuor.

Ar. *il est tout pour toi. Azéma*  
*chè tut - to per te lo ce-do*

As. *ma co-lè-re é - la - te, re - dou - te tout de moi. Tu*  
*fre - no il mio co - re ca - pa - ce non è gli or -*

Ar. *A - zé - ma sanstró - ne estrei - ne pour moi,*  
*il co - re d'A - ze - ma è tut - to per me*

As. *veux la cou - ron - ne, tu veux la cou - ron - ne, va renonce au*  
*- di - ti tuoi ro - ti già no - ti a me so - no ma invano a quel*

Ar. *pour moi pour moi pour moi;*  
*tut - to tut - to tut - to*

As. *tró - ne, va renonce au tró - ne outremble pour toi; re - non - ce à ce*  
*tro - no ma intano a quel tro - no tu aspi - ri con me Ri - nun - zia ad A -*

*ff Tutti* *p Quatuor.*

Ac.    
 oui — rei — ne pour moi; A — zémasans  
 è — tut — to per te il co — re d'A —

Ac.    
 tró — ne ou tremble ou tremble ou tremble ou tremble pour toi; va renoncee au  
 — ze — ma, o tre — ma, o tre — ma, o tre — ma, o tre — ma per te. ri — nunzia ad A —

   
 Fl. Hautb: Quatuor.  
 Cors. Bass.

Ac.    
 tró — ne est rei — ne pour moi, A — zémasans tró — ne est rei — ne pour  
 — ze — ma è tut — to per me il co — re d'A — ze — ma è tut — to per

Ac.    
 tró — ne ou tremble pour toi, va renoncee au tró — ne ou tremble pour  
 — ze — ma o tre — ma per te ri — nunzia ad A — ze — ma o tre — ma per

   
*fp* *fp*

Ac.    
 moi, pour moi oui — pour moi.  
 me per me per — me

Ac.    
 toi, pour toi oui — pour toi.  
 te per te per — te

   
 Fl. 3 Fl. 3  
 Tutti

All<sup>o</sup> vivace.

Ar.

Moi trem - bler!., au pa - lais Je vo - le - me - ment reux  
 To tre - mar? di - te? mè - tri - o at - ti

1<sup>re</sup> Viol.

All<sup>o</sup> vivace. *f*  
 Cors: bass. quat.

Ar.

pieds — de moni - do - le. = Tu verras bientôt ton i -  
 Reu - già all'idol mi - o l'ù il po - ter. d'Assur ie -

ASS:

1<sup>re</sup> Viol.

tutti. *f*

Cors: bass. quat.

As.

- do - le A cò - té d'Assur ton roi. = Sur le  
 - dra - i. tu tal di - for - se tuo Rè Regnar

ASS:

tutti. *f*

Ar.

trò - ne, prends la cou - ron - ne, 'li ne se - ras — jamais mon  
 for - se Tu di - po - tra - i Mi giur - mi - i sarai mio

Ar.  
 roi; Prends la couron - ne prends la couron - ne, Tu ne se -  
 Re Ma giamma - ma giamma - i Ma giam -

Ar. ASS:  
 - pas - jamais mon roi. = A - zé - ma que ja -  
 - ma - i sa - rai mio Rè A - ze - ma è mia

As.  
 - do - re, que j'ado - re, A - zé - - - mal!  
 spo - sa è mia spo - sa A - ze - - - mal

ABS:  
 = A - zé ma, A - zé ma Ma toujours garde - sa -  
 A - zé ma A - zé ma mi giù - rò mi ser - ba

colla parte. *f* Quasi *f* a tempo.

Ar.

foi.  
fè

As.

Va, va su - per - be, va ma ten - dre à cette  
Và, vì su - per - bo vì su - per - bo in quella

*f* Cors. Basses quatuor:

As.

fè - te, Au - tri - om - phe, au triom - phe qui s'ap -  
Reg - gita Al - tri - on - fe, al tri - on - fo in quàm ap -

*f* Fl: Clar: Haut:

As.

-pre - te, Pourquoi c'est un jour de fè - te, Pourquoi  
- pre - sto si per me fia gior - no que - sto di con -

Cors Bass: *f* Cl: *p*

As.

c'est un jour de fè - te Qui dé - chai - ne sur ta  
- ten - ti do splen - dor Ma tri - men - do ma fi -



AR.

- ché - ne sur ta tête La ven - geance et la ter -  
- men - do ma fi - ne - sto A te - gior - no di - ros -

*cres.* *f*

AR.

- reur! Au - jourd'hui tu vas con -  
- sor Al - la Reg - gia io già m'an -

*f* *tutti.* *Haut; Clar; Bass; Cors.* *tutti.*

AR.

- naître = Tant d'au - da - ce de - vant ton  
- vio l'ail po - ter d'As - sur re -

*f* *p*

AS.

mai - tre! = Qui de nous se - ra le mai - tre, Qui de  
- dra - Bequir for - se un di po - tra - i Ma giar -

*tutti.*

Ar. *ASS:*

nous sera le roi. = A - zé - ma me don - ne sa cou -  
 - mai sarai mio Rè A - ze - ma è mia spo - sa è mia

As. *ABS:*

- ron - ne, Son trô - ne, = A - zé - ma fi - dè - le mà tou -  
 spo - sa A - ze - ma A - ze - ma A - zema mi qui -

Cors. Bass: Clar: *ff* tutti.

Ar. *ASS:*

jours garde sa foi. = Va - su - per - be, va màt -  
 - ro mi ser - ba fè Va - su - per - bo va su -

As.

- ten - dre à cette fè - te, Au - tri - om - phe, atri -  
 - per - bo in quilla Reg - gia Al - tri - on - fo al tri -

ARS:

Pour moi e'est un jour de  
 Si per-me s'it gior-no  
 - om - phe qui s'apprè - te. Va - m'iat -  
 - on - fo'io g'iu mi'ppre - sto Ma - tre

fè - te, pour moi C'est un jour de fè - te Qui dé -  
 que - sto di con - te - to di splen - dor Ma tre -  
 - ten - dre, a - cet - te fè - te Qui dé -  
 - men - do, Ma - tre - fu - ne - sto Ma tre -

- chai-ne sur ta tè - te la ven - gean - ce et le malheur! Quidé -  
 - men - do ma fu - ne - sto A te g'ior - no di rosson ma tre -  
 - chai-ne sur ta tè - te la ven - gean - ce et le malheur! Quidé -  
 - men - do ma fu - ne - sto A te g'ior - no di rosson ma tre -

Ar.  
-chai - ne sur ta tè - te ma vengeance et le malheur, qui dé -  
-men - do ma fu - ne - sto a te gior - no di ros - sor ma tre -

As.  
-chai - ne sur ta tè - te ma vengeance et le malheur, qui dé -  
-men - do ma fu - ne - sto a te gior - no di ros - sor ma tre -

tutti.

*ff*

Ar.  
-chai - ne ma ven - geance et le malheur! qui déchai - ne sur ta  
-men - do ma fu - ne - sto di ros - sor ma tre - men - do ma fu -

As.  
-chai - ne ma ven - geance et le malheur! qui déchai - ne sur ta  
-men - do ma fu - ne - sto di ros - sor ma tre - men - do ma fu -

*p*  
Clar. quat.

*f*

tutti.

*p*

Ar.  
tè - te ma vengean - ce et le malheur, qui dé - chai - ne ma ven -  
- ne - sto a te gior - no di ros - sor ma tre - men - do ma fu -

As.  
tè - te ma vengean - ce et le malheur, qui dé - chaine ma ven -  
- ne - sto a te gior - no di ros - sor ma tre - men - do ma fu -

*ff*

*p*

Ar.  
-geance et le mal - heur, oui ma fu - reur, qui dé -  
-ne - sto di ros - sor si di ros - sor a te

As.  
-geance et le mal - heur, oui ma fu - reur, qui dé -  
-ne - sto di ros - sor si di ros - sor a te

Ar.  
-chai - ne ma fureur oui mavengeanceet mafureur oui ma fu - reur!  
gior - no di rossor si di rossor si di ros - sor si di ros - sor

As.  
-chai - ne ma fureur oui mavengeanceet mafureur oui ma fu - reur!  
gior - no di rossor si di rossor si di ros - sor si di ros - sor

# ACTE II.

## N°6.

### CHŒUR des FEMMES et CAVATINE

de

SEMIRAMIS.

Cl<sup>e</sup> et Fl.  
Haut.  
Cl<sup>ar</sup> en la.  
1. 2. Cors en mi  
3. 4. Cors en la  
Tromp. en ré.  
Bassons.  
Tromb.  
Ophicléide.  
Timp. en la mi.  
Quatuor

Andante grazioso.

Fl.

Cl<sup>ar</sup>:

PIANO.

*f* tutti.

Violone:

Piz.

Quat. *p*

Cors en la.

*f* >

Haut. Cl<sup>ar</sup>:

Cors: Bass.

*ppp*

Fl. Haut. Cl<sup>ar</sup>:

Cl<sup>e</sup>:

Haut. Cl<sup>ar</sup>:

Fl.

*f*

Fl. Haut. Cl<sup>ar</sup>:

Cors Bass. Quat.

*ff* tutti.

Cl<sup>e</sup> Fl.

Quat.

Cl<sup>ar</sup>:

H. Cl<sup>e</sup>: Cors.

1<sup>st</sup> Viol. *sfz* Cors-Bass Clar. Quat.  
 4<sup>th</sup> Viol. *sfz* Clar. Cors-Bass Clar.  
 1<sup>st</sup> Viol. *ff* Horn Clar. *tutti*

CHOEUR.

1. 2<sup>d</sup> Sop: *p* En - fin sur cet - te ri - ve, Pour  
 3<sup>e</sup> 4<sup>e</sup> Sop: *p* Se - re - ni ta - ghi va i E

vous huit un beau jour, En - fin Ar - sa - ce ar -  
 schiu - dia teti - zial cor. *f* Più del - ci spi - ran

ri - ve Arsace est de re - tour. Cette al - lé - gres - se  
 Qui - re l'amor tu vo - luit - tu quest'om - bre che -

*p*  
*pp*

vi - ve Qui char - me no - tre cour Pour vous dans ce beau  
 spir - go - no la cal - ma dell'è - mar o Ar - sa - ce ri - tor -

*f*

jour Est un rayon d'amour!  
 no - qui qui a to - ver - ra!

*p*

Pour vous dans ce beau jour  
 qui tutto spi - re - rà

Est un ra-yon d'a-mour! Oui d'a-

A - more e vo - lut - tu

*volut-*

SEMIBRIS.

a piacere.

CAVATINE. Ray-  
Bel

- mour, oui d'amour!

tu volut-tu

*ff*

- on de mon amour de mon amour qui do-recebeaujourd' - recebeau  
rag - gio tu - sin - - ghier di spe - mee di pia -

*f* tutti.

Ar. 

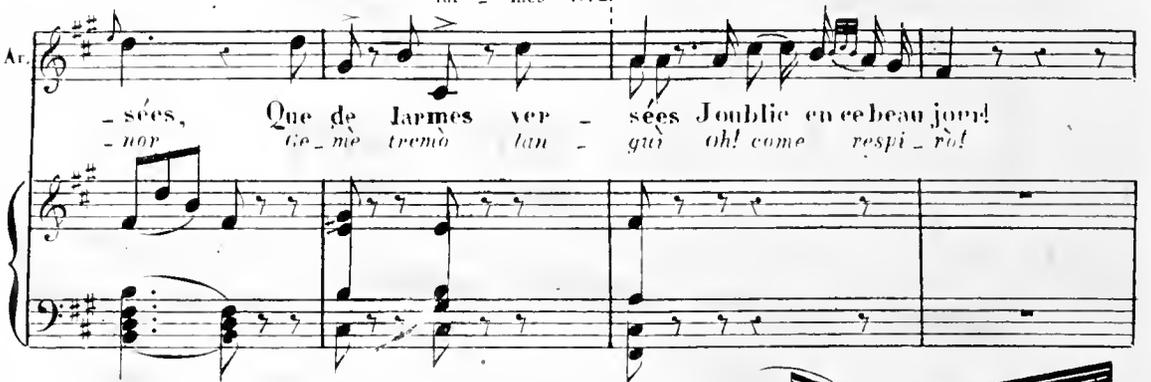
jour! Tout est bon - heur et - fê - te! Ar - sa - ce est de re -  
 - cer Al - fin - per me bril - lè bril - lè Ar - sa - ce ri - tor -

Ar. 

-tour, Doux mes - sa - ger d'a - mour! Que de douleurs pas -  
 - nô Si a - me - ier - ra Quest'at - ma che fi -

*ff* *p* Fl: Clar: Cors: Bass: *Quat.*

*tr.*  


Ar. 

- sées, Que de larmes ver - sées Joublie en ce beau jour!  
 - nor Ge - me tremô lan - guè oh! come respi - rat

Ar. 

Tout prend un air - joyeux, joy - eux, Tout prend un  
 o - qui modôls pa - ri - sja - ri Daleor - dat

*ff* *tutti* *ff* *ff*

-yeur! ray-

S. air joyeux! Ray-on de mon amour, Qui beau-  
 mo pen-sier si di-lectioil ter-ror Si tel

*ff* *Qual:* *f* *p*

S. jour, beaujour de fête, Ap-sa-ces est de re-  
 ray-gio-lu sin-gulier ti spe-me e di-pia-

Fl: Cl: Quat: Cors.

S. -tour est de retour; Tout est bon-heur et fête, Si  
 -cer Al-fin per-me bril-to

*f*

de-re

S. Ap-sace est de re-tour, Tout prend un air de  
 al-fin per-me bril-to La col-ma a que-sto

CHOEUR.

Beau-  
 Ah

*p* Fl: Haut: Clar: Clar:

S.  
 fe - te, Tout prend un air de fe - tel Ray-  
 cor - su - ce ren - de - va - Ar -

jour d'amour!  
 si Ah sil

Haut: Clar: Fl: *p*

Ar - sa - ce est de - re -

S.  
 - on de mon a - mour, Ar - sa - ce est de - re - tour, = Ar -  
 - sa - ce ri - tor - no Qui qui a me - ver - ra Ar -

tutti *f* Fl: Clar: *f*

S.  
 Oui, bientôt il viendra  
 Et, verra verra

- sa - ce est de re - tour, Oui,  
 - sa - ce qui ver - ra Si

tutti. *p* *ff*

Allegretto.

Hautb. Clar. Quat. Flut. *ff* Tutti. *p*

Dou\_ee pen\_sé - - - e, Douleur pas\_sé - - - e, Peine effa\_ -  
 nol\_ ce pen\_sie - - - ro di quell' i\_ stan - - - te A te sor\_

*ff* *p* Quat.

\_cée par — ce — beau jour! Oui; jour qui m'en\_i\_ vre, — jour qui m'en\_ -  
 \_ri\_de — l'a\_ man\_ te\_ cor si Comme pù ca\_ ro — dopo il tor\_

*f* Tutti. *p* Cors. Bass. Quat.

\_i\_ vre et me fait vi\_ vre de mon a\_ mour! Douce pen\_sé -  
 \_men\_to è il bel mo\_ men\_to di puce e a\_ mor. e il bel mo\_ men\_ -

Flu. Clar. Cors. Clar. Cors. Bass.

- to - - - e de joie — et d'a\_ mour — de  
 - to — di gio - - - ja e a\_ mor — di



jour! Peine effa - ée - e - effa -  
mor - È il bel - mo - men - to di

Ah! - douce pen - sé - e, Douleur pas -  
Ah! - dol - ce pen - sie - ro di quell' i -  
- eée En ce beau jour!  
gio - ja e a - mor

*p* Quat.

*rall:*  
- eée par ce beau

- sé - e, Peine effa - ée par ce beau jour! oui, jour qui m'en -  
stan - te A te sor - ri - de - l'a - mau - te cor. Si co - me più

suivez.

**Tutti.**

*Jif*



*pp*

- i - vre — Jour qui m'en - i - vre Et me fait vi - vre de mon a -  
ca - ro — Dopo il tor - men - to è il bel mo - men - to di pace e a -

- mour! Douce pen - sé - e de  
- mor È il bel mo - men - to - - - - - di

joie — et d'a - mour de joie, de joie et d'a -  
gio - l - - ju e a - mor di gio - ja di gio - ja e a -

- mour — oui — de — joie, de joie, et d'a -  
- mor — di — gio - ja di gio - ja e a -

- mour et de mon a -  
 - mor di gio - ja e a -  
*p* C'est le beau jour de l'a -  
 si di gio - ja e a -

*p* Clar. Cors. Bass. Quat.

- mour et de mon a - mour de  
 - mor di gio - ja - e a - mor di  
 - mour C'est le jour de l'a - mour oui  
 - mor di gio - ja e a - mor di

*ff* Tutti. *fp*

*p*  
 mon a - mour de mon a -  
 gio - ja e a - mor di gio - ja e a -  
 de l'a - *p* mour oui de l'a -  
 gio - ja e a - mor di gio - ja e a -  
*fp fp p*

*f* *rall:*

-mour de mon a - mour de mon a - mour de mon a -  
 -mor di gio - ja e a - mor di gio - ja e a - mor di gio - ja e a -

-mour oui de l'a - mour oui de l'a - mour oui de l'a -  
 -mor di gio - ja e a - mor di gio - ja e a - mor di gio - ja e a -

*f* *rall:*

-mour!  
 -mor.

-mour!  
 -mor.

*f* Tutti.

## Récitatif.

Moderato.

SEMIRAMIS.

ARSACE.

PIANO

ARSACE.

Je viens i - ei vous dévoiler mon cœur.... Obscur sol -

SEMIRAMIS.

-dat, je sers dans votre armée. = Oui je connais Ar - sa - ce et sa va -

- leur.... Ah! je le sens, de lui je suis ai - mé - e!

Flûtes.  
Hautb.  
Clar: en Si  
Cors: en Mi b  
Tromp: en Si b  
Bassons.  
Quatuor.

Andantino.

SEMIRAMIS.

ARSACE.

PIANO.

Andantino.

*p*

E von

Tutti.

Hautb. Clar.  
Cors. Bois

*p* Cors. Bassons.  
Quat.

Tutti.

SEMIR:

Garde-moi ce beau zè - - le, gar - de - moi ce beau  
Serbami ognor si fi - - do il cor - gli af - fet - ti

Cors.

Quat.

zè - - le

Hautb: Solo.

Flu.

Et  
E

le - sol - dat fi - dè - - le

Cors.

*ritto* spe - rar tu pto - - - i

*p* Quat. pizz.

Au\_ ra tout de moi, le noble Ar\_ sa\_ ce le noble Ar\_

E tut - - to a\_ vrai da me si tut\_ to a\_ vrai si tutto a\_

*f*

Cors.  
Bass. 2.

\_ sa\_ ce obtien\_ dra tout\_ oui tout de moi, de

\_ vrai\_ si tut\_ to a\_ vrai a\_ vrai da me tut - -

Alto.

moi de moi\_ il au\_ ra

\_ to a\_ - - - - - vrai si tut\_ to a\_ - -

*f* Tutti. *pp*

tout\_ oui tout de moi, il au\_ ra tout\_ de

\_ vrai a\_ vrai da me e tut\_ to a\_ vrai da

*f* *p*

moi, il au - ra tout de moi.  
me e tut - to a - vri da me

*ff* Tutti. *p*

Hautb. Clar. *p* Cors. Bass.

ARSA:

Pour toi reine im - mor -  
A te sa - crai Re -

Cors. *P* Quat.

- tel - le, mou - rir - sol - dat - fi - de - le,  
- gi - nu - la fe - de il brae - cio mi -

Flu: Solo.

Que la - mort se - rait  
to un - si per te pu -

Clar. B<sup>♭</sup> Hautb. *p* Quat. pizz. Cors.

*f*

bel - le! se -  
- gnan - do sa -

- rait digne de moi, mourir pour toi mourir pour toi, ah! quel bonheur digne de  
- près mourir per te sa - près mourir sa - près mo - rir sa - près mo - rir mourir per

*p* Cors. Bass.

- moi, de moi de  
te mo - rir mo -

*f* Tutti.

moi - ah! quel bon - heur - di - gne de moi, ah! quel bon -  
- rir - sa - pro mo - rir - mo - rir per te sa - près mo -

*p*

*f* *p*

- heur — pour — moi! Ah! quel bon — heur — pour —  
 - rir — per — te sa — prò mo — rir — per

*f* Tutti. *p* Quat. *ff* Tutti.

SEMI:

moi!  
 te = Non, vis — pour la rei — ne. Flû. Solo.  
 Nò tu per me vi — vai

Clar. Solo. Quat. *pp* Haut. Solo.

ARS: SEMI: ABSACE.

= Ah! — l'amour mèn — traî — ne! = P'a — mour! = oui —  
 Ah! se mi teg — gi in co — re Tu dunque? Ah! soppi o —

Bass. Solo.

*f* *tr* Clar. Solo. Cors. B<sup>ns</sup> Haut. Solo.

SEMI:

j'aime, mon — cœur dit — que j'aime! = il  
 - ma - i mar — de più vi — vo a — mor.

Clar. Solo. Flû. Solo. *f* *tr* Clar. C<sup>er</sup> Bass.

m'ai - me, il - m'ai - me! Ar - sac - te à l'heu - re  
spe - ra spe - ra spe - ra si bell' ar -

Flu. 1<sup>re</sup> V<sup>on</sup>  
Hautb. Tutti. Flu. cresc:

mê - me l'a - mour se - ra vain - queur! es -  
do - re og - gi otte rà mer - cè

Flu. 1<sup>re</sup> V<sup>on</sup>  
Flu. Tutti.

**Moderato.**

- pè - re, espè - re, ah! O mo - ment plein de  
spe - ra spe - ra si Al - le più ca - re im -

O mo - ment plein de  
Al - le più ca - re im -

**Moderato.**  
P<sup>o</sup> Quat:

char - mes, ce jour - - - ta - rit mes lar - - - mes,  
- ma - gi - ni di pa - - - ce di con - ten - - - to

char - mes, ce jour - - - ta - rit mes lar - - - mes,  
- ma - gi - ni di pa - - - ce di con - ten - - - to

Clar. Cors.

*p*

Bannissons les a - lar - mes, L'a - mour — ta - rit mes lar - mes;  
 Ah! s'abbando - na l'a - ni - ma In co - si bel mo - men - - to

Bannissons les a - lar - mes, L'a - mour — ta - rit mes lar - mes;  
 Ah! s'abbando - na l'a - ni - ma In co - si bel mo - men - - to

Clar. Cors.

ô moment plein de char - mes, l'a - mour tarit mes lar - mes;  
 e fra i più dol - ci pal - pi - ti ri - tor - na a re - spi - rar —

Moment plein de char - mes, l'a - mour tarit mes  
 e fra i più dol - ci pal - pi - ti ri - torna a re - spi -

Hautb. Hautb.

Quat:

Tout dans ce jour par - le d'a - mour!  
 Si ri - tor - na a re - spi - rar

larmes, Tout dans ce jour par - le d'a - mour! — Oui dans ce  
 - rar si si ri - tor - na a re - spi - rar — E fra i più

Flu: Clar:

Oui dans ma cour tout par-le d'amour i -  
E frai più dolci più dol-ci palpi - ti ri -

jour tout par-le d'amour oui dans ce sé-jour tout par-le d'amour oui dans cet - te  
dolci si dol-ci palpi - ti si ri - torna a re-spi-rar e fra i dol - ci

Clar. Solo.

Cors. Quat.

- ci tout par-le d'amour ah! oui tout dans ma cour, par-le d'a-mour tout i -  
- torna a re-spi-rar si tor-na tor-na a re-spi - rar si ri -

- cour tout par-le d'amour oui dans ce sé-jour tout par - le d'a-mour tout i -  
palpi - ti si ri - torna fra i dol - ci palpi - ti a re - spi - rar si ri -

Clar. Solo.

Flâ. 7

Flu. Hautb.

Cors.

*f* Tutti.

- ci par-le d'a-mour par-le d'a-mour Ah!  
- tor-na si ri - tor-na a re-spi - rar a

- ci par-le d'a-mour par-le d'a-mour Ah!  
- tor-na si ri - tor-na a re-spi - rar a

suivre.

*f* Tutti.



AUSACE.

SEMI:

=oui, mou - rir pour ta gloi - re! - Non tu dois vi - vre pour  
 m'ar - de il più vi - ro ar - do - - re tut - to otte - rdi da -

*p a tempo.*  
 moi O moment plein de char - mes, Ce jour - - ta - rit mes  
 - me At - le più care im - ma - gi - ni di pa - - ce di con -

Ah! O moment plein de char - mes, Ce jour - - ta - rit mes  
 Ah At - le più care im - ma - gi - ni di pa - - ce di con -

*p*  
 lar - mes, Bannissons les a - lar - mes! Pa - mour - - ta - rit mes  
 - ten - - to già s'abbando - na l'a - ni - ma in co - - si bel mo -

lar - mes, Bannissons les a - lar - mes! Pa - mour - - ta - rit mes  
 - ten - - to già s'abbando - na l'a - ni - ma in co - - si bel mo -

lar - mes! O moment plein de char - mes, l'a - mour tarit mes  
 - men - to E fuè più dol - ci pal - pi - ti ri - tor - na a re - spi -

lar - mes! mo - ment plein de char - mes, Pa -  
 - men - to E fuè più dol - ci pal - pi - ti ri -

lar - mes, tout dans ce jours par - le d'a - mour!  
 - rar Si ri - tor - na a re - spi - rar

\_mour ta - rit mes larmes, tout dans ce jour par - le d'a - mour! — Oui dans ce  
 - torna a re - spi - rar Si ri - tor - na a re - spi - rar — E frai più

Oui dans ma cour tout par - le d'a - mour — i -  
 E frai più dolci più dol - ci pal - pi - ti ri -

jour tout par - le d'amour oui dans ce sé - jour tout par - le d'amour oui dans cet - te  
 dol - ci si dol - ci pal - pi - ti si ri - tor - na a re - spi - rar e fra i dol - ci

cour tout par - le d'a - mour ah! — oui tout dans ma cour par le d'a -  
 - tor - na a re - spi - rar — si tor - na torna a re - spi -

cour tout par - le d'a - mour oui dans ce sé - jour tout par - le d'a -  
 pal - pi - ti si ri - tor - na fra i dol - ci pal - pi - ti a re - spi -

8

-mour! Tout i - ci par - le d'a - mour, par - le d'a - mour! Ah!  
 - rar si ri - tor - na si ri - tor - na a re - spi - rar a  
 -mour! Tout i - ci par - le d'a - mour, par - le d'a - mour! Ah!  
 - rar si ri - tor - na si ri - tor - na a re - spi - rar a  
*ff* *suivez.* *ff*  
*p*

*tr* ah!  
 re - - - -  
*tr* ah!  
 re - - - -  
*p*

*tr* d'a - - - - - mour! mo - ment  
 - spi - - - - - rar si tor -  
*tr* d'a - - - - - mour! mo -  
 - spi - - - - - rar si  
*f* *ff* *p* *Cors. Bous Quat.*

plein de char - mes ah!  
 - na a re - spi - rar

- ment si plein de char - mes  
 - tor - na a re - spi - rar ri -

Clar. Hauth. Flut.

beau jour d'a\_mour! mo\_ment  
 a res - pi - rar si tor -

ah! beau jour d'a\_mour! non -  
 - tor - na a res - pi - rar si

8 p

plein de char - mes ah!  
 - na a re - spi - rar

- ment si plein de char - mes  
 - tor - na a re - spi - rar ri -

trese.

Ω

Ah! beau jour d'a-mour! tout  
a res-pi-rar a

Ah! beau jour d'a-mour! tout  
- tor - - - - - na a res-pi-rar a

The first system of the musical score features two vocal staves and a piano accompaniment. The vocal staves are in a key with two flats (B-flat and E-flat) and a common time signature. The first vocal line has the lyrics "Ah! beau jour d'a-mour! tout" with a long note on "a" and "res-pi-rar" below. The second vocal line has the lyrics "Ah! beau jour d'a-mour! tout" with a long note on "a" and "res-pi-rar" below. The piano accompaniment consists of a right-hand part with a series of eighth notes and a left-hand part with a series of eighth notes. The piano part is marked with a forte dynamic (f) and a piano dynamic (p).

8

dans ma cour par-le d'a-  
re - spi - - - rar a re - spi - - -

dans sa cour par - le d'a-  
8 re - spi - - - rar a re - spi - - -

The second system of the musical score features two vocal staves and a piano accompaniment. The vocal staves are in a key with two flats (B-flat and E-flat) and a common time signature. The first vocal line has the lyrics "dans ma cour par-le d'a-" with a long note on "re - spi - - - rar a re - spi - - -". The second vocal line has the lyrics "dans sa cour par - le d'a-" with a long note on "8 re - spi - - - rar a re - spi - - -". The piano accompaniment consists of a right-hand part with a series of eighth notes and a left-hand part with a series of eighth notes. The piano part is marked with a forte dynamic (f) and a piano dynamic (p).

-mour, tout dans sa cour par-le d'a-mour par-le d'a-mour!  
- rar a re - spi - rar a re - spi - rar a re-spi - rar

-mour, tout dans sa cour par-le d'a-mour par-le d'a-mour!  
- rar a re - spi - rar a re - spi - rar a re-spi - rar

The third system of the musical score features two vocal staves and a piano accompaniment. The vocal staves are in a key with two flats (B-flat and E-flat) and a common time signature. The first vocal line has the lyrics "-mour, tout dans sa cour par-le d'a-mour par-le d'a-mour!" with a long note on "- rar a re - spi - rar a re - spi - rar a re-spi - rar". The second vocal line has the lyrics "-mour, tout dans sa cour par-le d'a-mour par-le d'a-mour!" with a long note on "- rar a re - spi - rar a re - spi - rar a re-spi - rar". The piano accompaniment consists of a right-hand part with a series of eighth notes and a left-hand part with a series of eighth notes. The piano part is marked with a forte dynamic (f) and a piano dynamic (p).

8

The fourth system of the musical score features a piano accompaniment. The piano part is marked with a forte dynamic (f) and a piano dynamic (p). The right-hand part consists of a series of eighth notes, and the left-hand part consists of a series of eighth notes. The system ends with a double bar line and a fermata.

P<sup>re</sup> et G<sup>de</sup> Flutes.

Hautb.

Clar: en UT.

Cors. en FA et en UT.

Tromp: en UT.

Bassons:

Tromb:

Timb: en UT SOL. **All<sup>o</sup> Moderato.**

Caisse.

Bande sur le théâtre.

Quatuor.

N<sup>o</sup> 8.

CHOEUR.

PIANO

*f* Tutti.

8

8

Clar:

*p* Quat.

*p* Cors. Bass.

8

Clar.

*p* Quat.

*p* Cors. Bass.

Cors. Bass. Tromb. Quat. Tromp. Solo.

Flu. Hautb.

Clar.

Tromp:

1<sup>re</sup> V<sup>cl</sup>  
*p* Cors. Quat. *f* Tutti. *p* *f* *p* *ff*

*p* Tutti. *ff* *fz* *fz* *fz* *fz*

Clar. Cors. Bass. Hautb. Flut. *cresc.*

*f* Tutti. *p* Flut. Clar. Hautb. Cors. Bass. Tutti. *f* *p*

*f* Tutti. *ff*

SOP:  
 TEN: Ba - by - lo - ne pour toi quel - le fê - te!  
 BASS: Ep - gi o - ma - i la fron - te al - te - ra

8 Ba - by lo - ne pour toi quel - le fê - te!  
*ff* Tutti.

Ba - by - lo - ne re - lè - ve la tête.  
 re - gio Eu - fra - te e sul - ta è spe - ra

Ba - by - lo - ne re - lè - ve la tête.

8

On di - rait qu'en ce beau jour  
 Di tua spe - me sor - se il di

quel beau jour!  
 sor - se il di

Clar.  
 P Cor. B<sup>n</sup>

Quelle  
 ti tue

Bélus rentre dans sa cour.  
 oggi a - vrà l'As - sirià un Rè

quel beau jour!  
 si un Rè

Clar.  
 P Cor. B<sup>n</sup> Tramp. Solo. 3

fê - te pour l'his - toi - re! Quel nou - veau ra - yon de gloi - re, quelle  
 glo - rie lo - sple - do - re

tor - ne -  
 sos - ter - rè - et suo ra - lo - re

Quel nou - veau ra - yon de gloi - re!

*Flu. Hautb. Clar.*

fê - te pour l'his - toi - re! Bé - lus ren - tre dans sa cour.  
 - ran - di - tor - ne - ran -

tor - ne - ran di Be - lo i di

Bé - lus ren - tre dans sa cour.

Oui oui oui oui ton  
 tu tu tu tu sa -

Oui oui oui oui ton

*H. Ven. Cors. Quat. Tutti.*

ciel est sou - ri - ant, c'est le ciel de l'o - ri - ent!

-rai de' fiumi il Rè tu sa - rai de' fiu - mi il Rè

ciel est sou - ri - ant, c'est le ciel de l'o - ri - ent! C'est le tu sa -

*fz fz fz fz*

C'est le ciel de l'o - ri - ent! oui

C'est le ciel tu sa - rai de' fiu - mi il Rè si

ciel tu sa - rai C'est le ciel de l'o - ri - ent! oui

de l'o - ri - ent, oui de l'o - ri - ent, oui c'est le

de' fiu - mi il Rè si de' fiu - mi il Rè de' fiu - mi il

de l'o - ri - ent. oui de l'o - ri - ent, oui c'est le

*p f p f*

Ciel de lo - ri - ent!

Rè de' fiumi il Rè Dieu du ciel, ô

Ciel de lo - ri - ent! E dal Ciel pla -

*p*

*f* B<sup>ns</sup> Cors. Tromp: Tromb: *pp*

3 3 3 3

Dieu tu - té - lai - re! Dieu du ciel, ô Dieu tu - té - lai - re,

- ca - ti, No Nu - mi, neh su noi vol - ge - to i tu - mi

Cors. B<sup>ns</sup> Tromp:

*f* *p*

a - paie en fin ta jus - te co - le - re... don - ne - nous, don - ne -

il de - stin di. ques - to re - gno pro - te - ge - te in

Dieu du ciel a - pai - se - toi don - ne - nous, don - ne -

il de - stin di. ques - to re - gno p - ge - te in

nous par ton choix Un suc - ces - seur, de nos rois, un suc - ces -  
 si gran di da voi scel - to di noi de - gno sia fe

nous, Bé - lus, Un suc - ces - seur de nos rois, un suc - ces -  
 si gran di da voi scel - to di noi de - gno sia fe

- seur di\_gne de nos rois; Dieu tu\_té - lai - ré, Dieu tu\_té -  
 - li - ce il no - stro Rè . da voi scel - to di noi

- seur di\_gne de nos rois; ah! grand Dieu — ah! grand  
 - li - ce il no - stro Rè da voi scel - to di noi

- laire, Don - ne - nous un suc - ces - seur un suc - ces - seur di\_gne  
 de\_gno da voi scel - to di noi de - gno sia fe - li - ce il

· Dieu — Don - ne - nous un suc - ces - seur un suc - ces - seur di\_gne  
 de\_gno da voi scel - to di noi de - gno sia fe - li - ce il

Ba - by - lo - ne pour  
 de nos rois! Er - gi o - ma - i la  
 de nos rois! Ba - by - lo - ne pour

8

toi - quel - le fê - te! Ba - by - lo - ne re -  
 fron - te al - te - ra re - gio Eu - fra - te e -  
 toi - quel - le fê - te! Ba - by - lo - ne re -

8

- lè - ve la tête.  
 sul - ta e spe ra  
 On di - rait qu'en ce beau  
 di tua spe - me sor - se il

- lè - ve la tête. quel beau  
 sor - se il

8

jour di Bé-lus ren-tre dans sa cour! / oggi a-trà l'As-siria un Rè  
 jour di quel beau jour! / si un Rè

*p*

quel-le fé-te pour l'his-toi-rel quel nouveau ray-on de  
 Di-tue glo-rie lo-splen-do-re / soster-rà col suo va-

quel nouveau ray-on de

gloi-re, quel-le fé-te pour l'his-toi-rel Bé-lus ren-tre dans sa  
 - lo-re / tor-ne-ran tor-ne-ran di Re-loi

gloi-re, Bé-lus ren-tre dans sa

cour, oui oui oui oui tout  
 di tu tu tu tu tu

cour, oui oui oui oui tout

*p* *f* *p* *f* *p* *f*

ciel est sou-ri-ant, c'est le ciel de l'o-ri-ent.  
 -rai de' fumi il Rè tu sa-rai de' fumi il Rè c'est le

ciel est sou-ri-ant, c'est le ciel de l'o-ri-ent, c'est le ciel tu sa-

*fz* *fz* *fz* *fz* *f*

C'est le ciel de l'o-ri-ent, oui de l'o-ri-ent oui  
 eiel tu sa-rai de' fumi il Rè si de fumi il Rè si  
 -rai C'est le ciel de l'o-ri-ent, oui de l'o-ri-ent oui

*f* *p* *f*

de Po-ri - ent oui c'est le ciel de Po-ri - ent, le ciel d'o-ri -  
 de' fiumi il Rè de' fiumi il Rè de' fiumi il Rè de' fiu - mi il

de Po-ri - ent oui c'est le ciel de Po-ri - ent, le ciel d'o-ri -

*p* *crese.* *f* Flut. Hautb. Clar. Bass. Tutti.

- ent, le ciel d'o-ri-ent de Po - - ri - -  
 Rè de' fiu - mi il Rè de' fiu - - - mi il

- ent, le ciel d'o-ri-ent de Po - - - ri - - -

Flut. Hautb. Clar. Bass. Tutti.

- ent.

Rè

- ent.

p<sup>te</sup> et G<sup>de</sup> Fl;

Haut;

Clar en si b.

Bassons.

Cores en fa et en si b.

Tromp en ut.

Pist en si b.

Tromb;

Quatuor.

Triang; Timb; G<sup>esse</sup> Caisse.

## BALLET.

## Pas des Niniviennes.

Musique de

CARAFA.

## Maestoso.

PIANO.

First system of the 'Maestoso' section. It consists of two staves: a treble clef staff and a bass clef staff. The treble staff begins with a piano (p) dynamic and a 'tutti' marking. The music features a series of chords and melodic lines in both hands.

Second system of the 'Maestoso' section, continuing the two-staff arrangement. The music maintains the same tempo and dynamic markings, showing a progression of chords and melodic motifs.

## Allegretto.

First system of the 'Allegretto' section. It features two staves. The treble staff has a 6/8 time signature. The bass staff includes markings for 'Cors. Qua.' (Corns and Quatuor) and 'Cl: Bass.' (Clarinets and Bassoons), both starting with a piano (p) dynamic.

Second system of the 'Allegretto' section. The treble staff includes markings for 'Fl: Pist.' (Flutes and Piccolo) and 'f<sup>a</sup> tutti:'. The bass staff continues with the woodwind parts. The system concludes with first and second endings marked '1<sup>a</sup>' and '2<sup>a</sup>'.

Third system of the 'Allegretto' section. It continues the two-staff arrangement with piano (p) dynamics and a 'tutti' marking. The music features rhythmic patterns and chordal textures.

First system of musical notation, featuring a grand staff with treble and bass clefs. The music consists of a complex melodic line in the treble clef and a rhythmic accompaniment in the bass clef.

Second system of musical notation, featuring a grand staff. The treble clef part continues the melodic line. The bass clef part includes a *p* dynamic marking and is labeled "Cl Bass" and "Fl: Pist:". The music is dense with chords and rhythmic patterns.

Third system of musical notation, featuring a grand staff. The treble clef part is labeled "Fl: Viol:". The bass clef part is labeled "Haut: Cl: Cors. Bass: Qua:". The music continues with complex textures and dynamics.

Fourth system of musical notation, featuring a grand staff. The treble clef part is labeled "Fl: Viol:". The bass clef part is labeled "Haut: Cl: Cors. Bass: Qua:" and includes a *tutti.* marking. The music is highly rhythmic and complex.

Fifth system of musical notation, featuring a grand staff. The treble clef part continues the melodic line. The bass clef part is labeled "tutti." and features a complex rhythmic accompaniment.

Sixth system of musical notation, featuring a grand staff. The treble clef part is labeled "Cers. Pist. Tromb:". The bass clef part is labeled "tutti." and includes a section marked with a dashed line and the number "8". The system concludes with a double bar line and a key signature change to B-flat major (two flats).

And<sup>no</sup> Cl: Bass:

Quar: *p* *p* Cors.

tr tr

3

3

Fl: Cl: Bass:

Cors.

Viol: Haut:

This musical score page, numbered 179, is set in 9/4 time and marked 'And<sup>no</sup>'. The piano accompaniment is written in a grand staff with a 9/4 time signature. The right hand features a melodic line with various ornaments and trills, while the left hand provides a complex rhythmic accompaniment with dense chordal textures. The woodwind parts include Clarinet Bass (Cl: Bass), Cor Anglais (Cors.), Flute (Fl), Clarinet (Cl), Bassoon (Bass), and Violin Hautbois (Viol: Haut). The score includes dynamic markings such as 'p' (piano) and 'tr' (trill). There are also numerical markings '3' indicating triplets. The overall texture is dense and characteristic of a late 19th or early 20th-century orchestral work.

8

Fl:

System 1: Treble and bass clefs with piano accompaniment. A measure rest of 8 measures is indicated above the staff. The Flute part is marked 'Fl:'.

System 2: Treble and bass clefs with piano accompaniment. The Flute part continues with various articulations.

Fl:

System 3: Treble and bass clefs with piano accompaniment. The Flute part is marked 'Fl:'.

8

Cl: Bass: Qua:

Haut: Fl: Cors:

System 4: Treble and bass clefs with piano accompaniment. A measure rest of 8 measures is indicated above the staff. The Clarinet Bassoon and Horn parts are marked 'Cl: Bass: Qua:' and 'Haut: Fl: Cors:'.

Haut: Cl:

Qua: Cors: Bass:

1. tempo.

f

System 5: Treble and bass clefs with piano accompaniment. The Horn part is marked 'Haut: Cl:'. The Clarinet Bassoon and Horn parts are marked 'Qua: Cors: Bass:'. The tempo changes to '1. tempo.' and the dynamic is 'f'.

Cl: Bass:

Fl: Past:

System 6: Treble and bass clefs with piano accompaniment. The Clarinet Bassoon part is marked 'Cl: Bass:'. The Flute part is marked 'Fl: Past:'.

f

tutti

1.<sup>a</sup>

2.<sup>a</sup>

tutti

System 7: Treble and bass clefs with piano accompaniment. The dynamic is 'f' and the marking is 'tutti'. The system is divided into two parts, '1.<sup>a</sup>' and '2.<sup>a</sup>', with a 'tutti' marking at the end.

First system of musical notation, featuring a grand staff with treble and bass clefs. The music consists of a melodic line in the treble clef and a rhythmic accompaniment of chords in the bass clef.

Second system of musical notation, continuing the grand staff from the first system. The melodic line in the treble clef continues with various note values and rests, while the bass clef provides harmonic support.

Third system of musical notation. The grand staff continues. A dynamic marking of *p* (piano) is present. The label "Cl; Bass:" is positioned above the treble clef staff. The bass clef staff shows a consistent chordal accompaniment.

Fourth system of musical notation. The grand staff continues. A dynamic marking of *f* (forte) is present. The label "Fl: Viol:" is positioned above the treble clef staff. The bass clef staff continues with the chordal accompaniment.

Fifth system of musical notation. The grand staff continues. A dynamic marking of *f* (forte) is present. The label "tutti." is positioned above the treble clef staff. The bass clef staff continues with the chordal accompaniment.

Sixth system of musical notation. The grand staff continues. The label "Fl: Viol:" is positioned above the treble clef staff. The label "Haut Cl; Cors; Bass; Qua:" is positioned above the bass clef staff. A dynamic marking of *f* (forte) is present. The bass clef staff continues with the chordal accompaniment.

Seventh system of musical notation. The grand staff continues. The label "Cors; Pist; Tromb:" is positioned above the bass clef staff. A measure number "8" is indicated above the treble clef staff. The system concludes with a double bar line and a 4/4 time signature.

Allto  
CODA.

légèrement.

First system of the musical score. It consists of a grand staff with a treble clef and a bass clef. The key signature has one flat (B-flat) and the time signature is 4/4. The tempo marking is "légèrement." The dynamics are marked with "p" (piano). Instrumentation includes "Quar:" (Quartets), "Fl: Bass: Cors:" (Flute, Bassoon, Horns), "Pist:" (Pistols), "P: Viol:" (Violins), and "Fl: Hauts: Cl: Cors: Bass:" (Flutes, Clarinets, Horns, Bassoons).

Second system of the musical score, continuing the grand staff notation with various musical notations such as notes, rests, and dynamic markings.

Third system of the musical score, featuring a "Pist:" marking in the middle of the system.

Fourth system of the musical score, showing the continuation of the musical piece with complex rhythmic patterns.

Fifth system of the musical score, including "Quar:" and "Fl:" markings.

Sixth system of the musical score, featuring "Fl:", "Hauts:", "P: Fl:", "Cors: Bass:", and "tutti:" markings.

Seventh system of the musical score, including "Quar:" and "tutti:" markings, and ending with a double bar line.

Fl:

Haut: Fl: P<sup>te</sup> Fl: Cors: Bass:

*f* instruments à vent. Fl: Pist: *p*

*f*

tutti. Fl: Pist: *p*

1<sup>re</sup> Viol: Cors: Qua:

*f*

First system of musical notation. The right staff contains a melodic line with slurs and accents. The left staff contains a piano accompaniment with chords and a dynamic marking of *p*. Instrument labels include *Fl:* and *Haut*.

Second system of musical notation. The right staff continues the melodic line. The left staff includes dynamic markings *pp* and *f*. Instrument labels include *Cors Bass:*, *Cors Qua:*, *p Bass:*, and *cresc.*

Third system of musical notation. The right staff continues the melodic line. The left staff includes a dynamic marking of *cresc.*

Fourth system of musical notation. The right staff continues the melodic line. The left staff includes dynamic markings *cresc.* and *pp*. Instrument labels include *Cl:*, *Fl:*, and *Haut: Tromp:*

Fifth system of musical notation. The right staff continues the melodic line. The left staff includes dynamic markings *f* and *cresc.*. Instrument labels include *Haut: Tromp:*

Sixth system of musical notation. The right staff continues the melodic line. The left staff includes dynamic markings *f* and *cresc.*

Seventh system of musical notation. The right staff continues the melodic line. The left staff includes dynamic markings *f* and *tutti.*. A dashed line is present above the staff. Instrument labels include *Fl:* and *Haut:*

8



First system of musical notation, measures 1-5. The treble clef part features a sequence of chords and eighth notes, while the bass clef part provides a rhythmic accompaniment with eighth notes and rests.

8



Second system of musical notation, measures 6-10. The treble clef part continues with eighth-note patterns and chords, and the bass clef part maintains the accompaniment.

8



Third system of musical notation, measures 11-15. The treble clef part shows a variety of chordal textures and eighth-note runs, with the bass clef part providing a steady accompaniment.

8



Fourth system of musical notation, measures 16-20. The treble clef part features more complex eighth-note patterns and chords, while the bass clef part continues the accompaniment.



Fifth system of musical notation, measures 21-25. This system is characterized by a dense texture of eighth-note chords in both the treble and bass clefs.



Sixth system of musical notation, measures 26-30. Similar to the previous system, it features a dense texture of eighth-note chords in both hands.



Seventh system of musical notation, measures 31-35. The treble clef part has a more active melodic line with eighth notes, while the bass clef part continues with chords and eighth notes.

P<sup>te</sup> et G<sup>de</sup> Flû:

Hautb:

Clar:

Cors en MI<sup>b</sup> et en LA<sup>b</sup>

Bassons.

Tromp: en SI.

Pistons en SI.

Tromb: Timb:

1<sup>re</sup> G<sup>se</sup> C<sup>se</sup>

# PAS ASSYRIEN.

**Maestoso.**

PIANO.

*f* Tutti.

The first system shows the piano accompaniment for the beginning of the piece. It consists of two staves: a treble staff and a bass staff. The music is in 3/4 time and begins with a series of chords and moving lines. The dynamic marking is *f* Tutti.

The second system continues the piano accompaniment with similar rhythmic patterns and harmonic structures. The key signature remains two flats.

**All<sup>o</sup> moderato.**

Cors. Bass. I<sup>re</sup> V<sup>on</sup>  
*p* Quat.

Flû.

The third system marks the beginning of the woodwind entries. The tempo changes to **All<sup>o</sup> moderato**. The woodwind parts include Horns (Corns. Bass. I<sup>re</sup> V<sup>on</sup>), Flute (Flû.), and Clarinet (Clar. B<sup>ons</sup>). The piano accompaniment continues with a steady bass line.

con 8<sup>va</sup>

Clar. B<sup>ons</sup>

The fourth system continues the woodwind and piano accompaniment. The piano part features a prominent bass line with some triplet figures. The woodwinds play melodic lines.

con 8<sup>va</sup>

8

The fifth system continues the piece, marked with *p* (piano). The piano accompaniment is more active, and the woodwinds continue their melodic development.

8

Quat. Cors. Bass.

*f* Tutti.

The sixth system concludes the page with a ***f* Tutti** piano accompaniment. The piano part features a strong, rhythmic bass line and chords. The woodwinds are also present, playing chords.

First system of a musical score. The upper staff features a complex, rapid melodic line with many triplets and slurs. The lower staff provides a harmonic accompaniment with chords and moving lines. Dynamics include *p* and *f*.

Second system of the musical score. Similar to the first, it features a dense melodic texture in the upper staff and accompaniment in the lower staff. Dynamics include *p*. The instrument label "Clar. Bass. I. Von" is visible in the lower right.

Third system of the musical score. The upper staff continues with intricate melodic patterns, including a section marked with a "7". The lower staff accompaniment is consistent. Dynamics include *f*. Instrument labels "Hautb. Pist. Cors." and "Flu." are present.

Fourth system of the musical score. The upper staff has a melodic line with slurs and accents. The lower staff accompaniment features chords and rhythmic patterns. Dynamics include *f Tutti.* and *p*.

Fifth system of the musical score. The upper staff continues with a melodic line, and the lower staff accompaniment is active. Dynamics include *f*.

Sixth system of the musical score. The upper staff has a melodic line with slurs. The lower staff accompaniment is active. Dynamics include *f Tutti.*

Andante.

First system of musical notation. The upper staff is a grand staff with a treble clef and a common time signature (C). The lower staff is a grand staff with a bass clef and a common time signature (C). The tempo is marked "Andante." The dynamics are marked "P" (piano). The instrumentation includes Cors. (Cor Anglais), Pist. (Pistons), and Quat. (Quatuor). The score shows a series of chords and melodic lines.

Second system of musical notation. The upper staff is a grand staff with a treble clef and a common time signature (C). The lower staff is a grand staff with a bass clef and a common time signature (C). The instrumentation includes Fl. Cors. Bass. (Flute Cors Anglais Bass). The score shows a series of chords and melodic lines.

Third system of musical notation. The upper staff is a grand staff with a treble clef and a common time signature (C). The lower staff is a grand staff with a bass clef and a common time signature (C). The instrumentation includes Fl. Hautb. (Flute Hautbois), Cors. (Cor Anglais), and Clar. Bass. (Clarinete Bass). A measure rest of 8 is indicated above the first measure. The score shows a series of chords and melodic lines.

Fourth system of musical notation. The upper staff is a grand staff with a treble clef and a common time signature (C). The lower staff is a grand staff with a bass clef and a common time signature (C). The instrumentation includes Pist. Vclles (Pistons Violoncelles). A measure rest of 8 is indicated above the first measure. The score shows a series of chords and melodic lines.

Fifth system of musical notation. The upper staff is a grand staff with a treble clef and a common time signature (C). The lower staff is a grand staff with a bass clef and a common time signature (C). The instrumentation includes Quat. Bass. (Quatuor Basses). The score shows a series of chords and melodic lines.

Sixth system of musical notation. The upper staff is a grand staff with a treble clef and a common time signature (C). The lower staff is a grand staff with a bass clef and a common time signature (C). The instrumentation includes Quat. Bass. (Quatuor Basses). A measure rest of 8 is indicated above the first measure. The score shows a series of chords and melodic lines.

8

*f*

This system shows the first two staves of a musical score. The top staff is in treble clef and contains a complex melodic line with many beamed notes. The bottom staff is in bass clef and contains a rhythmic accompaniment of chords. A dynamic marking of *f* is present in the first measure.

8

*Pist. Vll<sup>es</sup>*

This system continues the musical score. The top staff features a melodic line with some grace notes. The bottom staff continues the chordal accompaniment. The instrument label *Pist. Vll<sup>es</sup>* is written above the top staff.

*Cors. Bass. Quat.* *Clar.*

This system shows the third and fourth staves. The top staff has a melodic line with grace notes. The bottom staff continues the accompaniment. The instrument labels *Cors. Bass. Quat.* and *Clar.* are placed above the staves.

This system shows the fifth and sixth staves. The top staff has a very dense melodic line with many beamed notes. The bottom staff continues the accompaniment.

8

*f Tutti.*

This system shows the seventh and eighth staves. The top staff has a melodic line with grace notes. The bottom staff continues the accompaniment. A dynamic marking of *f Tutti.* is present in the second measure.

8

*Clar. Solo.*

This system shows the ninth and tenth staves. The top staff has a melodic line with grace notes. The bottom staff continues the accompaniment. The instrument label *Clar. Solo.* is written above the top staff.

Allegretto.

First system of musical notation. Treble clef, 2/4 time signature, key signature of two flats. The piano part features a dynamic marking of *f* followed by *p*. The music consists of a melodic line in the treble and a rhythmic accompaniment in the bass.

Second system of musical notation. Treble clef, 2/4 time signature, key signature of two flats. The piano part continues with a dynamic marking of *p*. The woodwind part is labeled "Fl. Cors. Bass." and features a melodic line with various articulations.

Third system of musical notation. Treble clef, 2/4 time signature, key signature of two flats. The piano part includes a dynamic marking of *f*. The woodwind part is labeled "Fl. Cors. Bass." and includes the instruction "octava ad lib." above the staff. The system concludes with the instruction "Tutti." in the piano part.

Fourth system of musical notation. Treble clef, 2/4 time signature, key signature of two flats. The piano part includes a dynamic marking of *f*. The woodwind part is labeled "Cors. Pist. Tromb." and features a melodic line with various articulations.

Allegretto.

Fifth system of musical notation. Treble clef, 6/8 time signature, key signature of two flats. The piano part includes a dynamic marking of *f*. The woodwind part is labeled "Quat. Clar. Bass." and features a melodic line with various articulations.

Sixth system of musical notation. Treble clef, 6/8 time signature, key signature of two flats. The piano part includes a dynamic marking of *f*. The woodwind part is labeled "Fl. Hautb Clar." and features a melodic line with various articulations.

First system of musical notation, featuring a treble and bass staff. The treble staff contains a melodic line with eighth and sixteenth notes. The bass staff contains a complex accompaniment with many beamed notes. A *Tutti.* marking is present in the final measure of the system.

Second system of musical notation, featuring a treble and bass staff. Both staves contain dense, rhythmic accompaniment with many beamed notes. A first ending bracket labeled '8' spans the final two measures.

Third system of musical notation, featuring a treble and bass staff. The treble staff has a melodic line. The bass staff has accompaniment. A *Clar. Bass.* and *Cors. Flu.* marking is placed above the bass staff. A *Quat.* marking is placed below the bass staff. A first ending bracket labeled '8' spans the first two measures.

Fourth system of musical notation, featuring a treble and bass staff. The treble staff has a melodic line. The bass staff has accompaniment. A *f* marking and *Tutti.* marking are present in the final measure.

Fifth system of musical notation, featuring a treble and bass staff. Both staves contain dense, rhythmic accompaniment with many beamed notes.

Sixth system of musical notation, featuring a treble and bass staff. The treble staff has a melodic line with a *f* marking. The bass staff has accompaniment. A *I<sup>er</sup> Viol.* marking is placed above the bass staff.

First system of musical notation. Treble and bass staves. Dynamics: *p*, *f Tutti.*, *p*, *f Tutti.* Instrumentation: *Pist. Flut.*

Second system of musical notation. Treble and bass staves. Dynamics: *f*, *p*, *f*, *p*. Includes trills (*tr*) in the treble staff.

Third system of musical notation. Treble and bass staves. Dynamics: *f*, *p*, *f*. Includes trills (*tr*) in the treble staff.

Fourth system of musical notation. Treble and bass staves. Dynamics: *p*. Instrumentation: *Pist. Flut.*

Fifth system of musical notation. Treble and bass staves. Dynamics: *f Tutti.*

Sixth system of musical notation. Treble and bass staves. Dynamics: *f*. Includes a fermata in the treble staff.

Seventh system of musical notation. Treble and bass staves. Tempo: **Allegretto.** Time signature:  $\frac{9}{4}$ . Dynamics: *p*. Instrumentation: *Flut. Hautb. Clar.*, *Quat.*, *Bass. Solo. Cors.*

8

First system of musical notation, featuring a treble and bass clef with a key signature of one sharp (F#). The system contains two staves with complex rhythmic patterns and chordal textures. A dashed line is positioned above the system.

8

Second system of musical notation, continuing the piece with similar rhythmic complexity and chordal structures. A dashed line is positioned above the system.

8

Third system of musical notation, showing further development of the musical themes. A dashed line is positioned above the system.

8

Fourth system of musical notation, maintaining the intricate rhythmic and harmonic language. A dashed line is positioned above the system.

8

Fifth system of musical notation, with dense chordal textures and complex rhythmic patterns. A dashed line is positioned above the system.

8

Sixth system of musical notation, featuring a dynamic marking of *f* (forte) and the instruction *Tutti*. A dashed line is positioned above the system.

8

Seventh system of musical notation, concluding the page with a final cadence. The system includes a key signature change to one flat (F) and a time signature change to 3/4. A dashed line is positioned above the system.

CODA.

Flat. I<sup>o</sup> V<sup>o</sup>

First system of the CODA section. It features a grand staff with treble and bass clefs. The music is in a 7/8 time signature. The upper staff contains melodic lines for Flute I and Violin I, with some notes marked with a '7' indicating a fingering. The lower staff contains accompaniment for the strings, with dynamics *p* and *Quat.* (Quartets) indicated.

Second system of the CODA section. It continues the grand staff notation. The upper staff has melodic lines for Flute I and Violin I. The lower staff has accompaniment for the strings. Dynamics *p* and *Cora. Pist. Bass.* are present. The word *Hautb. Clar.* (Horn and Clarinet) is written in the right margin.

Third system of the CODA section. It continues the grand staff notation. The upper staff has melodic lines for Flute I and Violin I. The lower staff has accompaniment for the strings. Dynamics *p* and *Quat.* are present.

Fourth system of the CODA section. It begins with a measure marked with a dashed line and the number '8'. The music is in a 7/8 time signature. The upper staff contains chords and melodic fragments. The lower staff contains accompaniment for the strings. Dynamics *f* (forte) and *Tutti. cresc.* (Tutti, crescendo) are indicated.

Fifth system of the CODA section. It begins with a measure marked with a dashed line and the number '8'. The music is in a 7/8 time signature. The upper staff contains chords and melodic fragments. The lower staff contains accompaniment for the strings. Dynamics *f* and *Tutti. cresc.* are indicated.

erece: - poco - - a - -

This system shows the first two staves of a musical score. The upper staff is in treble clef and the lower staff is in bass clef, both with a key signature of two flats. The music consists of a series of chords and melodic lines. The word "erece:" is written above the first measure, followed by "poco" above the second measure, and "a" above the third measure. There are hyphens following each word, indicating they span across measures.

- poco. Tutti. f

This system continues the musical score. The upper staff has a melodic line with some slurs. The lower staff has a bass line with some rests. The word "- poco." is written above the first measure. "Tutti." is written above the second measure, and "f" (forte) is written above the third measure. There are hyphens following each word.

This system shows the third and fourth staves of the musical score. The upper staff continues with a melodic line, and the lower staff continues with a bass line. The music is in a steady rhythm with various chordal textures.

This system shows the fifth and sixth staves of the musical score. The upper staff features a more complex melodic line with some slurs and ties. The lower staff continues with a bass line, featuring some rests and chordal accompaniment.

This system shows the seventh and eighth staves of the musical score. The upper staff continues with a melodic line, and the lower staff continues with a bass line. The music concludes with a final chord in the lower staff.

First system of musical notation, consisting of a grand staff with a treble clef on the upper staff and a bass clef on the lower staff. The key signature has two flats (B-flat and E-flat). The music features a complex texture with many beamed notes and chords in both hands.

Second system of musical notation, continuing the piece. It maintains the same complex texture and key signature as the first system.

Third system of musical notation. The upper staff has a more active melodic line with many slurs. The lower staff continues with a steady accompaniment. The dynamic marking *f Tutti.* appears in the right-hand staff.

Fourth system of musical notation. The upper staff features a prominent melodic line with many slurs and ties. The lower staff provides a rhythmic accompaniment.

Fifth system of musical notation, the final system on the page. It concludes with a final cadence in both staves.

## APRÈS LA DANSE.

## Récitatif.

Allegro.

PIANO.

*p* Tutti. cresc. *s*

The piano introduction consists of two staves. The right hand features a melodic line with a rising eighth-note pattern, while the left hand provides a steady accompaniment of eighth notes. The piece begins with a piano (*p*) dynamic and a 'Tutti' marking, followed by a crescendo and a forte (*s*) dynamic.

The piano accompaniment for the recitative is shown in two staves. It features a rhythmic pattern of chords and eighth notes, providing a steady accompaniment for the vocal line.

SEMIBAMIS.

I - ei par vos hom - ma - ges, Prin - ces,

Cors. Tromp.

Tromb.

Quad.

peu - ples,

ma - ges,

Secondez mes vœux.

The vocal line and piano accompaniment for the recitative are shown in two staves. The vocal line is in a single staff with lyrics underneath. The piano accompaniment is in two staves. The lyrics are: "I - ei par vos hom - ma - ges, Prin - ces, peu - ples, ma - ges, Secondez mes vœux." The piano accompaniment features a steady accompaniment of chords and eighth notes.



Et dé - ja la rei - ne vous fat - tes - te, Une voix cé -

This system contains the first line of the musical score. It features a vocal line with lyrics and a piano accompaniment. The piano part includes a prominent sixteenth-note scale in the right hand and a bass line in the left hand.



- les - te Minspi - re... et tous, heureux De ma puis -

This system contains the second line of the musical score. The vocal line continues with the lyrics. The piano accompaniment features a sixteenth-note scale in the right hand and a bass line in the left hand.



- san - ce, ju - rez da - van - ce, Jurez à vo - tre

This system contains the third line of the musical score. The vocal line continues with the lyrics. The piano accompaniment features a sixteenth-note scale in the right hand and a bass line in the left hand.



rei - ne o - bé - is - sance.

This system contains the fourth line of the musical score. The vocal line continues with the lyrics. The piano accompaniment features a sixteenth-note scale in the right hand and a bass line in the left hand.

Flutes.  
 Haut.  
 Clar. en Si.  
 Cors en Mi b.  
 Bassons.  
 Tromp.  
 Tromb.  
 Timb.  
 Grosse Caisse.  
 Quatuor.

N<sup>o</sup> 9.

QUINTETTE et FINAL.

du  
 Deuxième Acte.

Andantino.

SÉMIRAMIS.  
 AZÉMA.  
 ABSACE.  
 IDRENO.  
 OROÉ.  
 ASSUR.  
 Soprani.  
 Tenori.  
 Bassi.

CHŒUR.

Andantino.

PIANO.

*p* *mf* *p*

4 Cors.

SÉMIRAMIS.

Rois et Ma ges, Au-  
 gu-ri o-qui no A

-gus - tes - sa - ges, Ac - cou-  
 som - mi - ne - i - dé - te -

s.

rus sur ces ri vages,  
di re a cen ni miei

*p* Quat. *ff* tutti.

s.

C'est un Dieu qui vous l'or  
A quel Re che do no a

*p* Quat. *erese.*

s.

don ne, Bé lus Dieu  
vo i giu\_ri o\_may gio e

*f* *p* Quat.

s.

de Ba by lo ne! Mages,  
fe det tà giu\_ri

*erese.* *f* *ff* tutti

Soprano: jurez — rois et mages, — Rois

Violin I: *u* — — — — — *maggio* — — — — — *o* — — — — —

Piano: — — — — — *ff* Tutti — — — — —

Soprano: — — — — — et ma-ges, — — — — — Hom —

Violin I: — — — — — *maggio* — — — — —

Piano: — — — — — *ff* Tutti — — — — —

Soprano: — ma — ge et fi — dé — li — té. — — — — —

ARSACE. fe — del — tà

Violin I: — — — — —

JURÉNE. Ju — rons en — semble o — bé — is — san — ce, — — — — —

OROE. Giu — ro ai nu — mi a te Re — qi — na — — — — —

JURÉNE. Ju — rons en — semble o — bé — is — san — ce, — — — — —

OROE. Giu — ro ai nu — mi a te Re — qi — na — — — — —

ASSUR. Ju — rons en — semble o — bé — is — san — ce, — — — — —

OROE. Giu — ro ai nu — mi a te Re — qi — na — — — — —

Piano: — — — — —

Ar. Jurons en\_semble devant ta puis\_san\_ee; A ton roi, ton  
*Do*bbé - di - re a cen\_ni - tuo\_i A quel Re che

I. Jurons en\_semble devant ta puis\_san\_ee; A ton roi, oui  
*Do*bbé - di - re a cen\_ni - tuo\_i A quel Re che

O. Jurons en\_semble devant ta puis\_san\_ee; A ton roi, oui  
*Do*bbé - di - re a cen\_ni - tuo\_i A quel Re che

As. Jurons en\_semble devant ta puis\_san\_ee; A ton roi, notre es - pé -  
*Do*bbé - di - re a cen\_ni - tuo\_i A quel Re che do - ni a

*p* Clar. et Cor solo,

Ar. roi, notre espé - ran - ce, ju - rons en sem\_ble o - bé - is -  
do - ni a no - i a quel Re che do - ni a

I. nous ju - rons, ju - rons en sem\_ble o - bé - is -  
do - ni a noi a quel Re che do - ni a

O. nous ju - rons, nous ju - rons o - bé - is -  
do - ni a noi a quel Re che do - ni a

As. - ran - ce, nous ju - rons o - bé - is -  
no - i a quel Re che do - ni a

Cor. *p* 4 Cors.

Ar. *no - i Giu - ro o - mag - gio e fe - del - tà*  
 I. *no - i Giu - ro o - mag - gio e fe - del - tà*  
 O. *no - i Giu - ro o - mag - gio e fe - del - tà*  
 As. *no - i Giu - ro o - mag - gio e fe - del - tà*

- san - ce O - bé - is - san - ce se - lon ta vo - lon - té.  
 - san - ce O - bé - is - san - ce se - lon ta vo - lon - té.

Clar. Cors.

SÉM. *Ju - rez, ju - rez, Hom -*  
 AZEMA. *o - gni - no o -*

Je - su - re  
 Giu - ro

CHŒUR.

Je - su - re

*ff* Tutti. *p*

S.  
ma - gna ge - ro Ah!

Al.  
Je - su - re  
Giu - ro

T.  
Je - su - re O - bé - is - san - ce se -

B.  
Giu - ro Giuro o - mag - gio e

B.  
Je - su - re O - bé - is - san - ce se -

As.  
Giu - ro Giuro o - mag - gio ju - e

Je - su - re

Je - su - re

Giu - ro

Je - su - re

Clar solo.

p. Cors.

S. *fidé - li - té,* oui oui ju - rez hom -  
*fe - del - tà* si si giu - ri o -  
 Ar. *- lon ta vo - lon té,* oui oui jurons hom -  
 I. *fe - del - tà* si si giu - ro o -  
 O. *- lon ta vo - lon té,*

As. *- rons jurons,* *all. jurons* oui oui fi -  
*fe - del - tà* giu - ro giu - ro si si si  
 Clar. Cors.  
 2<sup>e</sup> Clar.  
 1<sup>er</sup> Cbr.  
 2<sup>e</sup> Cor.

S. *- ma - ge et fi - dé - li - té,* oui  
*- mag - gio e fe - del - tà* si si si  
 Ar. *- ma - ge et fi - dé - li - té,* jurons jurons  
*- mag - gio e fe - del - tà* giu - ro giu - ro  
 I. *- mag - gio e fe - del - tà* Oui  
 O. *- dé - li - té,* oui  
 As. *fe - del - tà* si

5<sup>e</sup> et 4<sup>e</sup> Cors.

S. *Oui ju - rez homma - ge et fi - dé - li - té;*  
*si giu - ri o - mag - gio e fe - del - tà*

Ar. *- rons juons hom - ma - ge et fi dé - li - té,*

I. *si giu - ro o - mag - gio e fe - del - tà*

O. *oui fi - - dé - li - té, Je*

As. *si e fe - del - tà Je ju - re*  
*giu - ro*

*Quat.*

Tutti.

S. *Hom - o -*

Ar. *je ju - re Hom -*  
*giu - ro*

I. *je ju - re o -*  
*giu - ro*

O. *ju - re Hom -*  
*giu - ro*

As. *o -*

*Hom -*

*Hom -*

*Hom -*

*1<sup>rs</sup> Viol. Hom -*

Cors.

S.  
- ma - ge et fi - dé - li - té,  
- mag - gio e fe - del - tà

Ar.  
- ma - ge et fi - dé - li - té, je ju - re

I.  
- mag - gio e fe - del - tà je

O.  
- ma - ge et fi - dé - li - té,  
- mag - gio e fe - del - tà

As.  
- ma - ge et fi - dé - li - té,  
- mag - gio e fe - del - tà

*ff*  
Tutti.  
ma - ge et fi dé - li - té,  
je ju - re  
giu - ro

I.  
je ju - re  
giu - ro

O.  
je ju - re  
giu - ro

As.  
je ju - re  
giu - ro

S.

Homma - - - ge et fi - dé - li -  
 o - mag - gio - - - fe - del - -

Ar.

Homma - ge et fi - dé - li -

I.

o - mag - gio e fe - del - -

O.

Homma - ge et fi - dé - li -

As.

- re o - mag - gio e fe - del - -  
 - ro

CROUR.

Homma - ge et fi - dé - li -

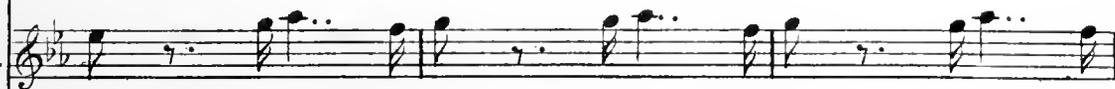
o - mag - gio e fe - del - -

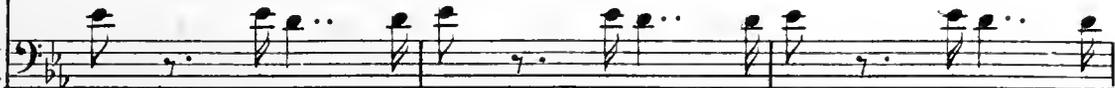
Homma - ge et fi - dé - fi -

*ff* Tutti.

S.    
 -té, fidé - li - té fidé - li - té fidé - li -  
 -tà e fe - del - tà e fe - del - tà e fe - del -

Ar.    
 -té, fi - dé - li - té fi - dé - li - té fi - dé - li -

I.    
 -tà e fe - del - tà e fe - del - tà e fe - del -

O.    
 -té, fi - dé - li - té fidé - li - té fidé - li -

As.    
 -tà e fe - del - tà e fe - del - tà e fe - del -

   
 -té, fi - dé - li - té fidé - li - té fidé - li -

   
 -tà e fe - del - tà e fe - del - tà e fe - del -

   
 -té, fi - dé - li - té fidé - li - té fidé - li -



S.  
- té.  
- tà.

Ar.  
- té.

I.  
- tà.

O.  
- té.

S.  
- tà.

- té.

- tà.

- té.

Piano accompaniment with complex rhythmic patterns in the right and left hands.

## SCÈNE et FINAL.

Allegro.

PIANO.

*p* Quat. *f* *p*

SÉMIRAMIS.

Vo\_tre rei - nee\_nce jour don - ne Et son  
L'Al\_to E\_roe che dell' As - si - ria Al - la

*f* *p* *f*

S. scép - tre et sa cou - ron - ne, Et sa main avec sou  
glo - ria ed al ri - po - so Al - la glo - ria ed al ri -

*p* *f* *p*

S. trô - ne au nou - veau roi de Ba - by - lo - ne. = O  
- po - so scel - si Re fia pur mio spo - so

ASSUB.

*f* *p*

suivez.

F. Viol. Fl. Clar.

Quat. *f*

*f* *p*

SEM

Ar. *O ciel! ô ciel! = Oui qu'il se  
oh ciel! ch ciel! Et que - sto e-*

I. *ciel qu'entends-je! O ciel! ô ciel!  
spo - so oh ciel! ch ciel!*

O. *qu'entends-je! O ciel! ô ciel!  
spo - so oh ciel! oh ciel!*

As. *ciel O ciel! ô ciel!  
spo - so Soprani e Tenori. oh ciel! ch ciel!*

CHŒUR.  
Bassi. *O ciel! o ciel!*

3 - Viol. C. B. Bass. *oh ciel! oh ciel!*

S. *pla - ce Sur le trô - ne auprès de moi, Cet é -  
-ro - e A toi ca - ro al cie - lo a me Ques - to*

S. *-poux que je fais roi. A - dorez - le tous dans Ar -  
spo - so e ques - to Re A - do - ra - te lo in Ar -*

*suivez.*

*f p*

ARSACE.

S. *- sa - ce!*  
*- sa - ce*  
IDRENE.

Moi!  
io

Ar - sa - ce!  
*che inten - do*

ASSUB.

Ar - sa - ce!  
*che inten - do*

AZÉMA.

I. Comment, Ar -  
*oh col - po or -*

OROES.

Comment, Ar -  
*oh col - po or -*

Quel horreur!  
*qua - te or - vor*

Quel horreur!  
*Qua - te or - vor*

Vi - ve Ar - sa - ce!

Vi - va Ar - sa - ce

Vi - ve Ar - sa - ce!

Cors.

Az. *sa - ce. ren - do*

I. *sa - ce. ren - do*

*Vi - ve Ar - sa - ce, C'est*

*Vi - va Ar - sa - ce Il*

*Vi - ve Ar - sa - ce, C'est*

Haut. Cors

*no - tre roi, oui no - tre*

*no - stro Re vi - va ti -*

*no - tre roi, oui no - tre*

Haut. Cors

Tutti

ASSUR.

*Mau - dis - sez le nom d'Ar - sa - ce, Il n'au -*

*E - co - si tradir tu pu - i la mia*

roi!

roi!

Quat.

I. Clar.

As.

- ra jamais sa pla - re Dans les rois de no - ble  
spe - me i drit - ti mie - i Sa noi dun - que eter - ni

*f* Tutti. *p* Quat.

As.

ra - ce Que l'En - phra - te ado - re - ra, Non ja -  
de - i U - no sei - ta re - que - rit U - no

*f*

As.

- mais jamais An - sa - ce à Ba - by - lo - ne ne rè - gne -  
sei - t'a su Noi dun - que e - l'As - si - ria il se - f - fir -

*p* *f*

SÉP.

As.

- ra, rei - ne cou - pa - ble!  
- ra pen - sa al - me - ns

*f* Fl. Clar.

S. *toi, tremble, trem - ble, trem -*  
*tu - ei e te - ma tu - ei te -*

non  
 no

*Tutti.*

S. *ble! = En ce jour je vous implo - re Pour A -*  
*ma - seur tel di - tu sei fe - li - ce Se mer -*

*8-7*

*p* *Quat.*

I. *- zé - ma que ja - do - re, fai - tes mon - bonheur en -*  
*- cè - sperar mi li - ce deh tu A - ze - ma a me con -*

I. *- co - ré Et le Gan - ge vous ben - ra .*  
*- co - di E - con - so - lu tu fidu amor .*

*f*

SEN.

ABSACE, (à part)

Oui je l'a - cor - de. = Dieu, qu'entends - je, ô  
 si - la - vra - i Tu A - ze - ma ed

Ar. rei - ne! Dieu, qu'entends - je, dou -  
 i - o Re - gi - na

Ar. - leur sou - dai - ne, dou - leur  
 sap - pi ch Di - o sep - pi sap - -

*f* Tutti.

Ar. ô - douleur! laissez - moi Le rang que j'ai - me sans é -  
 - pi non è il tro - no tu mer - ce de che ti

*D* Quat.

Ar. *clat, sans di - a - dè - me, Ce n'est pas le rang su -*  
*chie - de que - sto cor Non è il tro - no lu - mer*

*- pré - me Que - mon cœur - demande - ra,*  
*- ce - de che - ti - chie - de que - sto cor...*

*ff Tutti.*

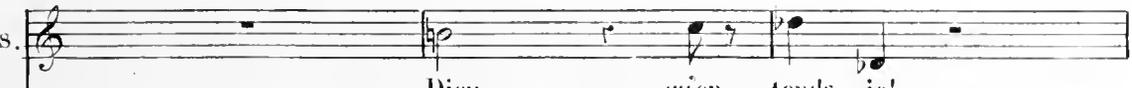
SÉM. *Tout t'appartient,* *viens Aesa - ee*  
*Tut - to meriti* *Aulium ei uni - sci*

OROS. SÉM. *a piacere.*  
*près d'Oros. = O reine, ó reine! Ce guerrier doit prendre place*  
*O - ros tu Re - gi - tu Re - gi - tu AS - siri Nino e il*

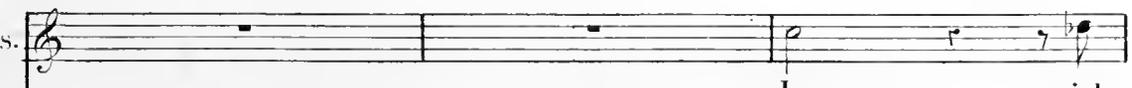
S.  Dans no - tre ra - ce,  
fi - glio lu tu - vi ren - do

*Alleg. C.B.*

*ff*  *ff* **Tutti**

S.  Dieu, qu'en - tends - je!  
Ah che av - ven - nel..

*ff* 

S.  Le ciel  
Ah che av -

*ff* 

S.  gron - de... le ciel gron - de...  
- ven - nel!.. nei che in - ten - do!..

*ff*  *ff*

MESSAGE.

Sur ces bords un Dieu me na - ce, le ciel

TRINTE.

Quat se\_gnat ri\_muo - rail cie - to è di

GRÉ.

Sur ces bords un Dieu me na - ce, le ciel

ASSUR.

Quat se\_gnat ri\_muo - rail cie - to è di

AZEMA avec les 1<sup>rs</sup> Dessus.

Sur ces bords un Dieu me na - ce, le ciel

Quat se\_gnat ri\_muo - rail cie - to è di

Sur ces bords un Dieu me na - ce, le ciel

SEM:

Le ciel  
è di

Ar.  
gron - - - de en ee moment .

I.  
sde - - - gno è di fa - vor?

O.  
gron - - - de en ee moment .

As.  
sde - - - gno è di fa - vor?

Az.  
gron - - - de en ee moment . Le ciel  
e di

sde - - - gno è di fa - vor?

gron - - - de en ee moment . Viol: Velle  
Quat:

S.  
me - - - na - ee  
fa - - - vor?

1<sup>re</sup> Dessus.  
ò jour d'hor - - - reur?  
è di fa - - - vor?

me - - - na - ee  
fa - - - vor?

Tenor.  
ò jour d'hor - - - reur?  
è di fa - - - vor?

Altos, Velle

Quat:

*pp*

SEM: **Andantino.**

Quel sourd gé - mis - sement Sort de la tom - - - be, Quel eridans  
 Quel me - sto ge - - mi - to da quel la tom - - - ba quel gri - do

**Andantino.** Quat: *pp*

*p*

ce moment Monte et re - tom - - be, quel eridans ce moment monte et re -  
 fu - ne - bre eu - po rim - bom - - ba quel gri - do fu - ne - bre eu - po rim -

- tom - - be! la - tal mo - ment, la - tal mo - ment! il glace  
 - bom - - ba ni piomba al cor mi piomba al cor il sangue

*mf* *p*

de - - - terreur! coupable rei - - - ne, reconnais un - - - vengeur, ou ton cou -  
 ge - - - la - si di venin re - - - na a - tro - ce pal - - - pi - to m'opprimo

Cors: *mf* *p* Cors: *mf*

S.

- pa - ble cœur respire à pei - ne, respire à pei - ne, res - pire à  
 l'a - ni - mi respiro ap - pe - na respiro ap - pe - na re - spiro ap -

The first system of the musical score consists of a vocal line (Soprano) and piano accompaniment. The vocal line begins with a melodic phrase in a minor key, with lyrics in French and Italian. The piano accompaniment features a rhythmic pattern of eighth and sixteenth notes, with a dynamic marking of *p* (piano).

S.

pei - ne dans sa ter - reur!  
 - pe - na nel mio ter - vor

quel sourd gé mis - sement  
 qual mesto ge - mi - to

quel sourd gé mis - sement sort de la  
 qual mes - to ge - mi - to di quella

1<sup>re</sup> Clar:

The second system continues the musical score. It includes a vocal line and piano accompaniment. The lyrics continue from the previous system. A new instrument, the first clarinet (1<sup>re</sup> Clar), is introduced with a melodic line. The piano accompaniment maintains its rhythmic pattern.

S.

sort de la tom - be, quel cri dans ee moment monte et re - tom - be,  
 di quella tom - ba qual gri - do fu - ne - bre cu - po rim - bom - ba

tom - be, quel cri dans ee moment monte et re tom - - - be, quel cri dans  
 tom - ba qual gri - do fu - ne - bre cu - po rim - bom - - - ba qual gri - do

Clar:

The third system concludes the musical score. It features a vocal line and piano accompaniment. The lyrics continue. The first clarinet (Clar) has a melodic line. The piano accompaniment remains consistent with the previous systems.

S. quel cri dans ce moment monte et re\_tom - be, monte et re\_tom - be,  
 quel gri-do fu - ne-bre eu-po rim\_bom - ba mi piomba al cor

T. ce moment monte et re\_tom - - be, fatal moment! fa\_tal mo-  
 fu - - ne-bre eu-po rim\_bom - - ba mi piomba al cor mi piomba al

Clar. *p*

S. fa\_tal moment, il glace de terreur! cou\_pable rei - ne,  
 mi piomba al cor il san\_gue ge - la\_si di vena in re - - na

T. - ment, il glace de terreur la grande rei - - ne! oui c'est le  
 cor il san\_gue ge - - la\_si di vena in re - - - na a\_tro\_ee

Clar. *p*

S. reconnais un vengeur! oui ton coupa - ble cœur respire à pei - ne,  
 a\_tro\_ee pal - pi\_to m'oppri\_me Va - ni\_ma res\_piro appe - na

T. ciel - vengeur ou son coupa - - ble cœur respire à pei - - ne respire à  
 pal - - pi\_to m'oppri\_me Va - - ni\_ma res\_piro ap-pe - - na respiro ap-

f > Clar. *p*

S. *res - pi - re à pei - ne dans sa ter - reur!*  
*res - pi - ro ap - pe - - - - - na nel mio ter -ror*

I. *pei - - - - ne respi - ré à pei - - - - ne dans sa ter -*  
*- pe - - - - na res - pi - ro ap - pe - - - - - na nel mio ter -*

Clar:

S. *Courroux cé - les - - - - - te,*  
*Ma che mi - nuc - - - - - cù - no*

I. *- reur!*  
*-ror*

Hautb:  
 Clar:

Cors. *p* *Quart.*

*ff* Tam-tan. *p*

S. *destin fu - nes - - - - - te!*  
*gli dei che ro - - - - - glio - no?*

Tam-tan. *f* *p*

SEMI:

C'est la voix de Ninus! Dans cette en-  
*La tomba seuo - - - te - si* *Ahl del - la*

AZEMA.

C'est la voix de Ninus! Dans cette en-  
*La tomba seuo - - - te - si* *Ahl del - la*

AHS:

C'est la voix de Ninus! Dans cette en-  
*La tomba seuo - - - te - si* *Ahl del - la*

IDR:

C'est la voix de Ninus! Dans cette en-  
*La tomba seuo - - - te - si* *Ahl del - la*

OMBE:

C'est la voix de Ninus! Dans cette en-  
*La tomba seuo - - - te - si* *Ahl del - la*

ASSUR.

C'est la voix de Ninus! Dans cette en-  
*La tomba seuo - - - te - si* *Ahl del - la*

Soprano.

C'est la voix de Ninus! Dans cette en-

Ténor.

*La tomba seuo - - - te - si* *Ahl del - la*

Basse.

C'est la voix de Ninus! Dans cette en-

*ff* Tam-tam. *p* *ff* Tam-tam. *p*

*f* *f*

CHŒUR.

S. *cein - - - te* *Son om - - bre*  
*mor - - - te* *de - - - stra in - - - ri*

A7. *cein - - - te* *Son om - - bre*  
*mor - - - te* *de - - - stra in - - - ri*

Ac. *cein - - - te* *Son om - - bre*  
*mor - - - te* *de - - - stra in - - - ri*

I. *cein - - - te* *Son om - - bre*  
*mor - - - te* *de - - - stra in - - - ri*

O. *cein - - - te* *Son om - - bre*  
*mor - - - te* *de - - - stra in - - - ri*

As. *cein - - - te* *Son om - - bre*  
*mor - - - te* *de - - - stra in - - - ri*

*cein - - - te* *Son om - - bre*

*mor - - - te* *de - - - stra in - - - ri*

*cein - - - te* *Son om - - bre*

*f* Tutti.

S.  
sain - - - te Hélas! don - - - ne u - - - ne  
- si - - - bi\_le schiu - - - de - - - le

Az.  
sain - - - te Hélas! don - - - ne u - - - ne  
- si - - - bi\_le schiu - - - de - - - le

Ar.  
sain - - - te Hélas! don - - - ne u - - - ne  
- si - - - bi\_le schiu - - - de - - - le

I.  
sain - - - te Hélas! don - - - ne u - - - ne  
- si - - - bi\_le schiu - - - de - - - le

O.  
sain - - - te Hélas! don - - - ne u - - - ne  
- si - - - bi\_le schiu - - - de - - - le

A.  
sain - - - te Hélas! don - - - ne u - - - ne  
- si - - - bi\_le schiu - - - de - - - le

sain - - - te Hélas! don - - - ne u - - - ne  
- si - - - bi\_le schiu - - - de - - - le

sain - - - te Hélas! don - - - ne u - - - ne

*f* *p*

S.  
 plainte. Qui s'avan - ce?.. ah! lui mon é -  
*por\_te* *oh de - sti - no* *e gl! it mio*

Az.  
 plainte O ciel!  
*por\_te* *e chi?*

Ar.  
 plainte O ciel!  
*por\_te* *e chi?*

I.  
 plainte O ciel!  
*por\_te* *e chi?*

O.  
 plainte O ciel!  
*por\_te* *e chi?*

As.  
 plainte O ciel!  
*por\_te* *e chi?*

plaine O ciel!  
*por\_te* *e chi?*

plaine O ciel!  
*por\_te* *e chi?*

plaine O ciel!

*f*

S. *- poux ...*  
*sposo* *et devant nous!*  
*o\_ ve m'a\_ scon\_ do.*

Ac. *L'ombre de Ni\_ nus* *L'ombre de Ni\_ nus!*  
*l'ombra di Ni\_ nol* *l'ombra di Ni\_ nol*

I. *L'ombre de Ni\_ nus* *L'ombre de Ni\_ nus!*  
*l'ombra di Ni\_ nol* *l'ombra di Ni\_ nol*

O. *L'ombre de Ni\_ nus* *L'ombre de Ni\_ nus!*  
*l'ombra di Ni\_ nol* *l'ombra di Ni\_ nol*

A. *L'ombre de Ni\_ nus* *L'ombre de Ni\_ nus! ombre ter\_*  
*l'ombra di Ni\_ nol* *l'ombra di Ni\_ nol guardar non*

*L'ombre de Ni\_ nus* *L'ombre de Ni\_ nus!*  
*l'ombra di Ni\_ nol* *l'ombra di Ni\_ nol*

*L'ombre de Ni\_ nus* *L'ombre de Ni\_ nus!*  
*l'ombra di Ni\_ nol* *l'ombra di Ni\_ nol*

*ff* *p* *ff* *p*

S.  
Il vient à nous, il vient à nous,  
oh quate or\_ror oh quate or\_ror!

Ar.  
Il vient à nous, il vient à nous,  
oh quate or\_ror oh quate or\_ror!

I.  
Il vient à nous, il vient à nous,  
oh quate or\_ror oh quate or\_ror!

O.  
- ri - ble!.. Il vient à nous, il vient à nous,  
l'ô - so oh quate or\_ror oh quate or\_ror!

As.  
Il vient à nous, il vient à nous,  
oh quate or\_ror oh quate or\_ror!

Il vient à nous, il vient à nous,  
oh quate or\_ror oh quate or\_ror!

Il vient à nous, il vient à nous,

*f* *pp* *Cres.* *Haut.*

**ARS:** Qui mon cœur est glacé, Ninus a me - nacé! en ce moment d'horreur oui mon cou -  
*Il san\_gue ge - la - si di ven in re - na atro\_ce pal - pi - to m'oppri\_me*

**DR:** Notre sang est glacé, Ninus a menacé! c'est un jour de terreur!  
*Il san\_gue ge - la - si di ven in re - na atro\_ce pal - pi - to*

**ARROÉS:** Qui son cœur est glacé, Ninus a me - nacé en ce moment d'horreur oui son cou -  
*Il san\_gue ge - la - si di ven in re - na atro\_ce pal - pi - to m'oppri\_me*

**ASSUR:** Qui son cœur est glacé, Ninus a menacé! en ce moment d'horreur  
*Il san\_gue ge - la - si di ven in re - na atro\_ce pal - pi - to*

**Hautb. Cors. Fl. Clar. Quat. pizz.**

**S. Az:** - pa - - ble cœur respire à pei - - ne  
*l'a - - nima respiro ap - pe - - na*

**A:** oui je le sens mon cœur respire à pei - ne dans sa terreur!  
*m'oppri\_me l'a - nima respiro appe - na nel mio ter\_ror*

**T. O:** - pa - - ble cœur respire à pei - - ne respire a  
*l'a - - nima respiro ap - pe - - na nel mio ter -*

**A. S:** oui son coupable cœur respire à pei - ne dans sa terreur!  
*m'oppri\_me l'a - nima respiro appe - na nel mio ter\_ror*

**Hautb. Fl. Clar. Hautb.**

S.  
*respi\_re à pei - ne, oui - - - mon cou -*  
*nel mio ter - ro - - - re a - - - - tro - ce*

Az.  
*respi\_re à pei - ne, oui - - - mon cou -*  
*nel mio ter - ro - - - re a - - - - tro - ce*

Ar.  
*respire à pei - ne dans sa terreur! - - - c'est un jour de terreur -*  
*res\_piro appe - na nel mio ter\_ror - - - a\_tro\_ce pal - pi - to*

I.  
*pei - - ne oui - - - son cou -*  
*-ror - - - re a - - - - tro - ce*

O.  
*res\_pire à pei - ñe dans sa terreur! - - - en ce moment d'horreur -*  
*res\_piro appe - na nel mio ter\_ror - - - a\_tro\_ce pal - pi - to*

As.  
*res\_pire à pei - ne dans sa terreur! - - - en ce moment d'horreur -*  
*res\_piro appe - na nel mio ter\_ror - - - a\_tro\_ce pal - pi - to*

Soprano.  
 Ah! quel jour de ter - reur!

Tenor.  
 Il san - que si ge - lu

Basse.  
 Ah! quel jour de ter - reur!

Fl.  
 Clar.

CHŒUR.

- pa - - ble cœur en - - ce moment res - pire à  
 pal - - pi - to m'op - - - pri - me l'a - - - ni - - ma

- pa - - ble cœur en - - ce moment res - pire à  
 pal - - pi - to m'op - - - pri - me l'a - - - ni - - ma

c'est un jour de terreur! oui je le sens mon cœur oui je le sens mon cœur  
 m'opprime l'a - ni - ma a - tro - ce pal - pi - to m'opprime l'a - ni - ma

- pa - - ble cœur en - - ce moment res - pire à  
 pal - - pi - to m'op - - - pri - me l'a - - - ni - - ma

en ce moment d'horreur oui son coupa\_ble cœur oui son coupa\_ble cœur  
 m'opprime l'a - ni - ma a - tro - ce pal - pi - to m'opprime l'a - ni - ma

en ce moment d'horreur oui son coupa\_ble cœur oui son coupa\_ble cœur  
 m'opprime l'a - ni - ma a - tro - ce pal - pi - to m'opprime l'a - ni - ma

oh! quel jour de ter - reur oh! quel jour  
 di - ve - - na in - ve - - na re - spi - ro

oh! quel jour de ter - reur oh! quel jour

S.  
 pei - ne dans sa terreur! respire à pei - ne respire à  
 nel mio ter - -ror res\_piro ap - pe - na res\_piro ap -

Az  
 pei - ne dans sa terreur! respire à pei - ne respire à  
 nel mio ter - -ror res\_piro ap - pe - na res\_piro ap -

Ar.  
 respire à pei - ne dans sa  
 nel mio ter\_ror nel mio

I.  
 pei - ne dans sa terreur respire à pei - ne respire à pei - ne  
 nel mio ter\_ror res\_piro appe - na res\_piro appe - na

O.  
 respire à pei - ne dans sa  
 nel mio ter\_ror nel mio

As  
 respire à pei - ne dans sa  
 nel mio ter\_ror nel mio

jour de ter - reur oh!

nel mio ter - -ror re - - - -

jour de ter - reur oh!

Clar

S. *pei - ne respire à pei - ne dans ma ter -*  
*- pe - na nel mio ter - ror nel mio ter -*

Az. *pei - ne respire à pei - ne dans ma ter -*  
*- pe - na nel mio ter - ror nel mio ter -*

Al. *ter - reur! ò ciel dans sa terreur*  
*ter - ror nel mio nel mio terror*

T. *respire à pei - ne dans sa ter -*  
*respiro ap - pe - na nel mio ter -*

O. *ter - reur! ò ciel dans sa terreur*  
*ter - ror nel mio nel mio terror*

As. *ter - reur! ò ciel dans sa terreur*  
*ter - ror nel mio nel mio terror*

*quel jour quel jour d'hor -*  
*- spi - ro nel mio ter -*

*quel jour quel jour d'hor -*

*fz*

S.  
- reur! oui mon cou\_pa - ble cœur  
- vor a - - - - - tro\_ce pal - pi - to

Ar.  
- reur! oui mon cou\_pa - ble cœur  
- vor a - - - - - tro\_ce pal - pi - to

Ar.  
ô ciel dans sa terreur! c'est un jour de terreur c'est un jour de terreur  
a\_tro\_ce pal\_pi-to a\_tro\_ce pal\_pi-to m'oppr - me l'a - ni - ma

I.  
- reur! oui mon cou\_pa - ble cœur  
- vor a - - - - - tro\_ce pal - pi - to

O.  
ô ciel dans sa terreur, en ce moment d'horreur, en ce moment d'horreur  
a\_tro\_ce pal\_pi-to a\_tro\_ce pal\_pi-to m'oppr - me l'a - ni - ma

A.  
ô ciel dans sa terreur, en ce moment d'horreur, en ce moment d'horreur  
a\_tro\_ce pal\_pi-to a\_tro\_ce pal\_pi-to m'oppr - me l'a - ni - ma

- reur oh! quel jour de ter - reur, oh! quel jour  
- vor il san - gue si ge - - la di re - - ut

- reur oh! quel jour de ter - reur, oh! quel jour

Fl: Clar.

S.  
 en ce moment res - pire à pei - ne dans sa ter -  
*m'op - - - pri - me l'a - - - ni - - ma nel mio ter -*

Ar.  
 en ce moment res - pire à pei - ne dans sa ter -  
*m'op - - - pri - me l'a - - - ni - - ma nel mio ter -*

Ar.  
 oui je le sens mon cœur, oui je le sens mon cœur respire à pei - ne  
*a - tro - ce pal - pi - to m'op - pri - me l'a - ni - ma nel mio ter -ror -*

1.  
 en ce moment res - pire à pei - ne dans sa ter -  
*m'op - - - pri - me l'a - - - ni - - ma nel mio ter -*

O.  
 oui son coupa\_ble cœur, oui son coupa\_ble cœur respire à pei - ne  
*a - tro - ce pal - pi - to m'op - pri - me l'a - ni - ma nel mio ter -ror -*

Ar.  
 oui son coupa\_ble cœur, oui son coupa\_ble cœur respire à pei - ne  
*a - tro - ce pal - pi - to m'op - pri - me l'a - ni - ma nel mio ter -ror -*

de ter - reur oh! quel jour jour de ter -  
*in re - na re - spi - ro nel mio ter -*

de ter - reur oh! quel jour jour de ter -

S.  
- reur respire à pei - ne respire à pei - ne respire à  
- ror res\_piro ap - pe - na res\_piro ap - pe - ut respiro ap -

Az.  
- reur respire à pei - ne respire à pei - ne respire à  
- ror res\_piro ap - pe - na res\_piro ap - pe - ut respiro ap -

Ar.  
dans sa ter - - - -  
nel mio ter - - - -

I.  
- reur respire à pei - ne respire à pei - ne respire à pei - ne  
- ror res\_piro appe - na res\_piro appe - na res\_piro appe - na

O.  
dans sa ter - - - -  
nel mio ter - - - -

As.  
dans sa ter - - - -  
nel mio ter - - - -

- reur oh! quel

- ror - - - - re spi - - - -

- reur oh! quel

S.  
 pei - ne dans ma ter - reur!  
 - ror nel mio ter - ror

Az.  
 pei - ne dans ma ter - reur!  
 - ror nel mio ter - ror

Ar.  
 - reur ô ciel dans sa terreur!  
 - ror nel mio nel mio terror

T.  
 dans sa ter - reur!  
 nel mio ter - ror

Os.  
 - reur ô ciel dans sa terreur!  
 - ror nel mio nel mio terror

As.  
 - reur ô ciel dans sa terreur! je respire à pei - ne  
 - ror nel mio nel mio terror io re - spiro appe - na nel

jour quel jour d'hor - reur!

- ro nel mio ter - ror

jour quel jour d'hor - reur!

*fz*

Clar.

S.  
dans ma terreur dans ma terreur!  
*nel mio ter\_ror nel mio ter\_ror*

Ar.  
dans ma terreur dans ma terreur!  
*nel mio ter\_ror nel mio ter\_ror*

Ar.  
dans ma terreur dans ma terreur! je respire à peine  
*nel mio ter\_ror io re\_spiro appena nel*

I.  
dans sa terreur dans sa terreur!  
*nel mio ter\_ror nel mio ter\_ror*

O.  
dans sa terreur dans sa terreur!  
*nel mio ter\_ror nel mio ter\_ror*

As.  
je respire à peine dans ma terreur, dans ma terreur!  
*mioterror si si nel mio ter\_ror nel mio ter\_ror*

jour de terreur!  
*nel mio ter\_ror*

jour de terreur!  
*nel mio ter\_ror*

Tutti.  
Clar.

S.  
 dans ma ter - reur dans ma ter -  
 nel mio ter - ror nel mio ter -

A.  
 dans ma ter - reur dans ma ter -  
 nel mio ter - ror nel mio ter -

A.  
 je respire à pei - ne dans ma ter - reur! dans ma ter -  
 mio ter - ror si si nel mio ter - ror nel mio ter -

T.  
 dans sa ter - reur dans sa ter -  
 nel mio ter - ror nel mio ter -

B.  
 dans sa ter -  
 nel mio ter -

A.  
 dans ma ter -  
 nel mio ter -

jour de ter -  
 nel mio ter -

jour de ter -  
 nel mio ter -

jour de ter -  
 nel mio ter -

Tutti.  
 nel mio ter -

S.  
 - peur dans ma terreur dans ma terreur!  
 - ror nel mio terror nel mio ter\_ror

Ar.  
 - peur dans ma terreur dans ma ter\_reur!  
 - ror nel mio terror nel mio ter\_ror

Ar.  
 - peur dans ma terreur dans ma terreur!  
 - ror nel mio ter\_ror nel mio ter\_ror

I.  
 - peur dans sa ter\_reur dans sa ter\_reur!  
 - ror nel mio ter\_ror nel mio ter\_ror

O.  
 - peur dans sa ter\_reur dans sa ter\_reur!  
 - ror nel mio ter\_ror nel mio ter\_ror

As.  
 - peur ter\_ - peur!  
 - ror ter - ror

- peur jour de ter\_reur jour de ter\_reur!  
 - ror nel mio terror nel mio ter\_ror

- peur jour de ter\_reur jour de terreur!  
 - ror nel mio ter\_ror nel mio terror

- peur jour de ter\_ peur!  
 - ror nel mio ter - ror

Clar.  
 Fl: Hautb.  
 f p f p

244 And.<sup>te</sup> sostenuto.

*fp* *p* *fp* *p*

SEM:

O mon époux, chère  
n'un se - mio che a -

*fp* *p* *fp* *p*

om - bre!  
do - ro

Sor - ti de la nuit  
om - bra da noi che

*fp* *p* *fp* *p*

ASSI.

som - bre...  
vito - i?

— Ah! tout mon sang se  
chî ti quidò dull

*fp* *fp*

glace,  
E - rebo

Oui tout mon sang se  
ter - ri - bil om - bra a

*fp* *p* *fp* *p*

A.

glacée. = En cet instant un  
no - i - nal tab - bro for - ni -

*fp* *p* *fp* *p*

I.

peu - ple attend ton or - dre re - dou -  
- da - bite - pt - le - sa i - ceu - ni

*fp* *p* *fp* *p*

I.

- ta - ble! = Par - le spectre for - mi -  
tuo - i - Par - là a pu - voir re -

*fp* *p* *fp* *p*

S.

- da - ble, Je suis à tes - ge -  
- ni - sti ve - ni - sti a per - do -

*fp* *p* *fp* *p*

S. *- nous, Estee justi - ce ou*  
*- netr pronou - cia omni se Ar -*

L'OMBRE. *Récit.*

S. *grâ - ce? Tu règneras Arsa - ce!.. mais avant tout, j'attends un sacri -*  
*- sa - ce... Ar - sa ce. requera - i ma ri son col - pe da espiarsi in*

E♭. *- fi - ce, un sacri - fice humain... va descend dans ma tom - be, frap - -*  
*pri - a rit - tu ma of - frir al ce - ner mio do - vra - i ascot - -*

E♭. *- pe Et pour que la victime tombe, Je guiderai ta main, Là dans ma*  
*- ta del Pon - te ficc il consi - glio pensat tuo genì - tor servi a mio*

Lo. *Andante*

tonbe. = Jo - bé - i - rai, Ni -  
*fi - glio* Tò - be - di - rò Se -

**Tempo I.**

Quat. Clar.

A. *Andante*

- nus, mais quelle est la vic - ti - me? Et  
 - eu - ro là scenderò tel giu - ro tel

Fl. Haut. Clar. Cors.

A. *Andante*

quel est, quel est l'herri - ble cri - me que poursuit ton cour -  
 giu - ro, mais quel saà - ta vit - tima che a te - scieur do -

A. *Andante*

- poux? Eh!  
 - vò Tu

Clar. Cors.

SÉM.

mys-  
oh

ARSACE.

quoi rien, mystère!  
là - ci fre - me

TIBRE.

Il se tait, mystère!  
Et là - ce fre - me

ASS.

mys-  
oh

CHOEUR.

mys-  
oh

Soprani.

Il se tait, mystère!

Tenori.

et tu - ce fre - me

Bassi.

Il se tait, mystère!

*mf*

S. *- tè - re!* *L'ombre sé-*  
*cie - lo* *Et sal - tou-*

Ar. *Ninus sé - loi - gne,* *L'ombre sé-*  
*e. già et tu - sci?* *Et sal - tou-*

L. *L'ombre sé-*  
*Et sal - tou-*

As. *- tè - re!* *L'ombre sé-*  
*cie - lo* *Et sal - tou-*

O. *- tè - re!* *L'ombre sé-*  
*cie - lo* *Et sal - tou-*

*L'ombre sé-*

*Et sal - tou-*

*L'ombre sé-*

*ff* *Tutti.* *ff* *Clar. Tutti.* *ff* *Clar.*

S.  
- loi - gne! Je trem - ble, Om - bre de mon é -  
- ta - ut In - te - mb Om - bra del mio con -

Ar.  
- loi - gne!  
- ta - ut

F.  
- loi - gne!  
- ta - ut

O.  
- loi - gne!  
- ta - ut

A.  
- loi - gne! Je trem - ble  
- ta - ut In - te - mo

- loi - gne!  
- ta - ut

- loi - gne!  
- ta - ut

Tutti.  
p

Clav.  
Curs.

3

7

S. *-poux,*      *Déffroi mon cœur succombe,*      *déffroi mon cœur suc-*  
*-sor - te*      *Il piau - to mio tu, te di*      *della - sciache a tuoi*

S. *-com - be*      *De - vant la tom - be*  
*pie - di*      *Là in quella tom - ba*

*L'OMME.*

*Ar - ré - te,*      *res -*  
*Ar - res - ta - ti*      *ri -*

*Tutti.*

O. *- pec - - - te ma - - - su -*  
*- spet - - - ta le - - - mic*

*Quat.*

*prê - - - me loi,*      *At -*  
*ce - - - ne - ri*      *At -*



*CHOEUR.*

Soprani.

Tenori.

Bassi.

Terreur

che or - ror

Terreur

Haut.

*ff* Tam-tam.

Hor - ri

che or - ra

Hor - ri

Tam-tam.

Tutti.

DR.

Oh! jour d'hor -

oh quel or -

- ble!

- re

- ble!

OROS.

— peur! — Oh! jour d'hor — reur!  
 — vor ah qual or — vor

Mt. V<sup>le</sup>

C.B.

SEM.

= Je tremble je tremble!  
 Io man-co io mo-ro

p

All. vivace.

SEMIB. AZEMA.

ABS. JOUR af-freux, ef-froy-a-ble mys-tè — — re!  
 IDB. Ah scon-vol-ta nell' or-dine e-ter — — no

OROS. JOUR af-freux, ef-froy-a-ble mys-tè — — re!  
 ASS. B.

Soprani.

Jo af-freux, ef-froy-a-ble mys-tè — — re!

Tenori.

Ah scon-vol-ta nell' or-dine e-ter — — no

Bassi.

JOUR af-freux, ef-froy-a-ble mys-tè — — re!

All° vivace.

Tutti.

3-

Se.  
Az.  
Ar.

Jour af\_freux,ef\_froy\_a\_ble mys\_tè - - re!

I.

E na - tura in si or - ri - bi - le gior - no

O.  
As.

Jour af\_freux,ef\_froy\_a\_ble mys\_tè - - re!

Jour af\_freux,ef\_froy\_a\_ble mys\_tè - - re!

E na - tura in si or - ri - bi - le gior - no

Jour af\_freux,ef\_froy\_a\_ble mys\_tè - - re!

8

Se.  
Az.  
Ar.

Quel pro - di - ge é - pouvan -

I.

Nu - - me - i - ra - - to - di\_schiu - -

O.  
As.

Quel pro - di - ge é - pouvan -

Quel pro - di - ge é - pouvan -

Nu - - me - i - ra - - to - di\_schiu - -

Quel pro - di - ge é - pouvan -

Clar. flaut. Clar.

S. Az. *Al-te nos yeux! Le roi Ni - nus est sor -*

T. *de la-ver - - no sor - - gon l'om - - bre del*

O. As. *-te nos yeux! Le roi Ni - nus est sor -*

*-te nos yeux! Le roi Ni - nus est sor -*

*de la-ver - - no sor - - gon l'om - - bre del*

*-te nos yeux! Le roi Ni - nus est sor -*

Clar. Haut. Clar. Haut.

*f f<sub>z</sub> f<sub>z</sub> f<sub>z</sub> f<sub>z</sub> f<sub>z</sub> f<sub>z</sub> f<sub>z</sub>*

S. Az. *- ti de la ter-re An - non - çant*

T. *ne - - ro - - sog - giorno Mi - - nae - - cio - -*

O. As. *- ti de la ter-re An - non - çant*

*- ti de la ter-re An - non - çant*

*ne - - ro - - sog - giorno Mi - - nae - - cio - -*

*- ti de la ter-re An - non - çant*

Clar. Haut.

*f f<sub>z</sub> f<sub>z</sub> f<sub>z</sub> f<sub>z</sub> f<sub>z</sub> f<sub>z</sub> f<sub>z</sub>*

Tutti.

Sr. *la co-lè - re des cieux! Nous an - non -*

I. *- sa er - ra mor - te - din - tor - no l'at - me in -*

O. *la co-lè - re des cieux! Nous an - non -*

As. *la co-lè - re des cieux! Nous an - non -*

*- sa er - ra mor - te - din - tor - no l'at - me in -*

*la co-lè - re des cieux! Nous an - non -*

8

S. *gant la co-lè - re des cieux!*

Az. *- gom - bra d'ango - - scie - din - tor Nous mon -*

Ar. *l'at - ma in -*

I. *- gant la co-lè - re des cieux!*

O. *- gom - bra d'ango - - scie - din - tor Nous mon -*

As. *l'at - ma in -*

*- gant la co-lè - re des cieux!*

*- gant la co-lè - re des cieux!*

*- gom - - bra d'ango - - scie - din - tor*

*- gant la co-lè - re des cieux!*

Clar.

Quat.

SÉM.

Ar. *trant la co - lè - re des cieux! Nous montrant la co - lè - re des*  
*-gom-bra d'an-gos-cie d'or -ror l'at - - ma in - gom-bra d'an-go-scie d'or -*

I. *Nous montrant la co - lè - re des*  
*l'at - - ma in - gom-bra d'an-go-scie d'or -*

O. *la jus - ti - ce est - - aux*  
*l'at - - ma in - - gom-bra e - - d'or -*

Ar. *trant la co - lè - re des cieux!*  
*-gom-bra d'an-gos-cie d'or -ror*

*des*

*d'or -*

*des Fl. Haut.*

ARS. SÉM.

S. *cieux! Nous montrant la co - lè - re des cieux, Nous mon -*  
*-ror l'at - - ma in - gom-bra d'an-go-scie d'or -ror, l'at - - ma in -*

I. *cieux!* *Nous mon -*  
*-ror l'at - - ma in -*

O. *cieux!* *la jus - ti - ce*

Ar. *Nous montrant la co - lè - re des cieux,*  
*l'at - - ma in - gom-bra d'an-go-scie d'or -ror*

*cieux!* *des*

*-ror d'or -*

*cieux!* *des*

S. -trant la co - lè - re des cieux! Mes - sa - ger des

1. -gom - bra d'en - gos cie d'or - ror d'an - go - scie d'or -

O. est - aux - cieux! Mes - sa - ger des

cieux! Mes - sa - ger des

-ror d'an - go - scie d'or -

cieux! Mes - sa - ger des

Cors. b. Tutti.

Az. S. Ar. cieux mes - sa - ger des cieux! Jour

1. -ror d'an - go - scie d'or - ror

O. S. cieux mes - sa - ger des cieux!

cieux mes - sa - ger des cieux!

-ror d'an - go - scie d'or - ror

Az. cieux mes - sa - ger des cieux!

*p* Clar. Quad.

SÉR.  
ALS.

af - freux, quel hor - ri - ble mys - tè - re - quel - mys -  
- tre e - ven - to - pro - di - gio tre - men - do - si - tre

- té - re!  
- *modo*  
CHOE.  
ASSUR.  
Jour af - freux, quel hor - ri - ble mys - tè - re - quel - mys -  
A - tre e - ven - to - pro - di - gio tre - men - do - si - tre

SÉR.  
Ni - nus mort est sor - ti de la ter - re...  
Tut - to an - ni - zia de' Numi il fu - ro - re

ALS.  
Jour - ter - ri - ble, jour -  
Tut - to an - ni - zia il

CHOEUR.  
TENEORI.  
BASSI.

Jour af - freux, quel hor - ri - ble mys - tè -  
A - - - - - tre a - - - - - tre e - ven - to - pro - di - -

Jour af - freux, quel hor - ri - ble mys - tè -

Tutti

S. Jour af freux quel hor-ri-ble mys-tè-re!  
 chi ci to-glie del Cielo il fu-ro-re

Ar. ter-ri-ble quel mys-tè-re  
 fu-ro-re chi ci to-glie

I. -ri-ble mys-tè-re! Ni-nus  
 numi il fu-ror-re re Chi-ci

O. ter-ri-ble, = Quel mys-tè-re!  
 -to au - - mun-zia Il fu-ro-re

-re O jour af freux, quel hor-ri-ble mys-  
 -gio tre-men-do tut-to au-mu-zia de'

-re O jour af freux, quel hor-ri-ble mys-

S. Ni-nus mort est sor-ti de la ter-  
 re chi ci to-glie del Cielo il fu-ro-re

Ar. quel mys-tè-re quel mys-tè-re  
 il fu-ro-re chi ci to-glie

I. mort est sor-ti de la ter-re... Nous  
 to-glie del Cielo il fu-ro-re re

MOE. La ven-geance  
 ASSUR. Jour ter-ri-ble Quel mys-tè-re  
 Il fu-ro-re Chi-ci to-glie

-tè-re nous vient des cieux nous vient

Nu-mi il fu-ror si de? Nu-mi

-tè-re nous vient des cieux nous vient

5. *ABS.*  
 - re - Vient des cieux!  
 - re Il fu - vor

1.  
 mon - trant la co - le - re des cieux!  
 ci - ta - glie de Numi il fu - vor

O.  
 As.  
 vient des cieux!  
 Il fu - vor

des cieux! ó jour af - freux, quel hor - ri - ble mys -  
 il fu - vor Ah! scon - vol - ta nell' or - di - ne e -  
 des cieux! ó jour af - freux, quel hor - ri - ble mys -

2<sup>d</sup> Viol. Cors.

SEM.  
 AZE.  
 ABS.  
 Ah! quel jour, quel hor - ri - ble mys - tè - re!

1.  
 Ah! scon - vol - ta nell' or - di - ne e - ter - no

O.  
 As.  
 Ah! quel jour, quel hor - ri - ble mys - tè - re!

- tè - re Ni - nus -  
 - ter - no E - na -  
 - tè - re Ni - nus

2<sup>d</sup> Viol. Cors.

Tutti.

S.  
Ar.  
Ar.

1.

O.  
As.

Ah! quel jour, quel hor - ri - ble mys -  
 E - na - tu - ra in si or - ri - bi - le  
 Ah! quel jour, quel hor - ri - ble mys -  
 mort est sor - ti de la ter - re  
 - tu - ra in si or - ri - bi - le gior - no  
 mort est sor - ti de la ter - re

Tutti.

S.  
Ar.  
Ar.

1.

O.  
As.

- tè - re! Ni - nus mort est sorti  
 giorno mi - nue - cio - sa - erra mor -  
 - tè - re! Ni - nus mort est sorti  
 Ah! Ni - nus mort est sorti  
 Ah! mi - nue - cio - sa - erra mor -  
 Ah! Ni - nus mort est sorti

S.  
Ar.

de la ter re, Nous li vrant

I.

te du tor no, l'at me in gom

O.  
Ar.

de la ter re, Nous li vrant

de la ter re Nous li vrant

te du tor no, l'at me in gom

de la ter re, Nous li vrant

S.  
Ar.

aux co lè res des cieus! Nous li vrant aux co me in gom bra d'an

I.

tra d'un go scie d'or\_ror

O.

aux co lè res des cieus! La l'at

A.

bra d'un go scie d'or\_ror Nous li vrant aux co me in gom bra d'an

aux co lè res des cieus!

tra d'un go scie d'or\_ror

aux co lè res des cieus!

Haut. Qual.

Cor.

Ar. *SÉR.*  
 - le - res des cieux! Nous li - vant aux co - le - res des  
 - gos - cie d'or - ror L'al - - me in - gom - bra d'au - go - scie d'or -

L.  
 Nous li - vant aux co - le - res des  
 L'al - - me in - gom - bra d'au - go - scie d'or -

O.  
 ven - - geance vient des  
 - me in - - gom - bra si d'or -

As.  
 - le - res des cieux!  
 - gos - cie d'or - ror

des  
 d'or -

des  
 Fl. Clar.

S. *ABS.* *SÉR.*  
 cieux! Nous li - vant aux co - le - res des cieux, Nous li -  
 - ror L'al - - me in - gom - bra d'au - go - scie d'or - ror, L'al - - me in -

L.  
 cieux! Nous li -  
 - ror L'al - - me in -

O.  
 cieux! La ven - - geance  
 - ror L'al - - me in - - gom - bra

As.  
 Nous li - vant aux co - le - res des cieux!  
 L'al - - me in - gom - bra d'au - go - scie d'or - ror

cieux! des  
 - ror d'or -

cieux! des  
 Haut. Quat. Fl. Clar.

S. *SEM. AZE.*  
 vant aux co - le - res des cieux! *ABS.* Mes - sa - ger - des

I. - gom - bra d'an - go - scie d'or - ror d'an - go - scie d'or -

O. vient des cieux! Mes - sa - ger - des

As. d'an - go - scie d'or -

cieux! Mes - sa - ger - des

- ror d'an - go - scie d'or -

cieux! Mes - sa - ger - des

*Tutti*

S. cieux mes - sa - ger - des cieux!

Al. - ror d'an - go - scie d'or - ror!

O. cieux mes - sa - ger - des cieux!

As. cieux mes - sa - ger - des cieux!

- ror d'an - go - scie d'or - ror!

cieux mes - sa - ger - des cieux!

*p*

S. Jour af - freux, quel hor - ri - ble mys - tè - re, quel

A. A - - - - - tro è - - - - - ven - to pro - di - gio tre - men - - - - - do si

S. mys - - - - - tè - re!

Ar. tre - - - - - mendo

O. Jour af - freux, quel horri - ble mys - tè - re

As. A - - - - - tro è - - - - - ven - to pro - di - gio tre - men - - - - - do

SÉM. Ni - - - - - nus mort est sor -

ANS. Tut - - - - - to a - - - - - nu - zid de?

OBŒ. ASSUR. Jour

ASSUR. quel mys - - - - - tè - re! Jour

Soprani. si tre - - - - - men - do Tut

Tenori. Jour af - - - - - freux,

Bassi. A - - - - - tro a - - - - -

Jour mp af - - - - - freux

S. *ti de la ter - re...*  
*Nu\_mil fu - ror - re*

Ar. *ter - ri - ble,* *jour* *ter*  
*- to an - nu - zia* *il* *fu*

I. *jour* *al - leux,* *quel hor - ri - ble mys -*  
*tut - to an - nu - zia* *de* *Nu\_mil fu -*

A. *ter - ri - ble,* *= Jour* *ter*  
*- to an - nu - zia* *Tut - to an*

*quel hor - ri - ble mys - tè - re,* *ô*  
*- to e - cen - to pro - di - gio tre -*

*quel hor - ri - ble mys - tè - re,* *ô*

S. *jour* *al - leux* *quel hor - ri - ble mys - tè -*  
*chi - ci - to - glie* *del cie - to il fu - ro -*

Ar. *ri - ble* *quel - ble mys - tè - re*  
*- ro - re* *chi - ci - to - glie*

I. *- tè - re!* *Ni*  
*- ro - re* *chi -*

O. *- ri - ble,* *= Quel* *mys - tè - re!*  
*- nu - zia* *il* *fu - ro - re*

*jour* *al - leux,* *quel hor - ri*

*- men - do - tut - to an - nu -*

*jour* *al - leux,* *quel hor - ri*  
*trise.*

S. *re!* Ni nus mort est sor -  
*re* chi ci to - glie dei

Ar. Quel mys - tè - re quel  
 Il fu - ro - re chi

I. nus mort est sor - ti de la ter - re  
 ci to - glie del Cie - to il fu - ro - re

O. = Jour ter - ri - ble  
 \* Il fu - ro - re

ASS. la  
 Quel chi

- ble mys - tè - re nous vient des cieux!  
 - zia de Nu - mi il fu - vor si de

- ble mys - tè - re nous vient des cieux!

S. - ti de la ter - re  
 Cie - to il fu - ro - re

Ar. mys - tè - re vient des cieux!  
 ci to - glie il fu - vor

I. ven - nous mon - trant la co - lè - re des cieux!  
 chi - ce - ci to - glie de Nu - mi il fu - vor

O. my - tè - re vient des cieux!  
 As. ci to - glie il fu - vor

nous vient des cieux ah! Quel

Nu - mi il fu - vor chi

nous vient des cieux ah! Quel

*p* *Quint. All. V. llo*

Ar. *Quel* — — — *mys* — — — *tè-re!*

I. *chi* — — — *ci* — — — *to-glie*  
*la* — — — *ven* — — — *grat-ee*

O. *Quel* — — — *mys* — — — *tè-re!*

As.

*mys* — — — *tè-re!* — — — *jour* — — — *ter* — — —

*ci* — — — *to-glie* — — — *il* — — — *fa* — — —

*mys* — — — *tè-re!* — — — *jour* — — — *ter* — — —

Fl.  
Haut  
Clar.

Ar. *jour* — — — *ter* — — — *ri-ble,* — — — *quel* — — —

I. *il* — — — *fa* — — — *ro-re* — — — *il* — — —  
*la* — — — *ven* — — — *grance* — — — *la* — — —

O. *jour* — — — *ter* — — — *ri-ble,* — — — *quel* — — —

As.

*-ri-ble* — — — *jour* — — — *ter* — — — *ri-ble!*

*-ro-re* — — — *il* — — — *fa* — — — *ro-re* — — —

*-ri-ble* — — — *jour* — — — *ter* — — — *ri-ble!*

Fl. 2.  
Clar.

S.  
Ar.  
1.  
O.  
As.

Ah! quel mys - tère

mys - tère - - - - - ré nous vient

fu - - - - - rer - - - - - chi - ci to - - -

ven - - - - - geau - - - - - ce

mys - tère - - - - - ré nous vient

Ah! quel mys - tère

Ah! chi - ci to - - -

Ah! quel mys - tère

*All. Viv.*

S.  
Ar.  
1.  
O.  
As.

- re

nous vient des cieux Quel

- glie chi ci to - - - - - glie

vient

nous vient des cieux Quel

- re vient des cieux Ah!

- glie chi ci to - - - - - glie

- re vient des cieux Ah!

S.  
Az.  
V.  
V.

mys - te - re des

I.

de - mi il fa -  
des - cieux vient des

O.  
As.

mys - te - re des

quel - mys - te - re

de - mi il fa -

quel - mys - te - re

S.  
Az.  
Ar.

cieux! <sup>AZE.</sup> Quel - mys - tère

I.

- vor chi - ci toglie  
cieux! la - ven - geance

O.  
As.

cieux! <sup>ARS.</sup> Quel - mys - tère

Quel - mys - tère jour - ter

chi - ci - toglie il - fi -

Quel - mys - tère jour - ter

*Quart.  
Al. Vite  
R.*

Az. Ar. jour — ter — rible, quel — mys —

il — ta — va — re, li — ven —

jour — ter — rible, quel — mys —

— rible jour — ter — rible!

— va — re il — ta — va — re

— rible jour — ter — rible!

Quat.

S. Az. Ah! quel — mys — tè — re

— tè — re nous — vient nous — vient

t. — tor — chi — ci — to — glie — chi

— gean — ce —

O. As. — tè — re nous — vient nous — vient

Ah! quel — mys — tè — re — vient

Ah! chi — ci — to — glie — chi

Ah! quel — mys — tè — re — vient

*ff* Tutti.

des cieux! quel mys tè

ci to glie de Nu vient des cieux

des cieux! quel mys tè

des cieux! quel mys tè

ci to glie de Nu

des cieux! quel mys tè

S.  
Ar.  
re des cieux, quel <sup>SEM.</sup> mys tè re

1.  
- mi il fu - - vor chi ci to - - glie

0.  
vient des cieux la ven - - gean - - ce

As.  
- re des cieux, quel mys tè re

- re des cieux!

- mi il fu - - vor

- re des cieux!

Quat.

S. Ar. SEM. AZ. ABS. des cieux

1. del cie

O. As. des cieux

vient des cieux

chi del cie

vient des cieux

Haut. Clar. F. Viol. 8.

ff Tutti.

S. Ar. nous vien des

1. -lo il fu

O. As. nous vien des

nous vien des

-lo il fu

nous vien des

S.  
A.  
Ar.

cieux nous vient

I.

-vor del cie

O.  
A.

cieux nous vient

cieux nous vient

-vor del cie

cieux nous vient

*ff* *Tutti.* *ff* *ff*

S.  
A.  
Ar.

des cieux nous

I.

-toit fu\_vor del

O.  
A.

des cieux nous

des cieux nous

-toit fu\_vor del

des cieux nous

*ff* *ff* *ff*

S.  
A2.  
Ar.  
I.  
O.  
As.

vient des cieux nous

*mf* *ff*

S.  
A2.  
Ar.  
I.  
O.  
As.

vient des cieux nous vient des cieux!

chi ci to - glie il fa - vor

vient des cieux nous vient des cieux!

vient des cieux nous vient des cieux!

chi ci to - glie il fa - vor

The musical score is arranged in a system of staves. At the top, four vocal parts are listed: S. (Soprano), Ar. (Alto), T. (Tenor), and B. (Bass). Each vocal part has a staff with a treble clef. The piano accompaniment is shown in two systems, each with a grand staff (treble and bass clefs). The first system of piano accompaniment features a rhythmic pattern of eighth notes in the bass and quarter notes in the treble. The second system continues this pattern with some melodic development in the treble. The score concludes with a double bar line and a fermata over the final notes.

Fin du 2<sup>m</sup>e Acte .

Flûtes.  
Hautbois.  
Clarinettes en Si b.  
Bassons.  
Cors en Fa.  
Cors en Ut.  
Trompe en Si b.  
Trombone.  
Ophicleide.

# ACTE III.

## INTRODUCTION

**Allegro.**

PIANO. *ff* instruments à vents. Tutti. *p* Fl. Hautb. Clar. Bass. Timb.

Clar. 1<sup>re</sup> Viol. Bass. Cors.

Hautb. Fl. 8- Quat. Hautb. Clar. Bass. Cors.

SEMIRAMIS. **Récit.**

ASSUR.

Assur, voilà mes ordres. Reine, ils sont sacrés pour

*f* Tutti. *f* Quat.

moi. Ditez, diez votre loi souve-

*f* *f*

SEMIRAMIS.

-rai-ne. Tais-toi, tais-toi, per-

*f* *f* *f*

-fi-del vainement tu me railles. Ap-sa-ce se-ra

*p*

S. *ro!* Son nom, son nom fait ton ef - foi, Il dompte ton ar - da - ce.

ASSUR. *Moi, lui céder la place,* SEMIHAMIS. *Ô rei - ne, malheur sur toi!* = Dé -

S. - ja ton orgueil oubli - e Un ser - ment qui te li - e, Songe au ser -

ASSUR. - ment! = Eh! quoi, c'est toi reine impi - e, Qui m'oses par - ler de serment!

SEMIIHAMIS. *in - sen - sé - e!* = As - sur, *Crains ma co - lè -*

Flûtes.  
Hautbois.  
Clarinettes en Si b.  
Cors en Mi b.  
Cors en Si b.  
Trompe en Si b.  
Bassons.  
Quatuor.

N° 10.

DUO.

Allegro.

SEMIRAMIS.

- re

ASSUR.

Allegro.

PIANO.

Cors. Tromp. *f*  
Bass. *p* Hautb. Quat.  
Fl. Clar. *f* Tutti.

S.

Si la vie — en — cor — t'est —  
 Se la vi — — — ta an — cor t'é

Quat.

Cors. Tromp. Tutti. Cors. Tromp. *pp*  
 Bass. Bass.

S.

chê-re, Val re-dou-te re-dou-te ma co-  
 ca-ra va l'in-ro-la a' squar-di

*p*

s. - lè - - re, Va re - dou - te ma co - lè - re, Va re - dou - te ma co -  
mie - - i và t'ìn - ro - la và t'ìn - ro - la và t'ìn - ro - - la a sguardi

Clarsolo,  
Cors, Tromp.  
Bass.

*p* *f* *p*

Tutti.

s. - lè - - re, Crains ma co - lè - - re!  
mie - - i a' sguardi mie

*f* *p* *f*

s. Va loin du ciel - - - - - quinous é -  
Jo là - spt - - - - - to non sa -

1<sup>er</sup> Viol.

*p* *f* *f*

Fl. Hautb.  
Clar. Cors. Quat

s. - clai - re, va! va! va! va ca -  
- pre - - i nò nò nò nò pù sof -

*f* *f* *f*

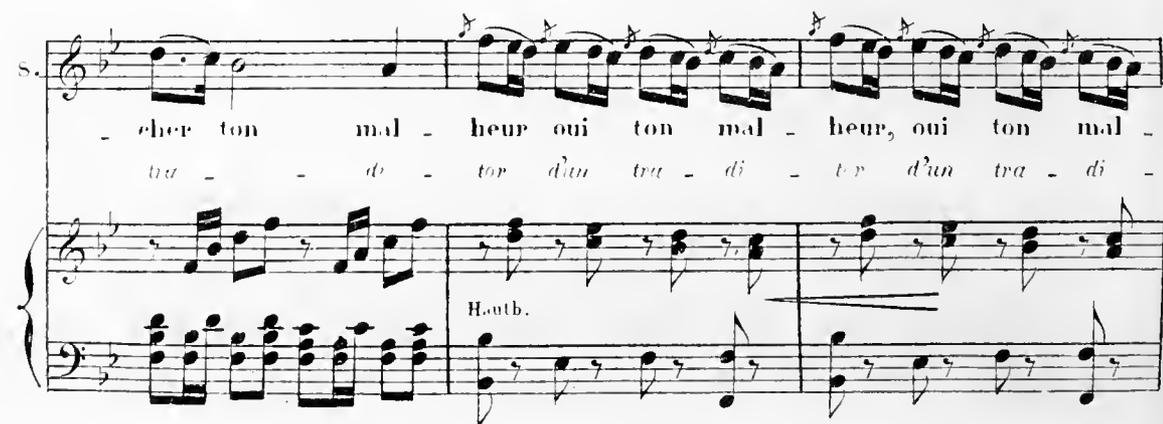
S.  *3*  
 - cher — ton déshon - neur      Loin du ciel — qui nous é - clai - re, Loin du  
 - friv — d'un tra - di - tor      iq l'a - spet - to non su - pre - i, più sof -

S.   
 ciel qui nous é - clai - re, va — ca - cher ton mal -  
 - friv d'un tra - di - tor — d'un tra - di -

S.   
 - heur — Oui va ca - cher ton mal - heur — oui va ea -  
 - tor — nò nò d'un tra - di - tor — nò nò d'un

Clar. *b*      Fl. *b*  
 Cors. Bass.

*f*      *p*      *f*      *p*

S.   
 - cher ton mal - heur oui ton mal - heur, oui ton mal -  
 tra - di - tor d'un tra - di - tr d'un tra - di -

Hautb.

S.

- heur, va — ca — cher — ton mal —  
 - tor nò sof — frir d'un — tra — di —

*ff* Tutti.

S.

- heur!  
 - tor

*f* *p* Hautb. Quat. *f* Fl. Clar. Tutti. Cors. Tromp. Bass.

ASSUR.

Songe bien, — coupable rei — ne,  
 Pensa almen — Re — gi — ur in pri — a

Quat.

Tutti. Cors. Tromp. Bass. *pp* *p*

A.

qu'à ma hai — ne, à ma — puis — san — ce, Tu te  
 chi me spin — se al tra — di — mon — to pensa al —

A. *li - vres sans dé - fen - se, Tu te li - vres à ma puis - san - ce à ma puis -*  
*me - no pensa al me - no chi m'è spiu - so al tra di - men - to al tra di -*

Clar. solo. *Tutti.*  
 Cors. Tromp.  
 Bass.

*p* *f* *pv* *f* *p*

A. *- san - - - - - ce!* *Que de*  
*- men - - - - - to* *che d'As -*

*fz* *fz* *1<sup>re</sup> Viol.* *f* *f*

*p* Fl. Hautb. Quat.  
 Clar. Cors.

A. *moi - - - - - dépend ton trè - - - - - ne,* *oui*  
*- sur - - - - - pourrait un ac - cen - - - - - to* *si*

Clar.

*f* *f*

A. *Que dans mes mains - - - - - est ton bon - heur!* *Que d'As - sur - - - - - une pa*  
*in - - - - - ro - tar - ti soglio e'ò - nor* *io po - tre - i io po*

*f* *f* *f* *f*

Quat.

A.

- ro - - - le te ra - vit le trône et l'hon - neur - - - ouï le -  
 - tre - - - i in - ro - lar - ti so - glo e o - nor - - - in - ro - -

A.

trône et - - - l'hon - neur te ravit le trône et - - - l'hon -  
 - lar - ti - - - o - nor in - ro - lar - ti o -

Clar.  
 Cors.  
 Bass.

*f* *p*

A.

- neur - - - te ravit le trône et l'hon - neur, ouï te ra -  
 - nor - - - in - ro - lar - ti o - nor e so - glo e o -

Fl.  
 Hautb.

*f* *p*

A.

- vit le trône et l'hon - neur, te ravit le trône le  
 - nor e so - glo e o - nor e - - - so -

*f* *lutt.*

trô - et l'hon - neur!

ne et l'honneur! = Si tu l'o - ses, tu suc -  
- glo e o - nor Dei tre - mar - ne priuca -

SEMUR.

- com - bes!  
- dre - sti

ASSUR. Mais Ar - sa - ce est sur ta  
meç è Arsa - ce degli

Eh bien, nous tomberons en - semble.  
sa - - la, fur - se non ca - drei.

Quat. p

Tutti.

tra - ce, Ar - sace est mon sau - veur. = Folle erreur, vai - ne me -  
De - i ei mi sal - va col fa - vor il fa - vor, tu, de - gli

ASSUR.

Quat. p

Clar. Bass.

- na - ce, Folle er - reur, vai - ne me - na - ce, trem - ble per -  
De - il il fa - vor tu de - gli De - il seen - di e

Hautb.



tremble au fond du cœur!

A.

- fi - de, trem - ble per - fi - de, tremble au fond du cœur!  
 trè - me... scen - di e tre - ma nel tu - o cor

Fl. cresc. *f* *sf*

**Andantino.**

A.

Reine rap - pel - le - toi la nuit du cri - me, la nuit du  
 Quel la ri - cor - da - ti not - te di mor - te not - te di

**Andantino.**

Quat. *p* *f* *p* *f* *p* *f*

Viol. Clar. Bass.

A.

crime... Lespectre de ton roi, de ta vic - ti - me, de ta vic -  
 morte l'ombra ter - ri - bi - le del tuo con - sor - te del tuo con -

A.

- ti - - - me, il te me - na - - - ee, il te me -  
 - sor - - - te che mi - nac - eio - - - so in - fra te -

A.

na - - - ce et sur ta trace tou - jour se suit... Ces nuits ar -  
 te - - - me bre il tuo vi - po - so s' fu - nesta o - gnor — i tuoi spa -

A.

den - tes, ces e - pou - van - tes sont pour ton à - me lé - ger sup -  
 ven - ti, i tuoi tor - men - ti le angosci e i pal - pi - ti leg - gier sup -

A.

pli - ce, lé - ger sup - plice, oui pour ton à - me c'est le feu  
 pli - zio leg - gier sup - plizio sono al col - pe - vo - le sono al col -

Clar. Cors.  
 Basses affrettando.

A.

des remords, c'est la ven - gean - ce, la ven - gean - - - ce, des  
 - pe - vo - le tuo ingrato cor — in - - gra - - - to —

*p*

A. *SEMUR.*  
 mortsl = O souve - nir d'horreur, ó nuit fa - ta - le. Qui partent  
 cor . . . . . Notte ter - ri - bi - le notte di mor - te tre l'istri

Clar.  
*fp* *p* *fp* *p*

S. la - ter - reur suit ma vie - ti - me... Il me me -  
 cor - se - ro e del con - sor - te l'om - bra ste -

pp Cors. 5  
*fp* *p* *pp*

S. - na - ee, il me me - na - ee et sur ma  
 - quo - sa in fra te - re - no - bre l'ín - de - qua

ASSUR.

Le spec - tre ram - men - tu Le spec - tre ram - men - tu

S. trace - ton - jours me suit. Ces nuits ar - den - tes, ces é - pou -  
 sposa - mi - naeent o - quor... i miei spit - ven - ti i miei tor -

A. ton - jours te - suit!  
 l'om - bra o - quor

Clar. Bass.

-van - tes brûlent mon âme et mon corps! Cru - el sup - pli - ce; cru - el sup -  
 - men - ti te ango - scie i pal - pi - ti a tuo sup - pli - zio a tuo sup -

- plice! rends-toi jus - ti - ce, A toi tous les remords, à toi tous les remords et laven -  
 - plizio gli Dei ri - vol - gano gli Dei ri - vol - gano perfi - do cor — gli Dei ri -  
 ASSUR.

C'est le sup - pli - ce des re - mords, C'est laven -  
 Leg - gior sup - pli - zio so - no al cor son al col -

affrettando.

Clar., Cors.,  
 Bass.

- gean - ce - quivient des morts! Cru - el sup - pli - ce!  
 - vol - ga - no perfi - do cor le ango - scie i palpi - ti

- gean - ce — quivient des morts! Ces nuits ar - den - tes, ces épou - van - tes sont pour ton  
 - pe - re - to - tu ingrato cor le ango - scie palpi - ti leggior sup - pli - zio i tuoi spa -

*p*

S. Rends - toi jus - ti - ce! A - toi tous les re -  
*a tuo sup - pli - zio gli dei ri -*

A. â - me Lé - ger sup - pli - ce Qui est le feu - des re -  
*- ven - ti i tua tor - men - ti sono al col - pe - vole*

*erese. f<sup>11</sup> Hautb.*

S. - mords, C'est la ven - gean - ce des morts - c'est la ven - gean - ce qui vient des  
*- vol - gu - no per - fi - do cor - gli dei ri - vol - gano per - fi - do*

A. - mords, C'est la ven - gean - ce des morts - c'est la ven - gean - ce qui vient des  
*cor - al - tuo in - gra - to cor sono al col - pe vole in - gra - to*

*Tutti. p Clar. Quatuor. Cors Bass.*

S. morts, c'est la ven - gean - ce ah! qui vient des  
*cor - gli dei ri - vol - gano! o in - gra - to*

A. morts, c'est la ven - gean - ce qui vient des  
*cor - sono al col - pe - vole tuo*

*Fl Hautb. col canto.*

**Allegro.**

S. *morts!*  
*cor*

Où sur moi, descend ma grâce, où, sur  
*Ma impla - eu - bi - le di Ni - no non è*

A.

*p Tutti.*

**Allegro.**

Cors. Bass.

*p*

*f*

*p*

Clar. Quatuor.

S. moi, descend ma grâce; J'ai pour moi le noble Ar - sace Et sa  
*l'om - bra né it des - ti - no è da lor prot - tetto Ar - sa - ce, si si per*

*f Tutti.*

Cors Tromp. Bass.

*f Tutti.* Cors Tromp. Bass

Tutti.

**ASSUR.**

S. main me sau - ve - ra. = N'attends rien de ton Ar - sa - ce, n'attends  
*me il pla - che - ra Quella vit - ti - ma ram - menta che di*

*p*

Cors Tromp. Bass.

*p* Quatuor.

*f*

*crese.*

A. rien de ton Ar - sace; Si le ciel te fai - sait grâce C'est ma  
*Ni - no l'om - bra as - petta à - la jus - ta sua ven - detta si da me*

*f Tutti.*

Cors Tromp. Bass.

*f*

A. SEM.

main qui frap - pe - ra. = Mon Ar - sa - ce, qu'on le re -  
 for - se pria là - vù lu Ar - sa - ce a - dou ra

*p* Tutti. *f*

S. ASSUB.

- don - te, c'est ton roi! = Arsa - ce! Tous les instrumens à vent plus les  
 tan - to il tuo Re... Ma Arsa - ce Pistons en Si Tromb Ophic: Tambour  
 G<sup>ss</sup>e Caisse et Cimb:  
 8-

*f*

SEM.

8- Ecou - te!  
 Sen - ti

*p* *f*

S.

8- Victoire!  
 Oh gio - ja

*f* *p* 1<sup>re</sup> Hautb:  
 Clar. 1<sup>re</sup> Fl

S. Quel - le vic - toire!  
Que - - stu - - gija

S. C'est Ar - sace!  
Qui con - centi

Il tri - om - phe, plus de  
Il tri - on - - fo si fe -

S. dou - te, Cour - - be - toi! il tri - om - phe, plus de  
- steg - - gja del mio spo - so il - tri - on - - fo si fe -

Tutti Fl. Hautb. Clar. p

S. dou - - te, c'est ton - roi! = Que du  
- steg - - gja del tuo re: Ma fu -

p fTutti.

A.

ciel — en courroux, la fou — dre é — la — te en fin sur,  
 — ne — — sto in ciel lampeg — — ga for — — se un a — — stro ancor per

A.

toi, que du Ciel — en courroux — la foudre é —  
 te ma fu — ne — — sto in ciel lampeg — — ga forse un

A.

— la — — te en fin sur toi, oui sur toi!  
 a — — stro ancor per te si si

SEM.

— Ma for — ce pre — miè — re Re — vit tout en  
 La for — — za pri — miè — ra ri — — pi — glia il mio

Bassons Quatuor

S.  
 - tiè - re, La rei - ne guer - riè - re Sau - ra te pu -  
 co - re Re - gi - nae guer - riè - ra pu - niri ti sa -

S.  
 - nir. Ma joie est im - men - se, Ma gloi - re com -  
 - pto Lis - tan - te suf - fret - ta fe - li - ce bra -

S.  
 - men - ce, La fou - dre du ciel va tom - ber sur  
 - ma - to tu tre - ma spie - ta - to ca - der ti - ve -

S.  
 toi! = En vain ta co - lè - re, Ô  
 - dro La sor - te più fie - ra già

ASSUR.

*f* Tutti. *p* Cors. Bass. Quatuor.

A.

rei - ne si fiè - re, Re - pous - se ma pri - è - re Et  
sfi - da il mio co - re; Re - gi - nate guer - re - ra te

A.

bra - ve ma loi; Ta fol - le es - pe - ran - ce  
mer - ti non so, si com - pia saf - fret - ti là -

A.

Cè - de à ma puis - san - ce; Ma hai - ne bien - tôt sur toi - sur  
- cer - bo mio fu - to, ma pria ven - di - ca - to al

SEM.

A.

toi - - retom - be - ra. La for - ce pre -  
me - no - ca drò La sor - za pri -

Tromp. *pp* Tutti

S. *miè - re Re - vit tout en - tière, La rei - ne guer -*  
*- mie - - ra ri - pi - glia il mio co - re Re - gi - - na e guer -*

A. *miè - re. Ò rei - - ne si fière, A l'heu - re der -*  
*fiè - - ra già sfi - - dail mio co - re Re - gi - - na e guer -*

8

S. *- riè - re Saura te pu - nir, sau - - ra te pu -*  
*- rie - - ra pu - nir - - ti sa - - pro pu - - nir - - ti sa -*

A. *- niè - re Na point da - ve - nir, n'a point da - ve -*  
*- rie - - ra te mer - - ti non so te - - mer - - ti non*

8

**Animato.**

S. *- nir. Ma joie est im - men - se, Ma gloi - - re com -*  
*- pro l'is - tan - - te s'af - fret - - ti fé - ti - - ce bra -*

A. *- nir. Ta fol - - le es - pé - ran - - ce, Cède à ma puis -*  
*so si com - - pia s'af - fret - - ti l'a - cer - - bo mio.*

**Animato.**

8

jour de ven - gean - ce pour toi va ve -  
 - men - ce, Mon jour de ven - gean - ce Pour toi va ve -  
 - ma - to tu tre - ma spie - ta - to ca - der ti re -  
 pria ven - di - ca - to al - me - no ca -  
 - san - ce, Mon jour de ven - gean - ce Pour toi va ve -  
 fu - to ma pria ven - di - ca - to al - me - no ca -

- nir. Ma joie est immen - se, Ma gloi - re com -  
 - drò l'is - tan - to saf - fret - ti fe - ti - ce bra -  
 - nir. Ta fol - le es - pé - ran - ce, Cède à ma puis -  
 - drò si com - pia saf - fret - ti l'a - cer - bo mio

jour de ven - gean - ce pour toi va ve -  
 - men - ce, Mon jour de ven - gean - ce Pour toi va ve -  
 - ma - to tu tre - ma spie - ta - to ca - der ti re -  
 pria ven - di - ca - to al - me - no ca -  
 - san - ce, Mon jour de ven - gean - ce Pour toi va ve -  
 fu - to ma pria ven - di - ca - to al - me - no ca -

S.  
- nir pour toi va ve\_nir pour toi va ve\_nir oui va ve -  
- drò ca - der ti re - drò ca - der ti re - drò si ti re -

A.  
- nir pour toi va ve\_nir pour toi va ve\_nir oui va ve -  
- drò at - me - no ca - drò at - me - no ca - drò si si ca -

*fp*

S.  
- nir oui va ve - nir oui va - ve - nir.  
- drò si ti re - drò si ti re - - drò.

A.  
- nir oui va ve - nir oui - va ve - nir.  
- drò si si ca - drò si - si ca - drò<sub>3</sub>

*ff*

8

Flûtes.  
Hautbois.  
Clar en Si b.  
Cors en Mi b.  
Cors en Sol.  
Tromp en Si b.  
Bassons.  
Tromb.  
Timb.  
G<sup>ve</sup> Caisse.  
Quatuor.

N<sup>o</sup> 11.  
CHOEUR.

**Andantino.**

1<sup>re</sup> Viol.  
C<sup>ors</sup> Tromp.  
Bass.  
Quatuor  
Fl<sup>ûte</sup> Hautb.

This system shows the piano accompaniment for the first system. It includes staves for the 1st Violin, Horns, Trumpets, Basses, and the string quartet. The piano part is marked 'PIANO.' and features a rhythmic accompaniment. The woodwind parts include Flute and Oboe.

1  
Alto.  
p  
Clar.

This system features the vocal line (Alto) and woodwinds. The vocal line is marked with a '1' and a 'p' dynamic. The woodwinds include Clarinet.

2<sup>d</sup> Viol.  
p  
Hautb. Clar.

This system shows the piano accompaniment and woodwinds. It includes staves for the 2nd Violin and the string quartet. The piano part is marked 'p'. The woodwinds include Oboe and Clarinet.

1  
Clar. solo.  
p Flûte.  
Clar.  
p Quatuor.

This system features the piano accompaniment and woodwinds. It includes staves for the 1st Violin, the string quartet, Flute, Clarinet, and Oboe. The piano part is marked 'p'. The Flute part is marked 'p Flûte.' and the Clarinet part is marked 'Clar.'.

Flûte.  
Clar.  
Clar.  
Flûte

This system features woodwinds. It includes staves for Flute, Clarinet, Oboe, and Flute.

2<sup>d</sup> Viol.  
Alto.  
ff Tutti.  
Basses. Violoncelles.

This system features the piano accompaniment and woodwinds. It includes staves for the 2nd Violin, the string quartet, and woodwinds. The piano part is marked 'ff Tutti.' and the woodwinds include Bassoon and Cello/Double Bass.

First system of a piano accompaniment. The right hand features a melodic line with triplets and slurs. The left hand provides a steady bass accompaniment with chords and eighth notes.

Second system of the piano accompaniment, continuing the melodic and harmonic patterns from the first system.

Third system of the piano accompaniment, showing further development of the musical themes.

Fourth system, featuring a grand staff with multiple parts. Labels include: *p* Bass, Vclles Quatuor; Clar.; Fl. Hautb.; and Cors. The bass line is highly rhythmic with dense sixteenth-note patterns.

Fifth system, continuing the multi-part arrangement with various instrumental textures.

Sixth system, including labels for 1<sup>er</sup> Viol. and Flûtes Hautb. Clar. The system concludes with a *pp* (pianissimo) dynamic marking in both the upper and lower staves.

Tenori.

Dans cette en - cein - te au - gus - te et sain - te,

Bassi.

In questo au - gu - sto sog - gior - no ar - - ca - no

Clar.

Quatuor.

Bass

Hautb:

fer - mée à tous lesyeux, en - tre sans cein - te,

i - na - ces - si - bi - le all' uom' pro - fa - no

*f* *p*

Clar:

Cors. Tromp.

Hautb:

*p*

sotto voce.

Ar - sa - ce, fils pieux; oui, viens dans les saints lieux

sa - ero all' o - ra - colo d'un' in - vi - si - bi - le

Fl. Hautb: Clar. Bass.

dans les saints lieux où règne le roi des  
 du - nt ter - ri - bi - le di - vi - ni -

Clar. Bass. Flûtes. *f* Fl. Hautb. Clar. Cors. Bass. Quatuor. *p*

ORÇE

Oui, viens dans le saint lieu où  
 I - nol - tra in - tre pi - do Ar -

eieux!  
 - tà

Tutti.

rè - gne un Dieu!  
 - sa - ce il piè

Oui, viens dans le saint lieu où règne un

l'at - - ma l'ac - cen - dans ar - di - - re è

Il met en  
E ta grand'

Dieu!

fe.  
Clar solo. Hautb: Clar:

0. toi, il met en toi cou - -  
do - - ra giun - - ta per te giun - -

Hautb: Clar: Hautb: Clar.

0. *ra - ge et foi,*  
*ta - per te*

*Oui,*

*Si,*

*Il met en grand'*  
*è ta grand'*  
*Il met en*  
*è ta grand'*

*Hautb.*  
*ff* *Tutti.*  
*ff*

0. *foi - ra*  
*o - ra*

*foi*

*o - ra*

*con - rage et foi,*  
*giun - ta per te*

*con - rage et foi,*  
*giun - ta per te*

*con - rage et foi,*  
*giun - ta per te*

0. *et*  
*per*

*et*

*per*

*foi.*  
*te*

*foi. Sou - mis, a -*

*te. Som - mes - so a -*

*Quatuor.*  
*Clar.*  
*Bassons.*

do - re la vo - lon - té D'une in - vi -  
do - ra ta ro - lon - tà d'un in - vi -

Fl. haut Cl.  
Cors: Bass:

ORGE.

Du - ne in - vi - si - ble, ter - ri - ble,  
D'un in - vi - si - bi - le ma a te pro -  
- si - ble d'u - ne ter - ri - ble  
- si - ble d'u - a ter - ri - ble

0.  
d'u - ne in - vi - si - ble di - vi - ni - té,  
- pi - zia pro - pi - zia di - vi - ni - tà  
d'u - ne in - vi - si - ble di - vi - ni - té,  
ma a te pro - pi - zia di - vi - ni - tà

Cl. Bass:  
Bass: Violles

*f* tutti. *p*

0.

di - vi - ni - té,  
di - vi - ni - tà

Clar:

Fl: Haut:

Cors:

Cl:re Bass:

0.

di -  
di -

di - vi - ni - té, di -  
di - vi - ni - tà, di -

Cl:

Cl:re Bass:

tutti

0.

- vi - ni - té di - vi - ni - té  
- vi - ni - té di - vi - ni - té

- vi - ni - té di - vi - ni - té

- vi - ni - té di - vi - ni - té

## RÉCIT.

ARSACE.

Eh! bien, hor\_rible ou for\_tu - né - e, J'ac\_cep - te i -

PIANO.

AR:

- ci ma\_les\_té\_né\_e; J'obéis à la voix des cieux! AII?

OR:

= Le glaive, le sceptre et la lettre, dons préci - eux, De Ni -

O:

- nus voi-ci la cou\_ronne, Et c'est à toi que je la don - ne, A toi son

**Moderato.**

O. *ARS:*

fils!.. in - cli - ne - toi Grand Dieu qu'en.

*Et Solo.* *Haut: Cl: Solos.* *Bass Solo*

AR:

-tends je! Ni - las res - pi - re, A - lui, à lui ce vaste em-

*p* *f*

AR:

-pi - re! Et moi je dé - si - re servir ce jeu - ne roi. **1<sup>o</sup> tempo.**

*f* *Qua:*

OB:

= Le voi - le se dé - chi - re, un voi - le té - né - breux,

*f* *tutti.*

O. *ARS:*

et Ni - las, c'est toi! = moi, que dites-

*f*

AR: *OROS.*  
 -vous? Ar\_sace! = Phradate, entesauvant, te donna sa

AR: ainsi Ninus... Sémira\_  
 O: place; Seul je le savais. est ton père

AR: \_mis?... el \_le est ma  
 O: frémis... el \_le est ta mè \_ re, l'impie!

AR: mère, et vous \_ sez. Pourquoi l'insulter i \_ ci de \_ vant moi? = Lis donc

O. et connais le crime et le nom de la vic - ti - me, et le nom du ven-

O. **ARS:** -geur! = Quel iris - son me gla - ce!.. (il lit.) Je meurs empoison-

AR: -né!.. Sau - vez de ce pé - ril, Ni - ni - as, ce fils de ma ten-

AR: -dres - se, qu'il puisse me ven - ger un jour. As - sur fut le traître in -

AR: -fa - me, et ma perfide é - pou - se! ah! jour d'horreur!

N<sup>o</sup> 12.

## AIR D'ARSACE.

Andante sostenuto.

PIANO.

ff tutti. *p* Fl: Haut: Cl: Cors. Bass: *ff* *p* Qua: pizz:

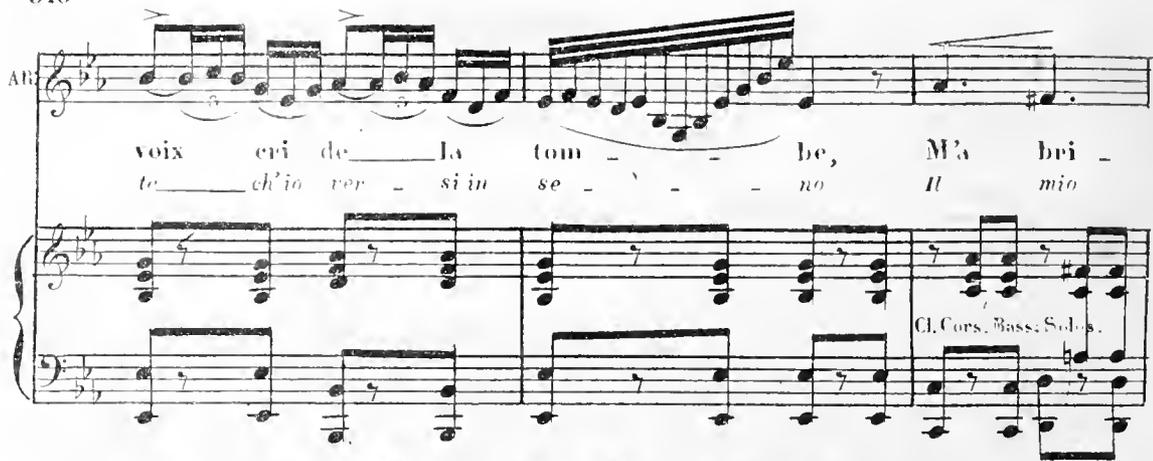
Fl: Haut: Cl: *ff* tutti.

ARS: 3 3

Ô malheur qui sur moi  
In si bar - ba - ra scia -

1<sup>re</sup> Viol: *p* Qua:

tom - be, Soutiens-moi, ton fils sue - com - be! Cette  
- gu - - ra M'apri - tu te bra - cia al me - - no lascia

AR: 

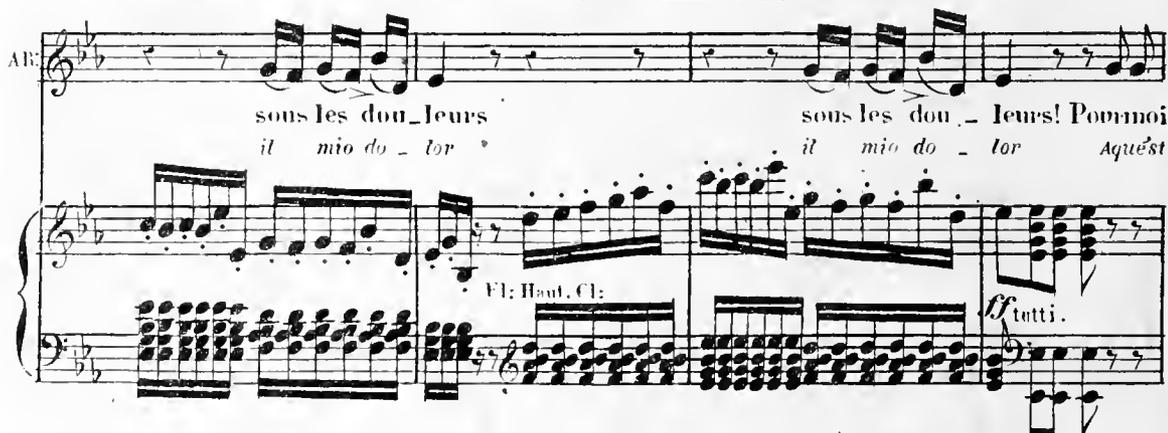
voix cri de la tom - be, M'a bri -  
 te ch'io ver - si in se - no Il mio

Cl. Cors. Bass. Solo s.

AR: 

sé - m'a - bri - sé - m'a bri - sé sous les douleurs!  
 pian - to il - mio pian - to il mio do - lor

Quat:

AR: 

sous les dou - leurs sous les dou - leurs! Pover moi  
 il mio do - lor il mio do - lor Aquest

Fl: Haut. Cl: *ff* tutti.

AR: 

plus de jour pros - père; En toi seul en toi - jès - père; Sois mon  
 a - nima smar - ri - ta Par - gi tu confor - to a - i - ta; Di mie

*pp* Quat. Cors. Bass: *ff* tutti.

AR: 

gui - de, sois mon pè - re, Que ta  
pe - neul eru - do ec - ces - so lan - que op -

*p* Qua:  Cl: Cors; Bass; Solos.

AR: 

main oui que ta main que ta main sè - ches mes, lar - mes que ta  
- pres - so lan - que op - pres - so in pet - to il cor - lan - que op -

Qua:  Cl: Cors; Bass:

AR: 

main ta main sè - ches mes lar - mes que ta main que ta main oui sè - ches mes  
- pres so in pet - to il cor - lan - que op - pres - so in pet - to il

*Fl: Haut:* 

AR: 

pleurs sè - ches mes pleurs! Ah!  
8<sup>cor</sup> lan - que op - pres - so il

*tutti.* 

AR: *Allegro.*

se - che mes pleurs!  
 pet - to il *cor* *Allegro.*

*f*

Cors Bass Tromb:

TENORI.

Point de pleurs que le fils se re - lè - ve!

BASSES-TOROE: *CHOEUR.*

su ti scu - tirrammen - ta chi se - i

*ff* tutti.

Oui Ni - nus vient à rmer de son glai - ve!

ser - vi al Cie - lo a tue pa - dre obbe - di - sei

*ff*

Bras vengeur, arme-toi de son glaive!  
*Il suo acciaio tremen-do brandi - sci*

Bras vengeur, arme-toi de son  
*Il suo acciaio tremen-do bran-*

Qua: Clar: Cors: Bass:

*p*

Le destin du coupable s'a-chè-ve,  
*e-gli chiede a suo fi-glio vendet - ta*

glaive!  
 - di - sci

Le destin du coupable s'a-  
*e-gli chiede a suo fi-glio ven-*

Cors: Clar: Cors: Bass:

*f*

Ni-ni-as, vadescends a la tom-be, Aujourd'hui ou stamain qu'Assur

-chè-ve e-gli l'armada la tom-ba ta-spet-ti: va l'iffrettu a fo-ri-re a pu-  
 -det - ta

Haut: Cl: Fl: Cors. Bass:

tom - be, dans la tom - be dans la tom - be, aujourd'hui ou stamain qu'Assur  
 - nir si e - gli tar - ma, e - gli tar - ma va t'affretta a ferire a pu -

*ff* *tutti.*

ABS:

Oui,  
 si

tombe dans la tom - be dans la tom - be, hâte-toi prends le glaive et punis!..  
 - nir si e - gli tar - ma, e - gli tar - ma va t'affretta a ferire a punir

*ff* *f Cors.*

AR:  
 oui, ven - geance!      donne le fer,      donne le fer,      Glaive  
 si ven - detta      porgi o - mi      porgi o - mi      Saero ac -

*f* *ff tutti.*

AR: 

saint du roi — mon père! glaive saint du roi mon père! Oûray  
 -ciar del — ge — ni — to — re, tu ri — de — sti il mio va — lo — re, già di

*Cors., Quat:*

AR: 

- on — ne sa — co — lè — re! voix du ciel — du ciel, voix de mon  
 me mag — gior mi sen — to, si del ciel — nel fier nel fier ci —

AR: 

père, Mon de — voir s'ac — com — pli — ra; glaive saint du roi mon  
 - mento Il vo — ler si com — pi — ra tu ri — de — sti il mio va —

*Cors.: Bass; Qua:*

AR: 

pè — re! oûray — ne sa — co — lè — re! monde voir — monde  
 - lo — re, già di me mag — gior mi sen — to, si del ciel — nel

AR: voir s'ac-com-pli-ra s'ac-com-pli-ra.

voir s'ac-com-pli-ra, mon de-voir s'ac-com-pli-ra.  
*fier nel fier ci-men-to il vo-ler si com-pi-ra*

AR: Ah! oui l'in-fâ-me!  
 si si l'om-pio pe-ra

Meurs As-sur!

Pe-ra As-sur!

Qua: *pp* tutti: *f*

AR: I-ci je ré-clame pour ma  
 Ah ah et la mia madre al mio

Sé-mi-ra-mis!

Se-mi-ramide

*rallentando.*

col canto. *pp* Qua: *p*

AR:

mè-repou-ri-ne fem-me, le pardon pour son fils, pour ma mè-repou-ri-ne  
 pian-to forse il pa-dre perdonar-te ancor vorrà al mio pian-to for se il

annondir fils.

**Allegro vivace.**

AR:

fem-me, je ré-cla-me annondir fils.  
 pa-dre perdo-nar-le ancor vorrà

**Allegro vivace.**

Quat: *p* Cresc. Fin.

CHOEUR.

Bé-lus te cri-e: sers ta pa-  
 Al gran-ci-men-to t'af-fretta an-

Clar:

-tri-e! l'om-bre che-  
 -di-to e dal-tri

Bass:

- ri - e te gui - de - ra,

tom - ba al soglio a - ri - to

*F1:* *erese: Haut:*

The first system of the musical score consists of three staves. The top staff is a vocal line in a soprano or alto register, with lyrics '- ri - e te gui - de - ra,'. The middle staff is a vocal line in a bass register, with lyrics 'tom - ba al soglio a - ri - to'. The bottom staff is a piano accompaniment, split into two parts (treble and bass clefs). It features a rhythmic pattern of eighth notes and chords. Dynamic markings include 'F1:' and 'erese: Haut:'. The key signature has two flats (B-flat and E-flat).

l'om bre ché - ri - e te gui - de -

pla - cato il pa - dre ti gui - de -

The second system of the musical score consists of three staves. The top staff is a vocal line with lyrics 'l'om bre ché - ri - e te gui - de -'. The middle staff is a vocal line with lyrics 'pla - cato il pa - dre ti gui - de -'. The bottom staff is a piano accompaniment, split into two parts. It continues the rhythmic pattern from the first system. The key signature remains two flats.

- ra et l'As - sy - ri - e res - pi - re - ra, res -

- rà te - co l'As - si - ria re - spi - re - rà re -

*f* *tutti.*

The third system of the musical score consists of three staves. The top staff is a vocal line with lyrics '- ra et l'As - sy - ri - e res - pi - re - ra, res -'. The middle staff is a vocal line with lyrics '- rà te - co l'As - si - ria re - spi - re - rà re -'. The bottom staff is a piano accompaniment, split into two parts. It features a more active rhythmic pattern with sixteenth notes. A dynamic marking '*f* tutti.' is present. The key signature remains two flats.

- pi - re - ra, res - pi - re - ra. oui  
 - spi - re - rà re - spi - re - rà si

Cors. tromp. Bass.  
 Tromb.

Vengeons un  
 si ven - di -

Clar.  
 Cors.  
 rit.  
 a tempo.  
 Quat.

Ar.

pè - re, om - bre si chère, oui ta - le - re bien -  
 - ca - to il tie - ni - to - re a lui sta - na - to il

tôt - s'a - paï - se - ra

Ar.

- tôt - s'a - paï - se - ra. Oui le bon - heur viendra, - il re - vien -  
 tra - di - to - re pace quest' a - ni - ma - spe - rar po -

Hautb: Cors.



beau me re vien dra,

Ar.

beau me re vien dra, il revien  
cor ri tor ne ra ri tor ne

Béus te cri e:  
Al granci men to

*p* Quat. *ff* Tutti.

dra oui ce beau jour me re vien

Ar.

dra, il revien dra, il re vien  
ra ri tor ne ra ri tor ne

sers ta pa tri e! l'Eu phra tes pi re ra

*Paffretto* ar di to *l'As si rit* re spi re rà

*p* 8

-dra  
 -dra oui

Ar.  
 -dra, il revien - dra, il revien - dra,  
 -rà ri - tor - ne - ra ri - tor - ne - ra

Bé - lus te cri - e: sers ta pa - tri - e! l'Eu -

al gran ci - men - to t'affrettu ar - di - to l'As -

8.

*ff* *p*

ce beau jour me re - vien - dra,

Ar.  
 il re - vien - dra, il  
 ri - tor - ne - ra ri -

- phra - te res - pi - re - ra, res -

- si - ria re - spi - re - ra re -

8.

*ff*

Ar.

re - vien - dra il re - vien - dra il  
- tor - ne - rà ri - tor - ne - rà ri -

- pi - re - ra res - pi - re - ra res

- spi - re - rà re - spi - re - ra re

8

re - vien - dra.

Ar.

re - vien - dra.  
- tor - ne - ra

- pi - re - ra.

- spi - re - ra

8

## RÉCIT.

**Allegro.**

PIANO.

Quat.

crise.

The first system of piano accompaniment consists of two staves. The treble staff begins with a series of eighth notes, followed by a melodic line with slurs and accents. The bass staff provides a rhythmic accompaniment with eighth notes and rests. The tempo is marked 'Allegro' and the dynamics are 'PIANO' and 'Quat.'.

SEMI.

Non sur ta trace, je se - rai toujours - Ar - sace, pourquoi me

The second system features a vocal line on a single staff and piano accompaniment on two staves. The vocal line has the lyrics 'Non sur ta trace, je se - rai toujours - Ar - sace, pourquoi me'. The piano accompaniment includes dynamic markings 'f' and 'p'.

ARS.

SEMI.

fuir, que peux-tu craindre, Arsace? = ah malheureux! = quel bonheur pour moi qui

The third system continues the vocal line and piano accompaniment. The vocal line has the lyrics 'fuir, que peux-tu craindre, Arsace? = ah malheureux! = quel bonheur pour moi qui'. The piano accompaniment includes a dynamic marking 'f'.

Caine De célever — au rang su — prême!                      monte au peuple ce di — a —

— dème Où rayonne tant de splendeur!                      Qu'Assur fé — mis — se! = As —

ARS.

— sur, ah! qu'il pé — risse que son sang me fasse jus — tice, qu'à mon bras le peuple su —

— nisse, Que Ni — nus — ait un — ven — geur!                      = O ciel! qu'en —

SEMI-R.

## Moderato.

\_tends je?.. a\_chève ta pen\_sé\_e....  
 Ninus, ah! je ne puis.

*p* *f* *p*

Ô mon père! = Cette lettre, ô

ARS. SEMIR.

ciel, tu la baignes de pleurs! un horrible se\_cret!.. = Secret des Dieux ven-

ARS.

*p* *f*

et d'où vient ce mys\_tère?... et la

SEMIR.

-geurs, ah! si vous la li\_siez. d'u\_ne tombe...

*f*

ARS.

SEMI.

ARS.

SEMI.

main? = en expirant, mon père... = donne-la? = tremble!.. = o\_bé-

ARS.

-is, je le veux. = eh bien! lis, malheureuse! et que cette souf-

SEMI.

-france soit ton seul châ\_timent et ma seule ven\_gean\_cel... = Qu'ai-je

**Allegro.**

ARS.

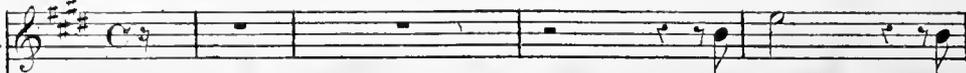
Iu!.. toi, quelle hor\_reur! = oui tout est connu, mon pé\_rel..

## N° 15.

## DUO.

All<sup>o</sup> agitato.

SEMIRAMIS



Eh bien, pu-  
Eb - ben! a -

ARSAGE.

All<sup>o</sup> agitato.

PIANO.

*f* Tutti. *p* 1<sup>re</sup> Viol. Quart. *p* *p*

- nis ta mè - re! C'est la  
te fe - ri - - sci Com - - pi il ro -

*p*

loi trop sé - vè - re Du eiel et de ton pè - re, du  
- ler d'un di - o Spe - gni nel san - gue mi - - o

Clar. Cors. *f*  
Tromp. Bass.

S.  
 ciel et de ton pè - re; Mon eri - me fait hor - reur! ——— mon  
 spe - qui nel san - gue mi - o t'u e - scera - to a - mor ———

*p* *f* *p* *ff* Tutti.

S.  
 eri - me fait hor - reur! pu - nis ta mè - re, pu -  
 a - - - - mor Eb - be - ne! fe - ri - sci eb -

*p* *p* Clar. Cors. Bass. Quat.

S.  
 - nis ta mè - re!  
 - be - nel fe - ri - sci

*f* *p* Hautb. Clar. Bass. Quat.

S.  
 Hé - las! ta mè - re en toi toujours es - pè - re.  
 La madre re - a la madre re a pu - ni - sci

*p* Cors. Solo. *p* Hautb. Clar.

S. Non, non, n'é - cou - te pas ta mè - re, n'é - cou - te pas ta  
 ven - dica ven - dica il ge - ni - tor la ma - dre re a pu -

Quat. cresc.

S. mè - re, O - bé - is à ton père, ou de ton roi, de ton roi sois le vengeur; oui —  
 - ni - sei Ah! vendica il ge - ni - tor ven - dica ven - dica il — ge - ni - tor si il —

cresc. *p*

S. sois — le ven - geur, de ton roi — sois le vengeur, de ton  
 ge - - - ni - tor si ven - dica il ge - ni - tor si

*f* Tutti. *p* Cors. Bass. Quat. *f* Tutti.

S. roi — sois le ven - geur — sois — le ven -  
 ven - dica il ge - ni - tor ven - - - di - ca

*p* Cors. Bass. Quat. *ff* Tutti.

S.

- geur! ah — Sois  
 ven — — — di — — — ca il ge —

S.

le ven\_ geur! — Ah! — des  
 — — — ni — tor — — — Tut — — — to sù

ABS.

*p*

A.

cieux, — la co — lè — re, Et — — — des  
 me gli De — — i Sfo — — ghino in

A.

morts, la — voix sé — vè — re, La loi mè — me dun pè — re, la  
 pri — a — — lo sde — quo Mui bar — ba — ro a tal se — gno mui

*fp*

A.

loi même d'un père, Ne changent pas mon cœur  
*bar - ba - ro a tal se - gno sa - ra' d'un fi - glio il cor*

A.

ne changent pas mon cœur! non, d'un père la  
*il cor non ma - i - d'un*

A.

loi sé - vè - re!  
*figlio il co - re*

*p* Clar. B. Quat. Cors.

A.

Dieu i'a maudite en un jour de colère,  
*In o - dio in odio al Ciel tu se - i*

*p* Bass. Solo. Clar.

A.

Ma mè - re, mais je ne vois que ton malheur! Si —  
 Ma se - i ma sei mia ma - dre an - cor Tu —

Quat. Clar. Bass. Cors.

A.

la dou - leur t'op - pres - se, Je — te rends mon a - mour Et je ne  
 o - dio al Ciel tu se - i Ma — sei mia madre an - cor ma sei mia

Quat. cresc. cresc. p

A.

vois je ne vois que ton malheur! oui — ton — mal -  
 ma - dre mia ma - dre an - cor si — mia ma - - - dre an -

A.

- heur, je ne vois — que ton malheur, je ne vois — que ton mal -  
 - cor ma sei — mia madre ancor ma sei — mia madre an -

f Tutti. Cors. Bass. p Quat. f Tutti. p Cors. Bass. Quat.

A.

-heur, que ton mal - heur!  
-cor ma sei mia madre

*ff* Tutti

A.

Ah! ton malheur!  
ma dre an - cor = Jemé-

Quat.

S.

-ri - te ta hai - ne! = mon pardon! = oui de la  
M'o - dia lo mer - to Cal - ma - ti io già m'ab-

ABS. SEMIR.

Cors. B.<sup>ons</sup> Solo.

S.

rei - ne, ah! ven - ge - toi! = moi, non;  
- hor - ro, ah! sie - na mi cal - mati

Clar. Solo. Haut. Solo.

SEMBr. ABS.

= fils de Ni - nus! = Cal - me-toi.  
 Fi - - - glio di Ni - no Cal - mati

Cors solo.

S. A.

fils de Ni - nus!  
 Fi - - - glio di Ni...

Cal - me-toi.  
 cal - ma - ti

cresc:

A.

cal - me-toi, cal - me-toi. Ah! je sue -  
 cal - ma - ti cal - ma - ti Ah! tu mi

cresc. *ff* Tutti. *pp* Hautb. Clar. Quat.

- com - be, ah! tu m'arra - ches l'a - me!  
 strap - pi ah! tu mi strappi l'a - ni - ma

Ah! cal - me-toi, ma  
 ti cal - ma - ti

Cors. *ff* Hautb. Clar. Quat. Cors.

SEMIB.

mê-re, calme - toi. Tu pleu-res... tu  
cal - ma per pie - tu Tu pian - gi tu

pleu-res... tu plains ta mè-re, tu prends pi-tié de moi -  
pian-gi la tua bell' a - nima ha an - cor di me pie - tà -

Clar. Cors. Hautb. Clar. Cors.

Bons Quat.

And<sup>e</sup> sostenuto.

- tu prends pi - tié pi - tié de moi.  
- ha ancor di me di me pie - tà

Flû. Clar. Quat. Cors. Bass.

*ff* Tutti. *p*

tr Jour d'é-pou-va-nte, jour d'allé-gres-se!  
Gior - no d'or - ro - re e di con - ten - to!

tr Jour d'é-pou-va-nte, jour d'allé-gres-se!  
Gior - no d'or - ro - re e di con - ten - to!

*p* Quat. *f* Tutti. *p* Quat. Pizz. Clar. Cors. Bass. Quat.

S. J'ou - vre mon â - me à la ten - dres - se,  
nel - - le tue brue - cia in tal mo - men - to

A. J'ou - vre mon â - me à la ten - dres - se,  
nel - - le tue bra - cia in tal mo - men - to

*sf* *p* Clar. Cor. Bass. Quat. *f*

S. J'o - se sou - ri - re dans ma tris - tes - se! U - nis dans  
Scor - da il mio co - re tutto il ri - go - re di sua ter -

A. J'o - se sou - ri - re dans ma tris - tes - se! U - nis dans  
Scor - da il mio co - re tutto il ri - go - re di sua ter -

Cors. Clar. Bons Quat. *f* *f* Tutti.

S. nos malheurs, mêlons nos pleurs! Les cœurs en souf -  
- ri - bi - le fa - tu - li - tà E dol - ce al

A. nos malheurs, mêlons nos pleurs! Les cœurs en souf -  
- ri - bi - le fa - tu - li - tà E dol - ce al

*p* Quat. *f* *p* Quat.

S. *fran\_ ce Font un bonheur si doux de l'es\_ pé\_ ran\_ ce. Le sort nous ras\_*  
*mi\_ se\_ ro\_ e dolce al mi\_ se\_ ro che oppresso\_ ge\_ me, Il duol di\_ \_*

Ar. *fran\_ ce Font un bonheur si doux de l'es\_ pé\_ ran\_ ce. Le sort nous ras\_*  
*mi\_ se\_ ro\_ e dolce al mi\_ se\_ ro che oppresso\_ ge\_ me, Il duol di\_ \_*

S. *\_ sem\_ ble, restons u\_ nis, pleurons pleurons en\_ sem\_ ble. Nos cœurs ont*  
*\_ vi\_ dere il duol di\_ \_ vi\_ dere piugge\_ re in\_ sie\_ me in cor sen\_*

Ar. *\_ sem\_ ble, restons u\_ nis, pleurons pleurons en\_ sem\_ ble. Nos cœurs ont*  
*\_ vi\_ dere il duol di\_ \_ vi\_ dere piugge\_ re in\_ sie\_ me in cor sen\_*

S. *cet\_ \_ te\_ \_ fois la mê\_ me voix, nos cœurs ont*  
*\_ si\_ \_ bi\_ \_ le tro\_ var pie\_ tà, In cor sen\_*

Ar. *cet\_ \_ te\_ \_ fois la mê\_ me voix, nos cœurs ont*  
*\_ si\_ \_ bi\_ \_ le tro\_ var pie\_ tà, In cor sen\_*

S. *mê - me voix, la mê - me voix nos cœurs*  
*- si - - bi - le tro - var pie - tà - - - - - tro - -*

Ar. *mê - me voix, la mê - me voix nos cœurs*  
*- si - - bi - le tro - var pie - tà - - - - - tro - -*

*crese.*

S. *ont mê - me voix, nos cœurs nos cœurs ont mê - me*  
*- var tro - var pie - tà, tro - var tro - var pie - -*

Ar. *ont mê - me voix, nos cœurs nos cœurs ont mê - me*  
*- var tro - var pie - tà tro - var tro - var pie - -*

*Flu: Cors. Bass.*

S. *voix, nos cœurs nos cœurs ont mê - me voix, mê - me*  
*- tà, tro - var tro - var pie - tà rit: pie - -*

Ar. *voix, nos cœurs nos cœurs ont mê - me voix, mê - me*  
*- tà tro - var tro - var pie - tà rit: pie - -*

*Clar. Cors. Bass.*

S. VOIX. -tù; ah! ah! *rall:*

A. VOIX. -tù; ah! ah!

S. VOIX -tù; ah! *2<sup>e</sup> POINT D'ORGUE. ad lib;* nos cœurs tro-*var*

A. VOIX -tù; ah! ah! nos cœurs nos in tro-*var* in

Flu. Hautb.

Clar: Cors.

S. - nos cœurs ont même voix. ont même voix.  
- tro-*var* tro-*var* pie-tà.

A. - nos cœurs ont cette fois la même voix la même voix.  
- in cor sensi-bi-le tro-*var* pie-tà tro-*var* pie-tà.

S. nos cœurs - nos cœurs ont mê-me voix - mê - me voix.  
in cor - in cor tro-*var* pie-tà - tro-*var* pie-tà.

A. cœurs, nos cœurs nos cœurs ont même voix - mê - me voix.  
cor in cor in cor tro-*var* pie-tà - tro-*var* pie-tà.

Flu: Clar:  
Cors.  
Bons  
Flu. Clar.  
p Quat: Tutti.

**Allegro.**

ARS.

A\_dieu, ma mè-re...  
Ma - dre ad - di - o

**Allegro.**

Cors. *p* Quat.  
Tromb: *f* *p* Quat. *f* Tutti. *f* *p* Quat.

SEMIB.

= Ar - sa - - ce, de - meu - re; Ah! qui t'ap -  
T'ar - res - - ta oh! di - o Sen - - ti o

*f* *p* *f* Tutti.

ARS.

- pel - le? Ma desti - né - e, ma desti - né - e, Et  
do - - ve Al mio de - sti - no al mio de - sti - no Al - la

Alto, Violles

Por - dre de mon pè - re, de Ni - nus!  
tom - ba al pa - dre a Ni - no

*f* *f* *p* Tutti.



**Allegro.**

ABS.

En — ce jour pour moi plein de char — mes, Ne — crains  
 Tu — se — re — nat in tan — to il ci — glio cal — ma o

**Allegro.**  
*p* Quat.

rall.

SEMI R.

pas la loi du des — tin; = En — ce jour — ce jour d'a —  
 Ma — dre il tuo ter — ror Ah! non sò di qual pe —  
 a tempo.

suivez.

rall.

ABS.

— lar — mes, Je re — dou — te mon des — tin. = Oui, — ban —  
 — ri — glio Fier pre — sa — gio ag — ghia — cia il cor or — che il  
 a tempo.

Clar. Bass. suivez. Quat.

rall.

— nis, ban — nis tes a — lar — mes, Ton — mal — heur touche à — sa —  
 Ciel ti ren — de il fi — glio dei — spe — rar nel — suo fu —

suivez.

fin. = J'ai mon fils, pour moi plus de lar - mes! Ciel au -  
 - cor or - che a me - ren - de - stit fi - glo ciel to

**1<sup>o</sup> tempo.**

Bass. Clar.

- cor - de - lui - ta fa - veur  
 sal - ti il - tua - fa - vor

**ABS.**

- cor - de - lui ta fa - veur! = Oui j'au - rai - le par -  
 sal - ti il tua fa - vor **a tempo.** Vo a im - plo - rar - per -

suivez. **p** Cors. Bass. Quat.

**SEMIR.**

- don d'un pe - re. = Non ja - mais, je - ne - l'es -  
 te per - do - no Ah! spe - rar non so - per -

**ABS.**

pe - re; = Oui j'au - rai - le par - don d'un pe -  
 do - no l'al ter - ri - bi - le - ci - men -

cresc.

S  
Non ja - mais je - ne - Pes - pè - - - re; Du tom -  
A me rie - di vin - ci - to - - - re Dal ter -

Ar  
- re.  
- to Au tom -  
Dal ter -

8

*f* Tatti.

S  
beau du roi ton pè - - - re, Ah! re - viens re -  
- ri - bi - le ci - men - - - to A me rie - di

Ar  
beau du roi mon pè - - - re, Je se - rai se -  
- ri - bi - le ci - men - - - to A me rie - di

8

S  
- viens vain - queur, ah! re - viens, ah! re - viens,  
vin - ci - tor a me rie - di a me rie - di

Ar  
- rai vain - queur oui vain - queur oui vain -  
vin - ci - tor si m'at - tendi si m'at -

8

*ff*

S. ah! re-viens!  
a me riedi

A. -queur, aujourd'hui je se-rai vain-queur, es-  
-tendi si m'at-ten-di tin-ci-tor m'at-

S. Ah! \_\_\_\_\_  
Ahl \_\_\_\_\_

A. -pè - - - re, es -pè - - - rel..  
-ten - - - di m'at-ten- - - di

8

Hautb: Clar.  
Cors. p Quat.  
Bons

ABS.

Clar.  
Cors.

En - - - ce jour pour  
Tu - - - se - - - re - - - na in -

I. Tempo.

Quat: p Quat.

Bons

moi plein de char-mes, Ne - - - crains pas la - - - loi - - - du des -  
-tu - - to il ci - - glio tal - - ma o Ma - - dre il tuo ter - -

rall.

sutez.

SEMIR.

A. *tin.* = En ce jour ce jour d'a - lar - mes,  
*ror* Ah! non so - di qual pe - ri - glio  
*a tempo.*

*rall.*  
 - dou - te mon des - tin

S. Je re - dou - te mon des - tin. = Oui ban - nis ban -  
*Fier* pre - sa - gio ag - ghia - cia il cor Or - che il Ciel ti -  
**I. Tempo.**  
*Clar. Bons* suivez. *Quat.*

- nis tes a - lar - mes ton mal -

A. - nis tes a - lar - mes, Ton mal - heur touche à sa -  
*ren - de il* fi - glio dei spe - rar nel tuo fu -  
*suivez.*

SEMIR.

A. *fin.* = J'ai mon fils pour moi plus de lar - mes,  
*ror* Or - che a me ren - de - sti il fi - glio  
**I. tempo.**

cor - de lui ta fa - veur -  
sal - tiil tuo fa - - vor

S. *rall.*  
Ciel ae - cor - de lui ta fa - veur. = Oui j'au -  
ciel - to sal - tiil tuo fa - - vor *a tempo.* Vo a impto -

*suivez.* *p* Cors. Bass. Quat.

A. *SEMIR.*  
- rai le par - don d'un pè - re. = Non ja - mais je -  
- rar per - te per - do - no Ah! spe - rar non -

S. *ARS.*  
ne - l'es - pè - re. = Oui j'au - rai le par - don d'un -  
so - per - do - no Dul ter - ri - bi - le ei -

*8* *crusc.*

A. *SEMIR.*  
pè - re. = Non ja - mais je ne l'es - pè -  
- men - to A me rie - di rin - ci - to -

*8* *ff*

S *f*  
 - re. Du tombeau — du roi ton — pè — re, Ah! re-  
 - re Dal ter — ri — bi — le ci — men — to A me

Ar *f*  
 Au tombeau — du roi mon — pè — re, Je se-  
 Dal ter — ri — bi — le ci — men — to A me

8

S  
 - viens re — viens vain — queur

S  
 - viens re — viens vain — queur! Ah! — oui, ah! —  
 rie — di vin — ci — tor rie — di rie —

Ar  
 - viens re — viens vain — queur

Ar  
 - rai se — rai vain — queur. Bientôt je reviendrai vainqueur pour moi c'est le jour de bon-  
 rie — di vin — ci — tor si si m'at — ten — di vin — ci — tor si si m'at — ten — di vin — ci —

8

Tutti *p* *cresc.*

S  
 oui, ah! re — viens — re — viens — vainqueur —  
 - di a me rie — di vin — ci — tor

Ar  
 heu, bientôt je reviendrai vainqueur pour moi c'est un jour de bonheur!  
 tor si si m'at — ten — di si m'at — ten — di vin — ci — tor

8

S  
viens vain - queur, ah! ———— oui ah! ————  
vin - ci - - - - - tor rie - - - - - di rie - - - - -

Ar  
oui vain - queur, bientôt je reviendrai vainqueur! pour moi c'est un jour de bon -  
vin - - - - - ci - - - - - tor si si m'at - ten - di vin - ci - tor si si m'at - ten - di vin - ci -  
8

*p* Tutti. *esce.*

marcato.

S  
oui, ah! ——— re - viens ——— re - viens vainqueur ——— re -  
- di a ——— me rie - - - di vin - ci - tor

V  
- heur, bientôt je reviendrai vainqueur, pour moi c'est un jour de bonheur,  
8  
tor si si m'at - ten - di si m'at - ten - di vin - ci - tor

*f* *ff*

S  
- viens vain - queur, mon fils vainqueur, Ah! quel bonheur!  
vin - - - - - ci - - - - - tor si si a me si rie - - - di vin -

Ar  
oui vain - queur, ton fils vainqueur, Ah quel bon -  
vin - - - - - ci - - - - - tor si si m'at - ten - di vin - ci -

*f*

S. mon fils vainqueur, vainqueur, Ah! quel bonheur! mon fils vain -  
 - ei - tor a me si rie - di vin - ei - tor si vin - ei -

Ar. - heur! ton fils vainqueur, Ah! quel bonheur! ton fils vain -  
 - tor si si m'at - ten - di vin - ei - tor si vin - ei -

S. - queur, c'est mon ven - geur, c'est mon ven - geur!  
 - tor si vin - ei - tor si vin - ei - tor

Ar. - queur, c'est ton ven - geur, c'est ton ven - geur!  
 - tor si vin - ei - tor si vin - ei - tor

c'est ton ven - geur

*ff*

Fin du 5<sup>e</sup> Acte.

Flûtes,  
Hautb.  
Clar. en U  
Cors en U  
Tromp. en U.  
Bassons.  
Tromb.  
Timballes.  
Quatuor.

# ACTE IV.

## N° 14

### SCÈNE, CHOEUR et AIR.

Andante.

PIANO.

C. Basse.  
Cors. Quatuor.  
Clar. Solo

Cors. Quat:

Fl. Solo.

Cors. Quat:

Hautb. Solo.  
Quat:

First system of musical notation. The upper staff is marked *Cors.* and contains a melodic line with a long slur. The lower staff contains a rhythmic accompaniment. Dynamics include *f* and *p*. The word *Tutti.* appears at the end of the system.

Second system of musical notation. Both staves feature dense chordal textures. Dynamics include *f* and *p*. The word *Quat:* is written in the lower staff.

Third system of musical notation. The upper staff has a melodic line with slurs, and the lower staff has a rhythmic accompaniment. Dynamics include *f* and *p*. The word *Tutti Quat:* is written in the lower staff.

Fourth system of musical notation. The upper staff has a melodic line with slurs, and the lower staff has a rhythmic accompaniment. Dynamics include *f* and *p*.

Fifth system of musical notation. The upper staff is marked *Fl: Hautb:* and contains a melodic line with slurs. The lower staff has a rhythmic accompaniment. Dynamics include *f* and *p*.

Sixth system of musical notation. The upper staff has a melodic line with slurs, and the lower staff has a rhythmic accompaniment. Dynamics include *f* and *p*. The word *Fl: Hautb.* is written in the lower staff.

*f* *p* Fl: Hautb. Clar: *f* *p* *f* *p*

Fl: Hautb. Clar: 1<sup>re</sup> Viol. Cors. Bass: Quat: Clar. Fl:

2<sup>d</sup> Viol: Hautb. Fl: 1<sup>re</sup> Viol: Clar: Fl:

2<sup>d</sup> Viol: Hautb. Fl: Quat: pizz. Tutti.

ASSUR. **Récit.**

Enfin le jour tombe qu'il soit le der.

ASSUR.

Il di giù ca\_de Ah! sia

A. *-nier pour Arsa\_ee!*

A. *l'ul\_timo per Ar\_sa\_ee.*

**Tempo 1<sup>o</sup>**

Quat. 3

C. Basse. Cors. *p*

A. **Récit.**

*Pé\_risse à jamais son auda\_ee!*

A. *Per o\_mai quell' au\_da\_ee.*

Clar:

A. **Recit.**

**Tempo 1<sup>o</sup>**

Quat. 3

C. Basse. Cors. *p* Hautb. **Tout**

A. **Recit.**

**Tempo 1<sup>o</sup>**

*semble seconder mes vœux .*

A. *Tut \_toil gran colpo affret\_ta*

*f p f p f p*

A

Voi-ci la tombe...

A

In quel lu tom ba

*f p* *f p* *f p*

Récit.

Où Ninus empoisonné par elle, par moi, où est la... Je fuissonne!..

A

Où Ni - no da me da léigit pente... 'e sèli sequell'ombra!

All<sup>o</sup>. Tutti.

A

Moi trembler, moi!

A

vil ter-ro-re i-o.

*f* Quat:

A

Mais quel bruit, Qui m'appel-le?

A

quel ter-ro-re qui vo-cil

CHŒUR dans la coulisse.

Assur! Assur!

Assur! Assur!

A.

A.

CHOEUR.  
Ténors.   
Basses.

(Le Chœur entre en scène) *As-sur!*  
*As-sur!*

**Allegro.**  
Tutti. *crese:* *ff*  
*p*

A.

A.

*Quat: p* *p* *f*

**Vivace.**  
A.

A.

**Vivace.**  
Tutti. *ff* Tutti. *ff*

Mevoi

Le - en

(Le Chœur entre en scène) *As-sur!*

*As-sur!*

**Allegro.**

*crese:*

*ff*

Tutti.

*p*

- ci, Eh! bien Que voulez-vous? D'où vous vient cet émoi? parlez! par-

- mi eh bene E che re - cate? a - gi - ta - ti co - si? che fu? par-

*Quat: p*

*p*

*f*

**Vivace.**

- lez!

- la - te!

**Vivace.**

Tutti.

*ff* Tutti.

*ff*

Ténors.

CHŒUR.

Basses.

Ah! du sort, su - bis la loi; Plus de vengean - ce pour

Ah! la sor - te èi tra - di... pù ven - det - ta o - mai non.

Quat. Bass:

*p*

1<sup>re</sup> Viol:

toi, plus de trô - ne pour toi, plus de trô - ne pour

v'è... non v'è so - glio pù per te non v'è so - glio pù per

*ff* Tutti.

toi, non non, De Ni - nus - la

te nò no Ni - nò, il Ciel - par -

Clar Bass:

Tutti.

Bass, Clar

Quat:

Quat.:

voix - te erie: Plus de trô - ne Assur - pour

- la - re ei jè quel vil po - po - lo at - ter -

toi, Plus de trône, plus de trône Assur pour toi.

*ri* Tutti. *il tuo no - me de - stò or - ro.*

*1<sup>re</sup> Viol.*

Où demain sur l'Assy -

*Sull' A - sirià al mo - ro*

*smorz. p*

- ri e Doit régner un nouveau roi Et la voix du ciel te

*di u - no Sei - ta re - gne - rà Ah la sor - te ci tra -*

cri - e: Plus de ven - gean - ce pour toi Plus de

*- di pù ven - detta o mai non è non vè*

Tutti. *ff*

trône - - - ne Assur - - - sur pour - - - toi. Ah! du

so - - - glio più per te non v'è

*ff* *f*

Clar: Bass: *fz* *Quat:*

sort su\_bis la loi, subis la loi, subis la loi, plus de trône, Assur, pour

so\_glio non v'è so\_glio non v'è so - glio più per te non v'è so\_glio non v'è

*fz fz fz fz Tutti fz fz fz*

ASSUR.

Moi si

toi, du sort su\_bis subis la loi, plus de trône pour toi plus de trône pour toi.

so\_glio non v'è so - glio più per te non v'è so - glio per te non v'è so - glio per te

*fz fz Tutti fz fz*

A. *renoncet à ma vengeance, moi renoncet au trône, non, non jamais.*  
*— vi sa - ra ven - det - ta io vivo ancora io solo basto*

Quat: *f* All<sup>o</sup>

A. *Je règne et je vis, ce - lui que j'abhore Ne verra plus l'au - ro - re.*  
*per igno - ti ri - a di Nino nella tomba là si di - scende*

All<sup>o</sup>

A. *Dans cettetombe, seul jedescendrai. tremble Arsa - ce.*  
*io solo l'empio à see - tolo tremi Ar - sa - ce*

(le fantôme paraît)

1<sup>o</sup> Viol: Velle

A. *Ah! que vois - je... là sur ceseuil... allons, fol - leter.*  
*A che mi - ro là su quella soglia o chi folle de -*

long silence. long silence. (le fantôme disparaît)

*f* Tremolo Tromb: Quat: Tremolo

A. *reur!* Ah! quelle main, quelle main de fer me retient ...

A. *li-ro* Qual mano man di ferro mi respinge

**All.<sup>o</sup>**

*ff* *Quat.* *Tutti.* *ff* *Quat.*

A. Eh quoi... lui, lui, quel regard!... il tient un

A. *E chi d'esso d'esso oh qual sguardo un brando ei*

*Tutti.* *Quat.* *p* *erese:*

A. glaive.... il vient à moi... fuyons... laisse-

A. *stringe.... s'avventa a me fuggiamò Ah ch'ei m'ar-*

*f* *ff* *ff* *Tutti.*

A. moi... laisse moi spectre! ses doigts glaçés m'étouffent... la terre en-

A. *- resta... la - sciami... il erin m'afferra... d'un pie sfonda la*

*Quatuor.* *ff* *f* *Tutti.*

A. *trouver... abyme effroyable!.. il m'entraîne... non, non...*

A. *terra... l'abisso ei m'addi-ta ei mi ti spinge ah nò*

*P* Quat: *erese:* *f*

A. *grà - \_ ce! je ne puis me dé\_li\_vrer... que fai\_re? Ó*

A. *Ciel n'è poss' i - o du lui fuq\_gir co\_me sal\_uarmi oh*

*ff* *f*

A. *Andante*

A. *Dieu! Ah! de grâce, de grâce, par\_don-ne... Loin de*  
*Di\_o deh ti ferma ti placa per\_do\_na Fo\_glia*

*ff Tutti.* *And<sup>te</sup>* *Quat. P*

A. *moi ce fantôme hor\_ri\_ble!.. Son as\_pect son as\_pect ter\_*  
*me quel terri\_bi\_le a\_spet\_to quell' ac\_cia\_ro già sen\_to nel*

A. *ri - ble me gla - ce me gla - ce d'horreur! Ah! re -*  
*pet - to quell' a - bis - so mi col - ma d'or - rer Al - la*

A. *- tour - ne à la paix de la tou - be, Prends pi - tié de ma - dou -*  
*pa - ce dell'om - bre ri - tor - - ut... Ah! pie - ta dell' oppresso mio*

Cors. Bass: Fl. Hautb:

A. *- leur! je sue - com - be... je sue - com - be... prends pi -*  
*cor ah! pie - tà... ah! pie - tà... ah! pie -*

Clar. Fl:

A. *- tié prends pitié de ma douleur! ah! de grâce! Dieu par -*  
*- tà dell' oppres - so mio cor deh ti fer - ma deh ti*

Tenors

CHŒUR

Basses.

*Il s'agi - te, Il se trouble,*  
*E - gli ge - me e - gli smanìa*

Clar. Cors. Bass:

A. *- donne, . ah! de grâce! Dieu pardonne; loin de*  
*pla-ca mi per-do-na mi per-do-na mi per-do-na to gli a*

*Il s'alarme, Il soupi-re, Que d'angoisse!*

*af-funno-so ei sospi-ra a chi parla?*

A. *moi, loin de moi — ce spec — tre... Ah! re-tourne à la paix de la*  
*me quel terri-bi-le a spet-to Al-la pa-ce dell'om-bre ri-*

*Quel dé-li-re! Ah!*

*ei de-li-ral Ah!*

*pp*

*f*

*p Corò. Bass:*

A. *tom — be, prends pi-tié de ma dou-leur, hélas!*  
*- tor — na ah! pie-tà dell' oppresso mio cor pietà*

*f*

*Quel ef-*

*f*

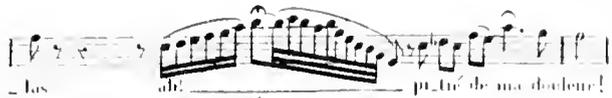
*che sa-*

*f*

*Fl: Hautb:*

*Hautb Clar. Cees Bassons*





- las ah! pitié de ma douleur!

A.



- leur hé - las! pitié, de ma dou - leur!  
- cor pie - - tà ah! pie - - tà

- hoi quel effroi! quel effroi!  
- ra - che sa - ra che sa - ra

**Allegro.**



Ah! Seigneur As -  
Ah! Si - quo - - re As -

**Allegro.**  
Tutti, *p* *f*

**Récit**

A.



Si - lence, ah! fuyez!  
Ta - cete ah... fuggite

- sur! As - sur!  
- sur As - sur

A. *Il me - Et mi -*

*Al!* quel trou - ble, *ff* As - sur! As - sur!

*Su - ti seu - ti As - sur As - sur*

A. - nace, le voyez-vous?..

A. - nacciu lo re - de - te

qui? qui?

**Allegro.** chi ... chi ...

A. *Al!* sauvez-moi....

A. V'è ancor v'è an - cor....

Dans son dé -

Tu sol con

A. *Voyez... Ma come*

*li-re, Que veut-il dire?*

*no-i qui tu se-i*

*ff*

A. *là! le spectre eh quoi!... dispa-ru... dispa-*  
*ro-i là fi-ur! spa-ri? spu-*

*PP Quat.* *f Hautb. Clar.*

A. *- ru... je res-pire... Etait-ce un rê-ve?*  
*- ri? ro-spi-ro fi- de-li-ro*

*Adagio. dolce.* *Allegro.*

*H:* *Cors. Bass:* *p Quat Cors. Bass.* *craso:*

A. *un vain songe... et moi, j'ai trem-*  
*un so-gno ed i-o io d'iei*

*f*

ble devant une ombre!..

om-bré... oh mio sos-sor

Est - - - ce

Est - - - ce

*ff* *p*

l'om - bre ven - ge - res - se

l'om - bre ven - ge - res - se

Quat. Bass: Clar:

Qui sou - vent i - ci se

Qui sou - vent i - ci se

Hautb: Corce: Fl:

dres - se A la voix d'un

dres - se A la voix d'un

*ff* *Tom.*

Ténors.

Basses.

CHŒUR

Dieu ven - geur!

Dieu ven - geur!

**Allegro marziale.** Fan - tò - mes fu - nè - bres Sor -  
 Que' Ni - mi fu - ren - ti quell'

Clar: Cors., Bass:  
 Cors. Bass: Quat.

tis des té - nè - bres, fantò - mes fu - nè - bres je veux - vous bra  
 om - bre fre - men - ti l'or - vor dol - te tom - be vò ar - di - to a sfi -

- ver.  
 - dar

**Più mosso.**

Fl: Hautb:  
 Clar:

A.

Des spec\_tres et des om\_bres — Sor\_tis des — nuits  
*tie?* Nu - - mi del fa - to — dell' om - bre — di

Cors.  
Bass: Quad:

A.

som\_bres, des spectres et des om\_bres — je veux — triom-  
*mor - - te quest?* a - - ni - ma for - te — sa - pra tri - on -

A.

spec\_tres et des  
 - pher; des spectres et des ombres mon bras sau\_ra tri\_om\_pher, des  
*- far quest? a - - ni - ma for - te sa - pra tri - on - far quest?*

A.

spec\_tres et des om\_bres mon bras sau\_ra tri\_om\_pher, des  
*a - - ni - ma for - te sa - pra tri - on - far quest?*

CH. II. B.

Par\_tons par -

A.

a tri - on -

*f* Tutti

A.

spe\_c\_tres et des om - bres mon bras va tri\_om\_pher, mon  
 a - ni - ma for - te sa - pra tri - ou - far quest'

- tons, va tri - om - pher, va tri - om -

- far a tri - ou - far a tri - ou -

The first system consists of three staves. The top staff is the vocal line in bass clef, with lyrics. The middle staff is the vocal line in treble clef, with lyrics. The bottom staff is the piano accompaniment in bass clef, featuring chords and triplets.

A.

bras sau - ra sau - ra tri - om - pher, des  
 a - ni - ma for - te sa - pra tri - ou - far quest'

- pher oui oui par - tons par -

- far si si a tri - ou -

The second system consists of three staves. The top staff is the vocal line in bass clef, with lyrics. The middle staff is the vocal line in treble clef, with lyrics. The bottom staff is the piano accompaniment in bass clef, featuring chords and triplets.

A.

spe\_c\_tres et des om - bres mon bras va tri\_om\_pher, mon  
 a - ni - ma for - te sa - pra tri - ou - far quest'

- tons, va tri - ou - pher, va tri - om -

- far a tri - ou - far a tri - ou -

The third system consists of three staves. The top staff is the vocal line in bass clef, with lyrics. The middle staff is the vocal line in treble clef, with lyrics. The bottom staff is the piano accompaniment in bass clef, featuring chords and triplets.

- ra - sau - ra - tri - om -  
 bras - sau - ra - sau - va - tri - om -  
 a - ni - ma for - te sa - pa - tri - on -  
 - pher - oui - oui  
 - fir - si - si

8

bras - va  
 - pher, bien - - - tot mon bras - va -  
 - fir si tri - - - on - - - fir - si -  
 va va tri - - om - - pher, va  
 - - ne a tri - - on - - fir a

9

tr - - om - - pber

A. tri - - om - - pher, bientôt mon bras va tri - om - pher va  
 tri - - on - - far a tri - on - far a tri - on - far a

tri - - om - - pher, va tri - om - pher va tri - om - pher va

tri - - on - - far a tri - on - far a tri - on - far a

A. tri - om - pher.  
 tri - on - far

tri - om - pher.  
 tri - on - far

Flûtes.  
Haut.  
Clar. en La,  
Cor. en Ré.  
Tromp. en La  
Bassons.  
Tromb.  
Timb.  
Quatuor.

ORCHESTRE.

Andante mosso.

PIANO.

*pp* Vlle Timb. *p* Quat.

First system of musical notation, consisting of two staves (treble and bass clef) with various notes and rests.

Second system of musical notation. Includes dynamic markings *ff* *Tutti.* and *p* *H.*. Instrumentation labels include *V. Viol.* and *Clar. Cors. Quat.*

Third system of musical notation. Includes instrumentation label *Bass.*

Fourth system of musical notation. Includes dynamic marking *pp* and instrumentation labels *Haut. Clar. Cors.*, *Tromb. Bass.*, and *Tromb. Quat.*

Fifth system of musical notation. Includes dynamic marking *H* and instrumentation labels *Clar. Bass. Cors.*, *Tromb. Tromb. Quat.*

Sixth system of musical notation. Includes instrumentation labels *V. Viol.* and *Clar.*

## RÉCIT.

## Récit.

ARSACE.

Dans quelle affreuse nuit, descendons-nous!... j'i\_gnore le chemin qu'il faut

PIANO.

*p* Quat.

A.

suivre, O\_royesguidemes pas? un noir pressenti\_

*p*

V.

-ment vient magiter en\_core, il tortu\_re mon cœur par le doute et l'effroi!

*f*

OROS.

= C'est la vengeance qui se lève! Sois fort, arme-toi du glaive? Il faut que ton destin s'a

*f*

O. *ABS.* *ORCL.*  
 \_chê\_ve = Mais qui dois - je frapper?.. le coupa\_ble est i - ci. = Un dieu vers toi le

O. *ABS.*  
 guide = Ô secret for\_mi\_dable! Mais Assur est le seul cou\_pa\_ble! La tom\_be

Ar.  
 sainte, la voici, Qui je dois l'immoler i - ci.

*p* Quat. Haut. Clar. Bass.  
Tromb. Timb.

*ASSUR.*  
 Fl. = Dans ces té\_nébres, esprits funèbres, Di\_rigez ma main et mes

As.  
 pas, que ma vengeance tue et ne s'égare pas, Ici que mon rival succombe. Oui qu'Ar.

As. *sa- ce trouve la mort et la tom - be!*

*1<sup>o</sup> tempo.*

*p*

SEN. *= As - sur vient de descendre!... Ninus, dans ce tombeau qui renferme ta*

*p*

s. *endre, il attend mon fils bien ai - mé! Pour As - sa - ce le bras d'ù - ne*

*f*

*Andante maestoso.*

s. *mè - re est ar - mé, Toi qui nié - route, toi que je n'o - se*

*p*

S. plus ap - peler mon é - poux, Reçois mon repen - tir, daigne a - paiser ton cour.

The first system consists of a vocal line in treble clef and a piano accompaniment in grand staff. The vocal line begins with a half note G4, followed by a quarter note F4, and then a series of eighth notes: G4, A4, B4, C5, B4, A4, G4. The piano accompaniment features a steady eighth-note pattern in the right hand and a bass line in the left hand.

S. -roux! = Ah! qui sou - pi - re!..

Alis.

The second system continues the vocal line with a half note G4, a quarter rest, and then a quarter note G4. The piano accompaniment has a dynamic marking of *p* and features a more active eighth-note pattern in the right hand.

Ar. mon père - rest-ce toi? = Ô nuit al -

Assur.

The third system features an alto vocal line in treble clef. The vocal line starts with a quarter note G4, followed by a quarter note F4, and then a quarter note G4. The piano accompaniment continues with a similar eighth-note pattern.

As. -treuse! = Ah! quel ef - froi! = Ninus res - pi - re = j'expi - re deffroi!..

Sem. Assur. Sem.

The fourth system features an alto vocal line in bass clef. The vocal line begins with a half note G3, followed by a quarter note F3, and then a series of eighth notes: G3, A3, B3, C4, B3, A3, G3. The piano accompaniment has dynamic markings of *f* and features a more active eighth-note pattern in the right hand.

N°15.

TRIO et FINAL.

Andante sostenuto.

SEMIRAMIS. *p* Nuit de ter-  
L'usa to ar-

ARSAGE. *p* Nuit de terreur!  
L'usa to ardir

ASSUR. *p* Nuit de ter-reur!  
L'usa to ar-dir

PIANO. *p* Quat.

S. *f* -reur! Ah quel le nuit d'horreur! Je tremble au fond du cœur!  
*pp*  
- dir Il mio rator dov'è dov'è dov'è il mio cor

Ar. *f* Ah quel le nuit d'horreur! Je tremble au fond du cœur!  
*pp*  
Il mio rator dov'è dov'è dov'è il mio cor

As. *f* Ah quel le nuit d'horreur! Je tremble au fond du cœur!  
*pp*  
Il mio rator dov'è dov'è dov'è il mio cor

Fl.

*f* Tutti. *p* Haut. Clar. Bass. Tromb.

S. *de lce.*  
 Ah! je sens dans mon cœur Un frisson de ter-  
 Ah! li sen - to lan - guir In - tu - to r -

Ar. *de lce.*  
 Ah! je sens dans mon cœur Un frisson de ter-  
 Ah! li sen - to lan - guir In - tu - to r -

As. *de lce.*  
 Ah! je sens dans mon cœur Un fris - son de ter-  
 Ah! li sen - to lan - guir In - tu - to r -

Clar. Bass. Haut. Clar. Bass.

S. *f*  
 - reur! Malheur sur moi, malheur! O nuit ô nuit d'horreur! Malheur sur moi mal-  
 - vor che mai sarà di me che far che far do - vrò che mai sa - rà di

Ar. *f*  
 - reur! Malheur sur moi, malheur! O nuit ô nuit d'horreur! Malheur sur moi mal-  
 - vor che mai sarà di me che far che far do - vrò che mai sa - rà di

As. *f*  
 - reur! Malheur sur moi, malheur! O nuit ô nuit d'horreur! O  
 - vor che mai sarà di me che far che far do - vrò che

*f* Tutti. *p* Quat.

S. *f*  
 - heur O nuit ô nuit d'hor - reur! Ô malheur!  
 me che far che far do - vrò M - ser - va

Ar. *f*  
 - heur O nuit ô nuit d'hor - reur! Malheur sur  
 me che far che far do - vrò

As. *f*  
 nuit d'hor - reur! Ô malheur! mal  
 far do - vrò M - ser - va nol

Haut. Clar. Bass.

S. sur moi, nuit de ter-  
 lui oui sur lui, nuit de terreur!  
 lui oui sur lui, nuit de terreur!

Ar. lui oui sur lui, nuit de terreur!  
 lui oui sur lui, nuit de terreur!

Bas. -heur oui sur moi, nuit de terreur!  
 -heur oui sur moi, nuit de terreur!

Fl. Haut. Clar. Bass.

S. -reur! Ah quelle nuit d'horreur! Sous cette voûte sombre—Où la voix—de  
 - dir Il mio rator da' è Ah ti sen-to lan—quà-re—In t u-to—cr—

Ar. Ah quelle nuit d'horreur! Sous cette voûte sombre—Où la voix—de  
 Il mio rator da' è Ah ti sen-to lan—quà-re—In t u-to—cr—

Bas. Ah quelle nuit d'horreur! J'entends la voix la voix de l'om—  
 Il mio rator da' è Il mio ra—lor il mio ra—lor da'?

f Fl. p Cors. Bass.



S.  
sang oui veut du sang et veut la mort! La voix de l'ombre veut du sang et veut la mort!  
mio ra - tor dor'è dor'è il mio cor dor'è il mio cor dor'è il mio cor dor'è il mio cor

Ar.  
sang oui veut du sang et veut la mort! La voix de l'ombre veut du sang et veut la mort!  
mio ra - tor dor'è dor'è il mio cor dor'è il mio cor dor'è il mio cor dor'è il mio cor

As.  
- tends son cri de mort! Sa voix appelle la vengeance et veut la mort!  
- tor il mio ra - tor dor'è il mio cor dor'è il mio cor dor'è il mio cor

crise. Clar solo.

S.  
la — mort la — mort!  
dor'è dor'è.

Ar.  
la — mort la — mort!  
dor'è dor'è.

As.  
la — mort la — mort!  
dor'è dor'è.

Fl. Clar solo. Quat. P Bass. Cors.

H.  
 Bat.  
 Clar.  
 Cors. en Fa.  
 Cors. en Ut.  
 Basson.  
 Tromp. en Ut.  
 Tamb.  
 Trucl.  
 G. C. et Tim-tam.  
 Quatuor.

RECIT FINAL.

Récitatif.

L'OMBRE.

Nini-as, frap-pe...

**Maestoso.**

PIANO.

Timb.

Cors., H., Bat., Clar., Bass.  
 Tam-tam, Quat.

L'O.

Nini-as, frap-pe...

**Maestoso.**

PIANO.

Pass.

Tim-tam.

**Allegro.**

*f* Tatu.

FINAL.

All. moderato.

PIANO 5

ff *rit.*

Chœur

Sopranos.  
Vi - ve Ar - sa - ce! à toi à toi le

Ténors.  
Vi - ve Ar - sa - ce! à toi à toi le

Basses.  
Vi - ve Ar - sa - ce! à toi à toi le

tró - ne. Vi - ve Ar - sa - ce! il règne à Ba - by

tró - ne. Vi - ve Ar - sa - ce! il règne à Ba - by

tró - ne. Vi - ve Ar - sa - ce! il règne à Ba - by -

- lo - ne. Vi - ve Ar - sa ce, Vi - ve Ar - sa ce, Vi - ve Ar -

- lo - ne. Vi - ve Ar -

The first system of music features three staves. The top staff is a vocal line with lyrics: "- lo - ne. Vi - ve Ar - sa ce, Vi - ve Ar - sa ce, Vi - ve Ar -". The middle staff is another vocal line with lyrics: "- lo - ne. Vi - ve Ar -". The bottom staff is a piano accompaniment line. The music is in a major key and 4/4 time. The piano part includes a dynamic marking of *mf* and triplet markings.

- lo - ne. Vi - ve Ar -

This block shows the piano accompaniment for the first system. It consists of two staves (treble and bass clef). The music features a steady eighth-note accompaniment in the bass and chords in the treble. There are triplet markings in both hands. A dynamic marking of *mf* is present.

- sa - ce no - tre roi! Ba - by - lo - ne Ba - by - lo - ne Baby -

- sa - ce no - tre roi! Baby -

The second system of music features three staves. The top staff is a vocal line with lyrics: "- sa - ce no - tre roi! Ba - by - lo - ne Ba - by - lo - ne Baby -". The middle staff is another vocal line with lyrics: "- sa - ce no - tre roi! Baby -". The bottom staff is a piano accompaniment line. The music continues in the same key and time signature.

- sa - ce no - tre roi! Baby -

This block shows the piano accompaniment for the second system. It consists of two staves (treble and bass clef). The music features a steady eighth-note accompaniment in the bass and chords in the treble. There are triplet markings in both hands.

- lo - ne est sous sa loi, oui Ni - ni - as est no - tre

- lo - ne est sous sa loi, oui Ni - ni - as est no - tre

The third system of music features three staves. The top staff is a vocal line with lyrics: "- lo - ne est sous sa loi, oui Ni - ni - as est no - tre". The middle staff is another vocal line with lyrics: "- lo - ne est sous sa loi, oui Ni - ni - as est no - tre". The bottom staff is a piano accompaniment line. The music continues in the same key and time signature.

- lo - ne est sous sa loi, oui Ni - ni - as est no - tre

This block shows the piano accompaniment for the third system. It consists of two staves (treble and bass clef). The music features a steady eighth-note accompaniment in the bass and chords in the treble. There are triplet markings in both hands.

roi! il est le

roi! il est le

roi! il est le

The first system of the musical score consists of three vocal staves and a piano accompaniment. The vocal staves are arranged vertically, with the top staff for the first voice, the middle for the second, and the bottom for the third. Each vocal staff contains the lyrics "roi! il est le" followed by a long horizontal line indicating a sustained note. The piano accompaniment is written in two staves (treble and bass clef) and features a complex, flowing melodic line with numerous triplets and sixteenth-note patterns. The piano part begins with a treble clef and a key signature of one flat (B-flat).

roi!

roi!

roi!

The second system of the musical score continues the vocal and piano parts. The vocal staves (top three) are mostly empty, with only the word "roi!" written at the beginning of each line. The piano accompaniment continues with its intricate melodic and harmonic patterns. The system concludes with a double bar line and the word "FIN." written in the right margin.